

POR LA AMENAZA DE HABER SIDO COLOCADA UNA BOMBA

# Alarma a los veintidós cargueros de la "Cunard"

## No fueron encontrados explosivos en ninguno de los barcos

LONDRES, 15.—Una llamada de alerta ha sido dada a los 22 cargueros que la Compañía Cunard tiene repartidos por todo el mundo.

Una llamada telefónica, recibida en la oficina de Cunard en Londres, pedía la cantidad de 500.000 libras esterlinas (1.300.000 dólares) a cambio del nombre del barco en el que la bomba ha sido puesta.

Scotland Yard ha sido informado, al igual que las fuerzas de policía de los cinco continentes. Algunas de ellas, como el F. B. I. en los Estados Unidos, han comenzado una urgente investigación.

Un portavoz de Cunard en Londres ha informado que la llamada de alerta ha sido pasada a cada uno de los 22 barcos. En ella se ofrece información e instrucciones para las precauciones que deben ser tomadas por la tripulación para ser evacuados.

Se cree que la amenaza no incluye el Q. E. 2, ahora en Southampton, ya que la misteriosa llamada específica "buenos días" y en este barco los registros por parte de la policía son rutinarios desde la amenaza de bomba en el pasado mayo.—(EFE).

### NO HAY BOMBAS

LONDRES, 15.—No hay ninguna bomba a bordo de nuestros barcos, ha manifestado en Londres un portavoz de la naviera británica "Cunard", que ha efectuado un minucioso registro en sus 39 cargueros que navegan por todo el mundo después de recibir una llamada telefónica pidiendo 1.300.000 dólares a cambio del nombre del barco que llevaba una presunta bomba a bordo.

Los buques continúan ahora sus rutas con normalidad, añadió el portavoz de la "Cunard".—(EFE).

### AMENAZA A UN EMBAJADOR DE UGANDA

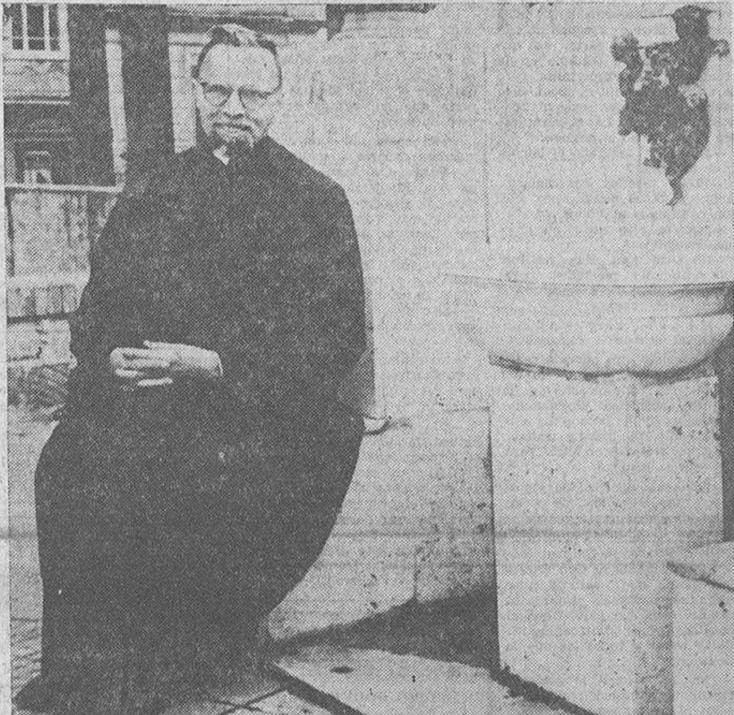
LONDRES, 15.—Un alto comisionado de Uganda en Londres, el coronel Samuel Lukakamwa, ha declarado hoy que ha recibido más de 100 cartas y entre 20 y 25 llamadas telefónicas, en los últimos tres meses, con amenazas de matar a su familia o al mismo a todo el equipo de embajadores.

Refiriéndose a su retirada a Kampala, el coronel dijo que no le pillará de sorpresa y que tampoco le entristecerá, ya que según

ha oído de la boca del general Amin "es estúpido tener una embajada en un país que ataca con propaganda y difamaciones a Uganda".

La casa del coronel Lukakamwa, en el norte de Londres, ha sido sometida a una vigilancia policial durante las 24 horas del día.—(EFE).

## APLICABA A LA MEDICINA SUS EXPERIENCIAS EN CHINA



En esta foto, obtenida poco antes de su muerte, aparece el Padre Romano Turci, licenciado en Medicina y Cirugía por la Universidad de Parma, fundador de una clínica hoy famosa en el mundo entero. En ese centro se utiliza un sistema de curas basado en las experiencias obtenidas por Turci durante su permanencia en China. Este antiguo misionero se había dedicado especialmente a autorizar que los profanos en medicina divulgaran su obra. Falleció en junio pasado, antes de morir reveló sus secretos al también médico y misionero Padre Gello Giorgi. Diversos facultativos que bajaron con el Padre Turci confirmaron la extraordinarias curaciones obtenidas por sus procedimientos.

## Rescatado un hombre de negocios secuestrado en Guatemala

### LA POLICIA MATO A LOS 4 SECUESTRADORES

GUATEMALA, 15.— Fuerzas de seguridad rescataron ayer al hombre de negocios Rodolfo Rosenberg, de 56 años, secuestrado el jueves de la semana anterior.

Rosenberg fue localizado en una casa de campo aislada en San Juan Comalapa. Las primeras noticias sobre lo ocurrido indican que la familia no pagó el dinero exigido por los secuestradores, los cuales, al verse rodeados por la policía, recibieron a ésta a tiros. La policía repelió la agresión y cuando pudo penetrar en la casa se encontró cuatro cadáveres en una habitación y en otra a Rosenberg ileso.—(EFE).

## Tres muertos en el naufragio de un bote, en Inglaterra

LONDRES, 15.—Los cadáveres de un hombre de 43 años y dos muchachos de 14 y 13, respectivamente, fueron encontrados hoy por un guardacostas en aguas próximas a la isla de Sheppey, condado de Kent, después de que su bote de pesca apareciera volcado en el río Medway.

El trio, del que formaban parte un padre, su hijo, y un amigo, salió a pescar ayer, sábado, en un bote de tres metros de eslora.—(EFE).

## D. Nicolás Franco trasladado a Madrid

### Dentro de la gravedad, su estado es relativamente satisfactorio

MADRID, 15.—Ha quedado instalado a primeras horas de esta tarde en la ciudad sanitaria madrileña de la Paz, don Nicolás Franco Bahamonde, quien hasta hoy permanecía internado en el hospital de la Cruz Roja de Lisboa, tras sufrir una dolencia cerebral días pasados, mientras se encontraba descansando en su residencia lisboeta.

El señor Franco Bahamonde fue trasladado a las once de la mañana desde el hospital lisboeta, hasta el aeropuerto de Portela de Sacavem donde fue instalado en un avión militar español que había volado desde la base aérea de Gelafe esta misma mañana pa-

ra trasladar al ilustre enfermo a España.

Con el señor Franco Bahamonde ocuparía el avión su esposa, Isabel Pasqual de Pobl y su hijo Nicolás Franco Pasqual de Pobl; el coronel García Paadín y de la Puente, ayudante de campo del jefe del Estado español y un equipo de médicos, entre los que se encuentran los doctores portugueses Vasconcelos Marques y Cristiano da Cámara y el neurocirujano español doctor Sixto Obrador.

El avión tomó tierra en el aeropuerto de Barajas a las dos de la tarde. Esperaban allí al ilustre enfermo, que fue trasladado a una ambulancia, su hermana doña Pi-

lar y una sobrina. Hacia las dos y veinte, la ambulancia en que viajaba el señor Franco Bahamonde llegó a la Paz y el enfermo quedó instalado en las dependencias del servicio de neurocirugía, bajo los cuidados de su director, el doctor Sixto Obrador.

Esperaban al señor Franco Bahamonde en el interior de la ciudad sanitaria el ministro de Trabajo, Licio de la Fuente y directivos del Instituto Nacional de Previsión.

COMUNICACION OFICIAL. MADRID, 15.— La Dirección General de la Seguridad Social de la Paz ha hecho público un urgente comunicado que dice:

"A las 230 de esta tarde quedó ingresado en la ciudad sanitaria de la Seguridad Social de la Paz don Nicolás Franco Bahamonde. Vino acompañado por el profesor Vasconcelos Marques, neurocirujano portugués que atendió al ilustre enfermo en Portugal, la doctora Cristina da Cámara, especialista en anestesia y reanimación y la enfermera señorita Ribeiro. Soportó bien el transporte desde Lisboa a Madrid y a su ingreso en la ciudad sanitaria de la Paz se celebró una consulta médica entre facultativos portugueses y españoles: profesor Obrador Al-

(Sigue en la plana cuatro).

# HOJA LUNES

El

Editada por la Asociación de la Prensa de la Coruña

Director: EMILIO MERINO LOSADA — Domicilio social de la editora: Linares Rivas, 14-2.  
 AÑO XXXI, -- NUMERO 1322 LUNES, 16 DE OCTUBRE DE 1972 REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES Instalaciones de "El Ideal Gallego"  
 PRECIO: SEIS PESETAS Depósito legal: C-4 1958 Teresa Herrera, 11 -- Teléfonos 221177 - 224445

## INTENTO RAPTAR AL HIJO DE LA LOREN



Momento en que es llevado a una clínica el manaco italiano Stribaldo Apolloni, después de haber penetrado en el parque que rodea la villa de Sofía Loren. Su propósito —según confesó— era raptar a Carlito, golpear a Ponti e incendiar la casa. Apolloni, en otra ocasión, había llevado un ramo de flores a la madre de la Loren, fingiéndose esposo de la actriz. Sofía, en unas declaraciones ha dicho que manacos de este tipo, empeñados en dirigir todo su entusiasmo hacia una figura son frecuentes en las vidas de las actrices. Pero un caso como el de Apolloni, tan contumaz, resulta raro. Varias veces había molestado con su insistencia al matrimonio Ponti; pero éste, compadecido de aquella locura, no había querido denunciarlo.

## EE. UU. continuarán su ayuda militar a Israel

TEL AVIV, 15.—El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Abba Eban, dijo anoche que altas personalidades del gobierno de Estados Unidos, le habían dicho en Washington que continuarán ayudando a Israel militarmente, de acuerdo con la situación en la región.

Eban, que regresó anoche de una visita privada a Londres, después de haber asistido a la apertura de la asamblea general de las Naciones Unidas en Nueva York, ha dicho que el secretario de Estado norteamericano, William Rogers, le había indicado que la actual política de Estados Unidos en Oriente Medio era la correcta y que no veía la razón por la que hubiera de modificarse aún después de las elecciones presidenciales.

Dichas personalidades le dijeron también que no había razón para revisar el apoyo de Estados Unidos a Israel, dijo Eban a los periodistas.—(EFE).

## Nuevas víctimas de la violencia en el Ulster

### Dos personas, asesinadas en un bar católico

BELFAST, 15.— Dos hombres resultaron muertos anoche, a tiros, en un bar de la zona protestante de Belfast, y otro de ellos se encuentra en estado muy grave.

El incidente se produjo cuando dos hombres con la cara cubierta y pistolas entraron en un bar de la avenida Tate's —zona donde predominan los protestantes— y abrieron fuego contra tres de las varias personas que se encontraban en el bar en aquel momento. Una de ellas murió en el acto y la segunda un poco más tarde, y la tercera está grave.

El bar pertenece a un católico. Pero todavía no se ha podido identificar a los muertos.—(EF-).

### MAS VIOLENCIA EN EL ULSTER

BELFAST, 15.—Un hombre resultó muerto y otros cuatro heridos en tiroteos registrados ayer en Belfast.

Fuerzas del ejército fueron enviadas a la zona.—(Sigue en la plana cuatro)

## Suspendida la venta de gasolina a coches particulares, en Chile

### A causa de la huelga de transportistas por la creación de una empresa estatal

SANTIAGO DE CHILE, 15.—El Gobierno suspendió hoy, a partir de las 22.00 hora local, la venta

de combustible a vehículos particulares, según anunció anoche el ministro de Minería, Alfonso David Lebrón, que habló por la red de radioemisoras.

La decisión fue adoptada debido a que las reservas de combustibles de la capital chilena sólo alcanzan para satisfacer las necesidades de los servicios esenciales. La causa de la escasez de combustible se encuentra en la huelga de los camioneros que ayer completó su cuarto día, en protesta contra la iniciativa gubernamental de crear una empresa estatal de transporte camionero.

El ministro de Minería informó además que otra de las razones de suspensión, que se mantendrá hasta hoy, domingo, hasta las 22.00 horas, fue la actitud asumida por los conductores de autos de alquiler, que asaltaron varias gasolineras y destruyeron neumáticos de otros vehículos.

El secretario de Estado, informó que a partir de mañana, lunes, se racionará a diez litros, la entrega de combustible a vehículos particulares.—(EFE)

DIFICILES ABASTECIMIENTOS. SANTIAGO DE CHILE, 15.—Largas colas de automovilistas ante las estaciones de servicio y a las de casa en los escasos supermercados que abrieron sus puertas, se observaban ayer tarde en Santiago de Chile.

Los automovilistas deben esperar más de tres horas a que les llegue el turno de adquirir una cuota limitada de gasolina. Para los taxis y vehículos de locomoción colectiva, existen gasolineras especiales. Las estaciones de servicio están protegidas por las fuerzas armadas.

En el abastecimiento de productos de primera necesidad, sobre todo en el sector residencial más deficiente, se observaba la situación, ya que pese a la orden dada, tan sólo dos o tres grandes supermercados abrieron sus puertas. En el centro y en los barrios populares los almacenes y supermercados asediaron al público en mayor número.

En la segunda ciudad del país,

## LOS "NOVIOS DEL BOSQUE DE BOLONIA"



Así cambian las grandes revistas ilustradas francesas a esta pareja de enamorados. Elle, Yasmine Dahm, es una jovencísima actriz que ha protagonizado una película dirigida por Juan Luis Buñuel, hijo del famoso realizador. El, Thierry Le Luron, también empieza a darse a conocer en el campo de la escena. Los dos muchachos, jamosos de la noche a la mañana, prestan la atención que les prestan las publicaciones del vecino país, han decidido casarse lo más pronto posible. Pero como la popularidad tiene sus quebras, un ejército de reporteros, que les siguen, les privan de los menores momentos de intimidad.

## EL PREMIO "PLANETA", A UNA OBRA POSTUMA DE JESUS ZARATE MORENO

### SE TITULA "LA CARCEL" Y FUE PRESENTADA POR UN HIJO DEL AUTOR, RESIDENTE EN BOGOTA

BARCELONA, 15.—La novela titulada "La cárcel" ha ganado el Premio Planeta en la presente edición. La obra se presentaba bajo el seudónimo de "Pablo Lepanto" y al abrir la plica se ha sabido que su autor es Jesús Zárate Moreno, que murió en 1967. La obra ha sido presentada al concurso por su hijo Néstor Zárate Rey, que vive en Carrera Novena, 71-54, apartamento 201, teléfono 336633 de Bogotá (Colombia).—(CIFRA).

# Libros



**LA** tradición novelística británica tiene en Allan Sillitoe un excelente continuador. Hombre que cultivó distintas técnicas narrativas, llega más al lector cuando, como ocurre en el caso de "El árbol en llamas" (1), mantiene la línea clásica. Entonces, se perciben en su obra ciertas influencias de un maestro excepcional: Aldous Huxley. Sucede que Sillitoe es hombre más sentimental y, por eso, en sus temáticas, al lado de situaciones desgarradas, casi nunca falta una pincelada suavizadora de idilio.

Los problemas que aparecen planteados en "El árbol en llamas" son múltiples, casi tan variados como los que ofrece la vida dinámica actual. Todo el libro aparece teñido de tendencia socializadora. Resulta un poco cansado que Albert Handley arremeta con frecuencia contra un mundo burgués y que, al mismo tiempo, le guste vivir como los burgueses. Pero ya sabemos que los intentos de penetración comunista en la Isla se han disipado ante el elevado nivel de vida de sus gentes; pero, sobre todo, por el poco espíritu de sacrificio que la población insular muestra.

Si Handley es hombre que no predica con el ejemplo, existen las figuras románticas de Dawley y de Tio John. Al paso que el primero expone su vida por la liberación de un territorio extraño, el segundo permanece sumergido en los efusivos de una paranoia idealista. Lo mismo parece pasarle a los chicos de Handley, que gastan el dinero que su padre les entrega en promover acciones revolucionarias. Ralph —otra de las figuras que desfilan por la narración— se muestra tibubeante, sin saber a qué carta quedarse.

Por lo que se refiere al censo femenino de personajes, dos nombres llaman poderosamente la atención: Myra y Enid. Conforme la esposa de Ralph es la realidad, la tierra nutricia, la que pone orden en el hogar, en Myra vemos la criatura que no acaba de encontrarse a sí misma. Frank podría constituir un buen apoyo para ella; pero, como se trata de un soñador, la vida a su lado sería igual que permanecer al borde del abismo. Mujer de arraigada espiritualidad, prefiere, sin embargo, la aventura, el estar siempre en posición inestable.

Con estos entes de ficción, Allan Sillitoe compone una vasta trama. El libro tiene casi quinientas páginas de letra apretada. Las tramas aparecen con frecuencia interrumpidas, para ser retomadas capítulos después. Algo de esto había hecho Huxley, aun cuando mucho más acentuado. El novelista pretende infundir en el lector la sensación de simultaneidad. Así es como desarrolla varias acciones paralelas en el tiempo, si bien plenamente diferenciadas en la historia.

Entre la existencia arriesgada en las montañas de Argelia y la vida tranquila en las casas de campo de Lincolnshire existe una indudable perspectiva que el autor supera con habilidad. Lo mismo podría decirse de lo que pasa entre la sensual Mandry y el soñador Ralph. Como Sillitoe, aunque poeta, es hijo de un pueblo práctico y aferrado a sus costumbres, acaba por pagar diezmo al utilitarismo y al sentido común. Y así es como al final del episodio, al paso que los idealistas mueren o que cambian de actitud, los hombres prácticos triunfan en toda la línea.

Tal es la conclusión a que llegamos después de la lectura de "El árbol en llamas", una de las mejores historias literarias llegadas a nosotros en los últimos tiempos.

E. M.

(1) EL ARBOL EN LLAMAS, por Allan Sillitoe. — "Editorial Lumen". — Barcelona.



**JOSE** Rabinovich es un escritor argentino que goza de nominación en su país, aun cuando sea poco conocido entre nosotros. Su libro más reciente, "Yo soy Judas" (1), resume aquello que le es más caro. El poeta aparece identificado con la Naturaleza, penetra en el paisaje para infundirle alma y vida. La escena cobra así humanidad, tal como el artista se había propuesto.

Lo sorprendente de este poeta es que el soliloquio no lo mantiene como algo cerrado, sino que lo abre al mundo que le rodea. Así es como sus poemas respiran una especial emoción, un aliento vital cálido. Puede que, en ocasiones, eleve sus pies del suelo para volar hacia el mundo del ideal; pero su sentido de la realidad sirve de contrapeso para que sus vueltas a la tierra jamás resulten peligrosas.

Libro que armoniza realidad y sentimiento, se apodera de nosotros desde el principio al fin. El poeta llega, de esta manera, a una plena comunión con el público, a la vez que su diálogo cumple la finalidad que se había propuesto el autor.

No se trata, pues, de un espíritu que abomina de la sociedad, que se refugia en la Naturaleza. Responde, por el contrario, a un alto espíritu de solidaridad humana. Claro que, a veces, el poeta se siente invadido por el mundo social, por los millares de seres que gripaean su conciencia y que le impiden tener una ligesión tranquila. Mas, salvo algunas excursiones al campo de "los otros", la lírica acaba por imponerse. Y es, entonces, cuando la pasión de José Rabinovich penetra su poemario de ternura o de delicadeza; en suma, de sensibilidad.

E. M.

(1) YO SOY JUDAS, por José Rabinovich. — "Editorial Linares". — Barcelona.



**POCAS** veces se ha conseguido tener una visión tan certera de un momento literario, como la que expresa C. M. Bowra en su libro "La imaginación romántica" (1). Catedrático de Poesía, durante varios periodos, en la Universidad de Cambridge, este escritor británico estudia el tema de manera exhaustiva, con un profundo conocimiento de las diversas cuestiones expuestas en la relación.

Parte de la idea de que, frente al mundo entonces imperante, los grandes poetas británicos decimonónicos fueron eminentemente imaginativos. Si el neoclasicismo se caracterizó por una vuelta, ya sin emoción, al sentido del equilibrio clásico, los poetas ingleses de la centuria siguiente no quisieron saber nada de pragmatismo. Frente al sentido común, que entonces se imponía en la población, ellos enarbolaban la bandera de la fantasía. Si los clásicos habían hecho de la intimidad motivo de creación literaria, Blake, Coleridge, Wordsworth, Shelley y Keats llevaban su mundo interior hasta unos extremos imaginables.

El siglo diecinueve constituye una verdadera explosión en el campo de la lírica. Frente al criterio realista de Pope, Dryden y Johnson, los hombres del diecinueve dejan de mirar a la tierra para dirigir su vista hacia el cielo. Y no tanto en el campo de lo religioso, sino en el mundo que se creaban de manera personal para proyectarlo después al exterior.

Su fantasía ya no aparece controlada por el juicio; se deja ir a impulsos de los nuevos vientos que soplan. El contorno, la base física, ya no cuenta tanto como las propias lucubraciones. Y así es como la lírica fantástica del diecinueve constituye una de las aportaciones más personales en la historia literaria del país, según subraya en su inteligente y sensible ensayo C. M. Bowra.

E. M.

(1) LA IMAGINACION ROMANTICA, por C. M. Bowra. — "Taurus". — Barcelona.

# RETINA

Por Eduardo PEREZ HERVADA

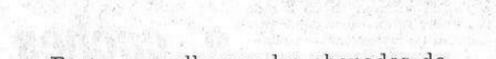
**PUDIÉRAMOS** exponer que las especialidades, y, por ende, los especialistas presentan una mayor utilidad en dos importantes aspectos: el primero en cuanto ayudan al médico general en los diagnósticos perseguidos, y el segundo en sus exploraciones, actos quirúrgicos y tratamientos inasequibles a cuantos no dominan determinadas técnicas, o, merced a sus distintas orientaciones, las ignoran. Hoy la medicina se tornó tan difícil y compleja, tan exigente de elementos auxiliares y particularismos reovecos, que cualesquiera galeno muy estudiado y más leido, aunque se oriente bien en los múltiples aspectos, no llega a resolver cuantos problemas se le plantean si prescinde del colega capaz de proporcionarle la solución idónea.

Hace días, en el Salón Artesanal de Fonseca —haciendo de juveniles recuerdos a quienes de estudiantes paseábamos sus cuartos— presentó su libro y su atlas, "Retinopatías vasculares", el joven catedrático coruñés Manuel Sánchez Salorio, ante numerosos y doctos oyentes. Y allí, en el antiguo Centro médico compostelano —donde escuchamos magistrales lecciones de Nóvoa Santos, Cadarso, Romero Molezun, Gil Casares, Blanco Rivero y otros inolvidables maestros— expuso sus trabajos y observaciones, sus conocimientos e investigaciones, con referencia a un tema tan interesante y práctico, tan clínico y científico, tan necesitado de acumular experiencia personal y erudición, cual se refiere a las cuestiones circulatorias retinianas, a su fisiología, a sus cambios patológicos encaminados hacia el reconocimiento de la dolencia necesitada de tratarse, y, en fin, al esclarecimiento redundante en beneficio del paciente.

El libro y el atlas componen la

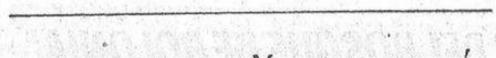


**YA PUEDE VD. HABLAR DIRECTAMENTE, POR TELEFONO, CON SALAMANCA Y SU RED AUTOMÁTICA PROVINCIAL**



Basta para ello que los abonados de El Ferrol y Santiago de Compostela, antes de marcar el número del abonado salmantino, antepongan el indicativo "923".

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



Yo... ya comparé y... Castellana elegí



**CONCURSO DE ANIS CASTELLANA**

En el sorteo celebrado el pasado domingo, día 8 de octubre, por RADIO MADRID en el programa "CARRUSEL DEPORTIVO", los números de etiquetas de botellas con derecho a premio para

**90 RELOJES BUSIAN**

CABALLERO O SEÑORA GARANTIZADOS HAN SIDO 17.584 - 47.584 y 77.584

y todos los terminados en dichas, cinco cifras. VALEDEROS HASTA EL PROXIMO SABADO, INCLUSIVE

**ANIS CASTELLANA**, el anís de España

Esta obra o cualquier otra, adquiérala en **LIBRERIA CERVANTES**

MARIA PITA, 20 - Telef. 225347 (Se hacen envíos por Correo)

# Contéstenos, por favor

## DON ANGEL NIETO HERRANZ

**ANGEL** Nieto Herranz, es un joven coruñés, de 22 años, que recientemente finalizó su carrera de Arquitecto Técnico, con lo que también ha obtenido otro título: ser el primer becario municipal que termina con éxito sus estudios. Le entrevistamos para que nos hable de lo que para él han supuesto estos dos logros.

—Cuánto tiempo hace que le concedieron la beca?

—Tres años. Cuando la solicitud ya estaba en el primer año de carrera. Me la concedieron para el segundo y tercero. El último curso me duró tres convocatorias ya que me suspendieron en la

asignatura de mediciones, presupuestos y valoraciones.

—¿Número de promoción?

—No lo sé. En las fechas en que me examiné estaba haciendo las prácticas de Milicias. Me dieron un par de días de permiso para hacer el proyecto de fin de curso. Al enterarme que había aprobado no me preocupé de nada más. Por otra parte, creo que ser el primero o segundo en la promoción sí es importante, pero de ahí en adelante es igual. Sólo contadas empresas exigen "curriculum vitae". La mayoría piden el título, no el número.

—¿A cuántos ascendió el importe de la ayuda?

—75.000 pesetas. Aproximadamente a 25.000 pesetas por año. Son préstamos al honor.

—¿Quiere esto decir que hay que devolverlas?

—Efectivamente. Hay restituir las cantidades prestadas, para que este dinero sirva de ayuda a nuevas generaciones.

—¿Le ha felicitado el Ayuntamiento al acabar la carrera?

—He recibido un oficio firmado por el secretario, por medio del cual se me comunicaba que la Comisión Municipal Permanente había acordado, el pasado día cinco de junio, facilitarme trabajo.

—¿Qué trámites realizó para conseguir la beca?

—Solamente, pedirlo. En segunda me fue concedida. De todos modos, creo que había que cumplir unas condiciones especiales.

—¿Cuáles?

—Especialmente de tipo económico. Había que justificar unos determinados ingresos anuales. En cualquier caso, me parece que al menos ese primer año fueron concedidas becas a todos los que lo solicitaron.

—¿En qué tiempo le gustaría restituir la cantidad recibida?

—En el menor espacio posible. Dependerá del trabajo.

—¿Ha conseguido ya algún encargo?

—En la actualidad trabajo para una empresa y también hago alguna obra particular.

—¿Lo que más le gusta de la carrera?

—Muchas cosas, entre ellas el trato con el obrero, el dibujo y la libertad y sentido de independencia que proporciona.

—¿Va a estudiar arquitectura superior?

—Por ahora no tengo decidido

nada a este respecto. En un futuro, es posible que lo haga. En la actualidad, desde luego, no.

—¿Ofrece buenas perspectivas?

—En estos momentos existe mucha gente y competencia. No es fácil encontrar trabajo. Hay también bastantes aparejadores que abarcan muchas obras y que realmente no pueden atenderlas bien a todas.

—¿Sus aficiones predilectas?

—El deporte y el cine.

—¿Algún galardón en estos dos aspectos?

—Hace unos meses quedé subcampeón de España militar por equipos en pentathlon. Dentro de

esta prueba obtuve la medalla de plata individual en la especialidad de campo a través y este año he sido el primero del equipo de fútbol de Español de La Coruña.

—¿Habría abandonado los estudios si la carrera en el caso de haber sido un deportista famoso?

—De ninguna forma. Una carrera es para toda la vida. La práctica de un deporte cualquiera es solo para unos años. Además, a mí me gusta más mi trabajo que el fútbol. Este es un deporte que me agrada practicar, pero no verlo.

—¿Es compatible ambas actividades: deporte y estudios?

—Para mí al menos sí que lo ha sido. El ejercicio de una manera de evadirse de la concentración que proporcionan las clases. Despejar la mente practicando un deporte es ayudarse a estudiar más. Por el contrario el estudio y el deporte son más difíciles de compaginar.

—¿Alguno de los otros becarios estudió también Arquitectura?

—No conozco a ninguno de los restantes becados y por tanto ignoro si también escogieron esta carrera.

—¿Ha representado algún tipo de satisfacción el hecho de ser el primero que lo consigue?

—Mi gran alegría ha sido el acabar la carrera. El hecho de haber sido el primer becario que lo logra me agrada solamente por el hecho de haber respondido a la confianza que depositaron en mí persona hace tres años, cuando me la concedieron.

# DESDE MI BUTACA

## Pocos estrenos -solo tres-, entre los que destaca "Domicilio conyugal"

**"AMOR ES MI VIDA" Y "CAIDOS SOBRE UN ARBOL", LOS OTROS TITULOS PRESENTADOS**

Solamente tres estrenos cinematográficos hubo esta semana en las pantallas coruñesas. Pocas novedades, pues, para los posibles espectadores que quieran acudir a presenciar la proyección de películas no conocidas.

Uno de los títulos incluidos en los estrenos semanales es "Domicilio conyugal", película generosamente galardonada en el "Primer Certamen Cinematográfico Ciudad de La Coruña", recientemente celebrado. A este film francés hay que añadir los títulos de "Amor es mi vida" y "Caido sobre un árbol", para completar el resumen de los siete días pasados.

**Escribe MANUEL DE SANHERNAN**

**FRANCOIS** Truffaut es un director sobradamente acreditado, a través de su filmografía, como para evitar toda "presentación". Bastará decir que en "Domicilio conyugal" confirma su talento creador y poético, expresando en sugestivas imágenes una historia agripiada, en la que se dan circunstancias que el buen director ofrece en amplitud de calidades narrativas. Además los hechos se apoyan en un intencionado diálogo, que se anima frecuentemente con los motivos musicales, para componer una obra destacable, en la que el cuadro de actores encabezado por Jean Pierre L aud, lleva a cabo una magnífica labor.

"AMOR es mi vida", adelanta en su título lo que el espectador ve a ver en la pantalla. Se trata de una historia de amor entre un hombre, con franca tendencia al sentimentalismo, cuando el director, Bryan Forbes, ha pretendido darle a las actitudes de los personajes una trascendencia enraizada en la denuncia social y la rebeldía. Pero todo ello queda diluido en sus principales valores por la inconsistencia temática, una exposición truncochada y la lentitud de todo el relato, con final precipitado. Malcolm McDowell, Nanette Newman, Georgia Brown son los principales intérpretes de este drama de amor, que cumple bien su cometido.

**LA** comedia de Louis de Funès está definitivamente catalogada en la cinematografía europea, porque tiene un estilo muy personal, con el que ha cosechado buenos éxitos en diferentes ocasiones. Ahora como protagonista de "Caidos sobre un árbol" repite su juego cómico, pero utilizando un asunto de escabrisimas posibilidades temáticas, por estar supeditado a una sola situación principal. Ello hace que Funès juece sus intervenciones mímicas, cayendo en la reiteración jactanciosa. Esta vez le acompaña interpretativamente su hijo Olivier, con la presencia de Geraldine Chaplin, que forman el trío casi áncico de personajes de este pasatiempo cinematográfico, dirigido por Serge Korber.

**TEATRO ROSALIA CASTRO**

2.ª SEMANA DE EXITO

Las más espectaculares secuencias, vertiginosas como un disparo, las verá en esta nueva realización de Antonio Isasi.

**"UN VERANO PARA MATAR"**

Karl Malden - Olivia Hussey - Chris Mitchum - Raf Vallone

5 - 8 10,45 - : - Mayores 18 años

**CINE ALFONSO MOLINA**

HOY: DIVERTIDISIMO FILM

Alfredo Landa-Ira de Furstenberg y Sylva Koscina,

— E N —

**"NO DESEARAS LA MUJER DEL VECINO"**

(Techniscope - Technicolor)

5,30 - 8 y 11 (18 años.)

**CINE MONELOS**

ULTIMO DIA DEL FILME-COLOR

¡¡ CHARRO !!

6 y 8,15 (Mayores 14 años)

**CINE HERCULES**

ULTIMO DIA DEL FILME-COLOR

LA VENGANZA DE ESPARTACO

6 - 8,15 - 11 (Todos públicos)

**CINE RIAZOR**

HOY: 5-8 y 10,45 (May. 18 años)

(GRANDIOSO ESTRENO!)

Malcolm Mc Dowell y Nanette Newman, la extraordinaria pareja de enamorados en

**"AMOR ES MI VIDA"**

(Technicolor 70 m/m)

¡Es una auténtica historia de amor!

**PARIS**

HOY: 4-6-8 y 11 (May. 18 años)

¡FORMIDABLE ESTRENO!

Louis DE FUNES

Geraldine CHAPLIN, en

**"CAIDOS SOBRE UN ARBOL"**

(Eastmancolor)

Un verdadero festival de la risa.

**KIOSCO**

La película del amor, la gracia y el optimismo.

RELACIONES CASI PUBLICAS

(Eastmancolor)

Manolo Escobar y Concha Velasco con Rafael Aparicio.

4, 6, 8 y 11 (Apta todos los públicos)

**ALCOR**

Facilidades de pago

Juan Flórez, 62 Telef. 250367 Mañana: SECRETISIMO

**ZENITH**

EL TELEVISOR AMERICANO DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

PRIMERA CADENA

13'45 Carta de ajuste.

14'00 Apertura y presentación.

14'01 Almanaque.

14'30 Primera edición

15'00 Noticias.

15'35 Cómo es, cómo se hace: "La Televisión".

16'00 Toros (en directo, en Avila, con motivo de las fiestas de Santa Teresa).

18'01 Avance Informativo.

18'05 La casa del reloj. Número 57.

18'25 Con vosotros.

19'30 Dibujos animados.

19'40 Novela: "El Niño de la Bolla".

21'00 Telediario.

21'35 El octavo día.

21'35 Teledeporte.

22'15 Un, dos, tres... responde, otra vez.

23'00 Stop.

23'30 Veinticuatro horas.

24'00 Oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

20'00 Carta de ajuste.

20'25 Presentación y avances.

20'30 Los Beatles.

21'00 Jazz vivo.

21'30 Telediario 2.

22'05 Hawa! 0-5: "Reliquia profanada".

23'00 R to y geografía del canto.

23'25 Mundo Ind mito: "Operación Gaumba".

24'00  ltima Imagen.—(CIFRA).

### Bosnia Herzegovina, un inmenso bosque

Mos sale al paso el Drina, río famoso en la historia literaria del país. — El tránsito de los cañones dificulta la circulación de vehículos. — Un interminable puerto de Piedraíta. — Tranquilidad de los automovilistas extranjeros, frente a la proverbial impaciencia hispana. — La perdiz parda de esta zona sabe exquisita condimentada al chocolate. — Salvo algunas propiedades de viejas familias turcas, la inmensa mayoría de aquel territorio pertenece al Estado. — Sensación de soledad y falta de tradición agrícola. — Barriadas enteras de Zvornik, habitadas por otomanos. — Unas gentes reacias a la industrialización. — Proliferan los alfareros, los tallistas en madera y los vendedores de cordero asado. — Estampa con todo el encanto de una pastoral. — Dos maneras de sentir la vida: la dinámica y la estática

### Paralelismo entre Mao Tse Tung y Tito

Los dos partieron de las montañas hasta conquistar la gran ciudad. — Una zona muy utilizada por los guerrilleros durante la Segunda Guerra Mundial. — El "Kolo", baile montañés, adoptado por los soldados. — Se escribieron numerosos relatos sobre la gesta partisana. — La actual esposa de Josep Broz, antigua jefa de guerrilleros, protagonista de una novela. — Hasta las calles de Klandanj, en las noches invernales, llega el ulular del lobo. — Juegan al "ping-pong" en la nave central de una antigua iglesia. — El muro del idioma se alza ante nosotros. — Los caracteres latinos ceden paso al alfabeto cirílico. — Una avería en la carretera y la falta de solidaridad entre las gentes. — La tragicomedia del comportamiento hispánico. — El hombre, hecho a la técnica, acaba por ser esclavo de sus invenciones

**ABANDONAMOS** la altiplanicie servía para adentrarnos en las zonas montañosas de Bosnia Herzegovina. Uno de los ríos que nos encontramos varias veces en nuestro recorrido es el Drina, afluente del Sava, y sus riberas, en el máximo nivel de vegetación, son un espectáculo maravilloso. Pero sus aguas, al ser tan turbias, no sirven para beber. Muchas gentes, como es natural, disminuyen mucho. Aquellos repechos y aquellas sucesiones de curvas hacen que el chófer vaya con el mayor cuidado. A los viajeros gallegos, les parece un interminable puerto de Piedraíta.

Para más desgracia, en nuestro camino nos encontramos con una formación artillera, que regresa de unas maniobras y que dificulta el paso de los vehículos. Se forman grandes atascos; pero, como ocurre con frecuencia en el extranjero, sólo los españoles nos mostramos impacientes por la lentitud obligada. Los ocupantes de los coches detenidos bajan a la carretera y comentan entre ellos el incidente. No se escucha ni un claxonazo. Pensamos, por un momento, qué pasaría si en lugar de ser en su mayoría tranquilos automovilistas alemanes e ingleses, se tratara de nerviosos conductores hispanos.

Por fin, después de un buen retraso en la marcha, podemos seguir viaje. **DESCUBRIMOS EL "FRUTAL"** NOS detenemos en Zvornik para tomar un refresco. Hacemos la parada en un camping situado en las afueras de la ciudad. La zona montañosa aparece suavizada para dejar paso a un bellísimo lago, rodeado de una pequeña playa. Mucha gente nórdica se encuentra en aquel lugar; sobre todo, turistas suecos y daneses. Tal vez por eso, o por la manía yugoslava de servir las bebidas sin enfriar, de poco sirve la que nos echamos a la boca. Descubrimos, empero, un refresco llamado "Frutal", que resulta muy sabroso a pesar de faltarle la temperatura del frigorífico. Ingleses y suecos, beben en la barra unos gigantescos boccos de cerveza, que según nos comunicó un compañero venezolano, tampoco está helada. Precisaríamos llegar a Italia para que nos sirvieran algo que habíamos deseado desde que salimos de Viena: una birra bien fría y un café express.

**BARRIADAS TURCAS EN UNA CIUDAD** CRUZAMOS Zvornik, ciudad populosa tal vez porque las gentes comarcanas huyen de vivir en los montes. Sorprende nuestra atención la existencia de barriadas enteras habitadas por los turcos. A pesar de que, durante la dominación de los Habsburgos, entraron en Bosnia muchos austriacos, serbios y croatas, los otomanos permanecen allí como si el reloj de la Historia se hubiera parado. La tierra no les atrae ni tampoco se sienten cultivados por la industria. De ahí que se dediquen a oficios primitivos. Alfareros, tallistas en madera y vendedores de fritos de cordero asado abundan en algunos puntos de la localidad. Tampoco faltan unas cuan-

### LAS VACAS PARECEN DEL TAMAÑO DE PUÑOS

EL coche no hace más que subir y descender. A nuestros pies se observa un inmenso valle. En el fondo, las vacas que pastan en un prado parecen tener el tamaño de puños. Allí en lo alto, algunas cumbres superiores a los dos mil metros, mantienen sus nieves perpetuas. Se explica que aquellas zonas permanezcan casi deshabitadas. Sólo se encuentra alguna que otra casa aislada, al lado casi siempre de una serrería. La madera abunda en aquellos parajes. Ese inmenso bosque, que tanto en servicio como en turco se llama lo mismo —bosna—, recuerda algunos rincones alpinos. Más selvático, sin embargo, constituye un paraíso para los cazadores. Allí se dan desde el oso hasta el jabalí, desde el gamo hasta la perdiz parda, que sabe exquisita puesta al chocolate. Salvo algunos bosques pertenecientes a viejas familias turcas, la inmensa mayoría de aquel terreno pertenece al Estado.

### UNA EXISTENCIA AISLADA

NOS cuentan que, hasta la ocupación del territorio por Austria, Bosnia permanecía sin carreteras y casi carecía de caminos. Las gentes vivían allí como aisladas. Cada vez que pretendían "ver gente", tenían que trasladarse a la localidad más próxima, distante, a veces, hasta veinticinco kilómetros. Hoy, por fortuna, cuenta con buenas vías de comunicación; pero, a pesar de todo, los bosniacos dan sensación de permanecer solos, a merced de sus propias fuerzas. La industrialización de la madera no parece tentar demasiado a la gente. Abunda el pastoreo, lo que indica que nos encontramos en una zona pobre, sin apenas agricultura. En algunas comarcas de aquella seranía se observan plantaciones de maíz y de vegetales forrajeros. Pero tanto sus cultivos, agostados por los cambios bruscos de temperatura, como los frutales raquíticos que se ven de vez en cuando, ponen de relieve una falta de tradición agrícola. No olvidemos que, durante mucho tiempo, estas tierras fueron de dominio turco, y que sus naturales no se esforzaban en extraer de ellas su sustento. Así es como, aparte de los bosques, las ovejas y el

tas industrias, en su mayor parte dedicadas a obtener derivados de la madera. Zvornik, como cabeza de aquella zona, es muy visitada por las gentes comarcanas, que rompen, cada vez que van a la ciudad, con su aislamiento cotidiano. Cruzamos el impresionante macizo de los Balcanes, con sus grandes desfiladeros y su inmensa sensación de soledad. Se explica que, durante la Segunda Guerra Mundial, aquellas montañas constituyeran un buen refugio para los partisanos. Fue en esa zona donde los secuaces de Tito iniciaron el camino del poder. Su marcha hacia Belgrado recuerda un poco la de Mao Tse Tung. Al igual que el dirigente chino, el jefe de partisanos encontró refugio entre los montes. Más aún: una de las danzas predilectas de los soldados, que bailan con los brazos entrelazados, es el Kolo, cuyo origen hay que buscarlo en las comarcas altas del país. Si Mao necesitó luchar contra un general, Chang Kai Chek, lo mismo le pasó a Tito con Mihailovich, al que acabó por aniquilar.

### UNA ZONA UTILIZADA POR LOS GUERRILLEROS

FUERON, precisamente, algunos puntos de los Balcanes los escenarios elegidos por los ingleses para enviar ayuda a los elementos de la Resistencia. En algunos de aquellos valles, protegidos por cadenas montañosas, los aviones aliados arrojaban en paracaídas armas, municiones, medicamentos y viveres. Con unas eficaces operaciones de búsqueda, los guerrilleros recuperaban buena parte de los envíos. Los aviadores elegían para sus lanzamientos lugares accesibles y no las cimas sólo alcanzables por equipos de montañeros. Sobre aquellos episodios, así como alrededor de la gesta partisana, se escribieron innumerables relatos, uno de los cuales, "Jovanka y los guerrilleros", ha sido llevada al cine. Por cierto,

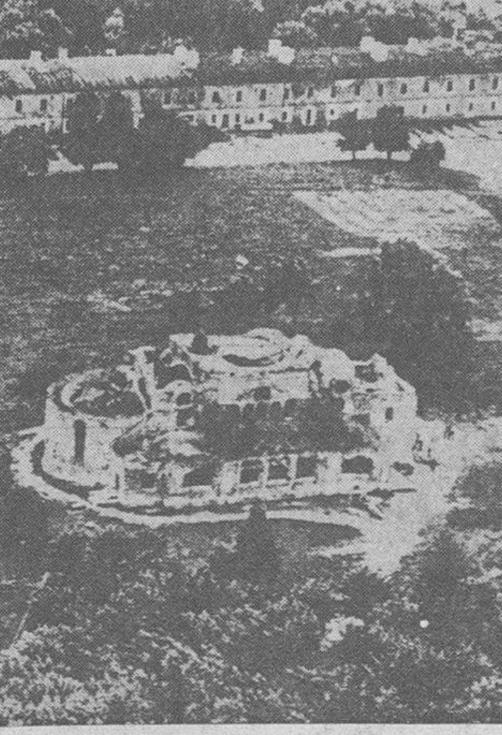
### UNA IGLESIA, CONVERTIDA EN BAR

NOS detenemos en Klandanj, ciudad situada en medio de un escenario rocoso, hasta donde, según nos refieren, en las noches invernales llega el ulular del lobo. Nuestra parada se efectúa en las afueras de la urbe. Como se trata de calmar la sed de los viajeros, el autocar para ante un bar. Nuestro asombro es grande porque el establecimiento ocupa el local de una antigua iglesia. Las mesas aparecen situadas en el atrio del templo, a orillas de la carretera. Tanto las dependencias antes destinadas al culto como la casa parroquial están ocupadas por

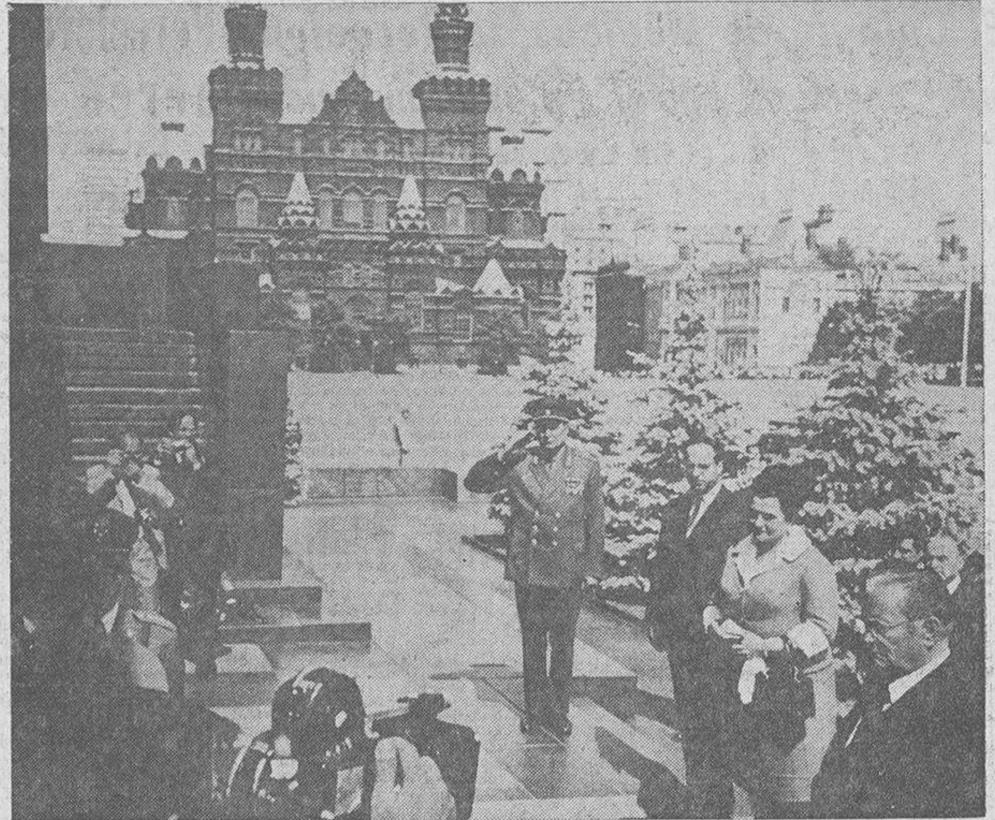
los automóviles. Son muy contados los que alcanzan el cayado en señal de saludo. Frente al mundo de la velocidad, ellos imponen un sentido estático de la vida. Mientras el resto de los hombres corre y corre, muchas veces sin saber para qué, estos pastores presentan una estampa intemporal: no son personajes de hoy ni de ayer, sino de siempre.

### UN ESPAÑOL, ENTRE EL ESTE Y EL OESTE

por EMILIO MERINO



Sólo en muy contadas ocasiones los valles de las montañas de Bosnia ofrecen una perspectiva de presencia humana, como la que se observa en la foto. Los árboles, sin embargo, parecen imponer su presencia al hombre, como si intentaran reconquistar el terreno que les fue arrebatado para construir esa hilera de casas todas iguales. Ya indicábamos, en una de nuestras crónicas anteriores, que las viviendas del campo yugoslavo se caracterizan por su uniformidad, como producto que son de una planificación estatal.



Nadie podría imaginar en esta dama tan gruesa, que asiste en compañía de su esposo a una ceremonia oficial celebrada durante su estancia en Moscú, a la antigua Jovanka, jefa de guerrilleros yugoslavos durante la Segunda Guerra Mundial. Tampoco en el aburguesado Joseph Broz, Tito, que se encuentra a su lado, nadie podría encontrar el menor vestigio del partiso de antaño. Pero, ya se sabe, el tiempo al correr se encarga de modificar casi todas las cosas.

### UNA IGLESIA, CONVERTIDA EN BAR

NOS muchos chicos practican el ping-pong en la nave central. Un letrero, escrito en caracteres cirílicos indica que el establecimiento, aparte de estar abierto al público en general, sirve como club a los muchachos de la localidad. Hay pista de baile y discoteca, así como una pequeña biblioteca llena de libros que exaltan la gesta partisana. La campana ha desaparecido de la torre, y en el hueco del campanario aparecen sillas y veladores para los que desean beber algo mientras contemplan el panorama desde aquella altura.

¡Ah! olvidábamos decir que, como es habitual en Yugoslavia, no hubo forma de que sirvieran nada frío. Todo lo que allí había, "era del tiempo".

Si desde nuestra salida de Hungría, hasta llegar a Belgrado, anuncios y nombres de calles aparecían, por lo general, en caracteres latinos, desde que entramos en Bosnia se impuso el alfabeto cirílico. Lo mismo nos pasaría al encontrarnos en Croacia. Al paso que las poblaciones de origen serbio siempre dirigieron la vista hacia Occidente, las dominadas por los turcos, al pasar que rechazaban el lenguaje árabe, se inclinaban más al mundo eslavo. Pese a las dificultades del serbio, aún nos íbamos enterando de lo que decían algunos

letreros. Desde que entramos en Bosnia, el muro del idioma se alzó ante nosotros. **PARO OBLIGADO POR UNA AVERÍA** A pesar de haber marchado a un ritmo estimado, la noche nos sorprende antes de llegar a Sarajevo. De repente, nuestro autocar se queda detenido en la carretera. Pensamos en una avería; pero algún enterado sugiere que nos quedamos sin gasolina. El hecho parece inconcebible; mas la realidad acaba por imponerse. Agustín, nuestro chófer, trata de justificarse diciendo que el indicador de combustible resultó averiado y que así fue como no pudo percatarse de que el coche estaba agotando la esencia. Mientras algunos viajeros, que hasta ese momento se habían mostrado alegres y dicharacheros, alzan sus voces contra aquella "tremenda impresión", otras permanecían tranquilas. Como sabían que, con desespeñarse no se consigue nada, optaron por bajar del coche, por aliviar sus vejigas en los sembrados próximos y por formar corrillos en los que en seguida surgieron los inevitables chistes. Pensamos, entonces, en lo propensos que somos los españoles a transformar las situaciones trágicas en motivos cómicos.

### INSOLIDARIDAD DE LA GENTE

DEJEMONOS, empero, de literaturas y pasemos a decir que estuvimos parados en la carretera casi una hora. Aun cuando el ómnibus se había detenido al borde de la pista asfaltada, sólo uno de los innumerables coches que cruzaron ante el vehículo se paró para preguntar lo que nos había pasado. Agustín rogó a su conductor que lo llevara hasta la estación de gasolina más próxima; pero, al encontrarnos todas cerradas, tuvo que llegar hasta el hotel donde íbamos a alojarnos, en el que le facilitaron un bidón de combustible, con el que volvió en un autobús de servicio entre Sarajevo y los pueblos de los alrededores. Conviene consignar que, si los extranjeros no vuelcan su malhumor durante los embotellamientos de vehículos, conocen muy poco, también, del auxilio en carretera. Los coches que pasaban ante nosotros, según indicábamos, lo hacían de largo. Todos aquellos conductores parecían empujados por el ansia de una cita inaplazable. Pero no

debiera sorprender una reacción como la que comentamos, desde el mismo punto y hora en que la solidaridad entre las gentes es algo que cada vez brilla más por su ausencia.

Volvió, pues, Agustín con la gasolina, y el coche se puso de nuevo en marcha. En la lejanía aparecían las luces de Sarajevo; pero nuestro destino era un hotel situado a pocos kilómetros de la capital de Bosnia, ciudad que visitaríamos al día siguiente. Tan pronto como el autocar continuó viaje, se desglutaron los semblantes de algunos viajeros, precisamente los de aquellos que más habían protestado.

Es curioso cómo el hombre se hace esclavo de la técnica, hasta el punto de quedar a merced de sus propias invenciones. Habitado a que todo se le dé hecho, al fallar el menor resorte se siente alterado, fuera de sí. La reacción de aquellos pesimistas, si era explicable hasta cierto punto, se parecía a la que invade al ama de casa cuando, al intentar encender el televisor, se encuentra con que falta energía eléctrica, o conforme abre la llave del agua, y un sospechoso glugote le indica que cortaron el suministro.

### UNA MALA NOCHE

EN fin, un poco amargados por lo ocurrido, nuestra llegada al hotel es dos horas después de lo previsto. El personal no recibe, como es de suponer, con cara de pocos amigos. A pesar de que los yugoslavos son especialmente amables con los turistas, para el camarero existe también el inexorable horario europeo. Tal vez como pequeña venganza, nos sirven una de las peores cenas que recordamos de todo el viaje. Y como nosotros, a la hora de comer, somos de bastante mal diente, nos quedamos casi lo mismo que cuando nos sentamos a la mesa.

Trafamos de compensar aquella dieta obligada comiendo algunas confituras; pero la cafetería del hotel estaba cerrada hasta las ocho de la mañana siguiente. Intentamos buscar algún restaurante en las cercanías; mas el hotel se encontraba aislado, acaso por la finalidad de atraer a los viajeros que buscan el relax. Y con el pensamiento amablado, producto de tener el estómago vacío, subimos a la habitación, donde pretendimos dormir. Pero fuese por los efectos del hambre, o por los pitidos de las locomotoras de una estación próxima, que se oían en la noche con tonos lúgubres, no pudimos conciliar el sueño. Mas como no hay bien que por mal no venga, el copioso desayuno que tomamos a la mañana siguiente nos hizo ver ya la situación con mucho más optimismo.

**Tinte RAMA**  
Lláme al teléfono 23 30 40  
Recogida y entrega rápida de prendas a domicilio

# El Colegio de Médicos de Barcelona pide apertura social en la Universidad aérea del viernes, en Moscú

## Para evitar que se trunquen valores y se pierdan posibles vocaciones

BARCELONA, 15.-El Colegio de Médicos de Barcelona ha emitido un informe relativo al proyecto del plan de estudios de la Facultad de Medicina. En dicho informe se abordan fundamentalmente cuestiones referentes a la selectividad del alumnado, presupuestos, períodos rotatorios de prácticas, etc.

En el informe se dice: "No somos partidarios de la Universidad masificada, ineficaz, origen de tantos conflictos; evidentemente, los tiempos actuales exigen facilitar el acceso a la enseñanza superior de cuantos intelectualmente estén capacitados para ello, con indepen-

# Percieron 176 personas en el accidente aéreo del viernes, en Moscú

## La mayor parte del pasaje era extranjero

MOSCU, 15.-Al parecer han perecido 176 personas en el accidente aéreo del "Ilyshin 62" que se precipitó a tierra el viernes pasado tras haber sobrevolado el aeropuerto de Sheremetyevo, al que se dirigía en vuelo "charter" desde París, vía Leningrado.

Un alto funcionario del aeropuerto dijo hoy que el avión llevaba a bordo diez tripulantes, además del pasaje. Aunque oficialmente no haya sido confirmado, aún el dato, parece que los extranjeros que han perecido son 35 chilenos, cinco argentinos, un francés, un inglés y un ciudadano de la República Democrática Alemana.—(EFE).

# Implantado un corazón con energía electrónica a una ternera, en Madrid

## LA OPERACION LA DIRIGIO EL MARQUES DE VILLAVERDE

BUENOS AIRES, 15.-"La energía que se usó en el corazón implantado en la ternera no era atómica, sino electrónica. Este fue un paso más para llegar al corazón atómico. Los trabajos realizados ahora en Madrid forman parte de una línea de investigación que se desarrolla por medio de un convenio cardiológico entre España y nuestro país". Dicha declaración fue hecha por el doctor Domingo Llofita, a los periodistas que lo aguardaron hoy en el aeropuerto de Ezeiza, a su regreso de Madrid.

Llofita manifestó también que aquella experiencia la realizó en España, juntamente con un cardiólogo de ese país y su hermano Salvador, en una ternera de 75 kilogramos, a la que reemplazó su corazón natural por otro artificial, cuya fuente de poder es externa.

Agregó que la operación fue "dirigida por el marqués de Villaverde", y presenciada por un grupo de especialistas, en el Instituto de Investigaciones Cardiológicas de Madrid.—(EFE).

# Imposición de Medallas del Trabajo a diversos vendedores de Prensa

## EL ACTO FUE PRESIDIDO POR TRES MINISTROS DEL GOBIERNO ESPAÑOL

MADRID, 15.- Los ministros de Trabajo, Luciano de la Fuente, Relaciones Sindicales, Enrique García-Ramal e Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella, han presidido el acto de imposición de Medallas del Mérito en el Trabajo a varios vendedores de prensa, con motivo de la celebración en Madrid del Octavo Congreso Internacional de Vendedores de Prensa.

En el acto estaban presentes el presidente del Unión Internacional de Vendedores de Prensa, Orlando Gavanelli, el secretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa y el presidente del Sindicato Nacional de Prensa, Radio T.V. y Publicidad, Antonio Castro Villacabras, así como otras jerarquías nacionales.

En primer lugar los señores de la Fuente, García Ramal y Sánchez Bella impusieron seis Medallas al Mérito Sindical a otros tantos vendedores de prensa de toda España. A continuación el ministro de Trabajo impuso a María Teresa Herranz y a Basilio Navarro, la Medalla al Mérito en el Trabajo por su labor por la dignificación de la profesión a través del asociacionismo sindical, así como a su voluntad decidida al servicio de la creación de entidades de Previsión y de Seguridad Social.

Después el ministro de Trabajo impuso la Medalla de Plata al Mérito en el Trabajo a Manuel Fernández Conte, presidente del Grupo Nacional de Vendedores de Prensa, quien agradeció en emocionadas palabras la distinción que se

CLINICAS DE EMPRESA  
INSTRUMENTAL QUIRURGICO  
MOBILIARIO CLINICO  
CLINICAS DE ASISTENCIA MEDICA

Oriente en la casa más especializada en España  
UNICAMENTE EN

## LA CASA DEL MEDICO

Atocha, 113 MADRID 12

### Don Nicolás Franco...

(Viene de primera plana)

calde y doctor Aguado Matorra, quienes se hicieron cargo de la asistencia del ilustre enfermo. A la terminación de la misma se emitió el siguiente parte:

"El estado del paciente es relativamente satisfactorio desde el punto de vista general. Está despierto y sus constantes cardio-circulatorias son buenas. Hay afectación pulmonar izquierda. Neurologicamente sigue el proceso evolutivo de su lesión basilar, continuándose la recuperación en la motilidad y otras funciones. Pese a que la evolución hasta este momento es favorable, persiste la gravedad", firmado, Vasconcellos Marquez, Cristina da Cámara, Obrajador Alcalde y Aguado Matorra.—

### CAJA DE AHORROS MONTE DE PIEDAD DE LA CORUÑA Y LUGO

# XLVIII

## día universal del ahorro

# 31 octubre 1972

sorteo de premios como estímulo al ahorro

## DOS pisos y MIL premios más por valor superior a CINCO MILLONES

\* PARA MAS INFORMACION SOBRE ESTE SORTEO PIDA FOLLETOS EN CUALQUIERA DE NUESTRAS OFICINAS

¡AHORRA Y VIVIRAS MEJOR!

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1: Bicos. Amaro. 2: Cuelbrita. 3: Oson. Ful. Inías. 4: Lurdir. Albano. 5: Em. Látana. Ap. 6: Sobaje. Abriego. 7: Ss. Ll. 8: Acepto. Flavia. 9: R. Lacerar. Fe 10: Apalosa. Isleos. 11: Noen. Sué. Oiso. 12: Timocraia. 13: Maons. Arase.

VERTICALES.— a: Soles. Arana. b: Sumecapo. c: Icod. Bba. Aeta. d: Cunlla. Pimio. e: Ac. Rajetas. Mn. f: Sufete. Ocasos. g: Ru. Uc. h: Abiana. Frieri. i: Ml. Libelas. Ar. j: Atibar. Arlota. k: Raña. l: Elias. 1: Amaglitos. m: Esoppo. Aesop.

### LLEGO A BEIRUT UNA MISION ARABE, MEDIADORA EN EL CONFLICTO DEL YEMEN

YEMEN, 15.— Una misión de la liga árabe, mediadora en el conflicto armado fronterizo entre los dos yemens, ha llegado hoy a Beirut tras haber permanecido diez días en estos dos países conversando con sus respectivos dirigentes políticos.

La misión, presidida por el libanés Selim El - Yafi, adjunto del secretario general de la liga árabe, incluye además a los delegados de Egipto, Kuwait, Siria y Arge-

lia. El delegado libio no ha tomado parte en las deliberaciones siguiendo instrucciones de su gobierno.

Después de varios encuentros con los dirigentes de los gobiernos yemeníes, la misión abogó el viernes pasado por el inmediato establecimiento de un alto el fuego y por una mutua retirada de tropas de la zona fronteriza, informa la agencia Oriente Medio.

Una declaración del gobierno de Yemen del Norte, hecha pública ayer, señala que las tropas de Yemen del Sur continúan efectuando ataques, a pesar del alto el fuego que ha sido propuesto.

### YA NO SE PUEDE CREER...

(Viene de última plana)

luto... sino proteger precisamente su cjo seno.

#### EL REY DEFORME

Según confesión del interesado, el parche lo llevaba no para cubrir una herida espantosa, sino para proteger lo que le quedaba de su vista.

El parche tenía una serie de cortes y aberturas que permitían al almirante ver lo que estaba haciendo, pero que a la vez eran lo suficientemente pequeños para impedir el peso de las partículas que flotaban sobre las polvorientas sendas de aquella época.

Al parecer, los monarcas han sido, especialmente castigados por una falsa historia... y ninguno más injustamente que el infuortunado Ricardo III de Inglaterra.

Este rey deforme no sólo fue derrotado y muerto en el campo de batalla por Enrique VII, un usurpador que sólo tenía un remoto derecho a la corona, sino que además su reputación fue manchada casi más allá de toda reparación nada menos que por Shakespeare.

En su obra titulada "Ricardo III", Shakespeare nos presenta al rey como un jorobado maligno e intrigante que no tuvo escrupulo alguno en encerrar a sus dos sobrinos en la Torre de Londres y en hacerlos asesinar posteriormente.

#### EL CASO COLON

En realidad, según los historiadores modernos, Ricardo III no fue peor que cualquiera de los monarcas de aquella época. Y probablemente los príncipes encerrados en la Torre de Londres no fueron asesinados por orden suya, sino de Enrique VII.

Como ha señalado un historiador londinense: "Es preciso tener en cuenta que Shakespeare escribió esa obra durante el reinado de la reina Isabel. Puesto que aquella era nieta de Enrique VII, que había comenzado por apoderarse del trono ilegalmente, Shakespeare hubo de poner buen cuidado en no sugerir siquiera la posibilidad de que Ricardo III pudiera haber sido inocente".

¿Y qué decir de Cristóbal Colón, que, según aprendimos todos en la escuela descubrió América en 1492?

Pues lo cierto es que, según unas antiguas inscripciones escandinavas, descubiertas y descifradas hace poco por los arqueólogos americanos, el Nuevo Mundo fue

descubierto y colonizado en parte unos 500 años antes de la llegada de Colón, que habría hecho más que continuar la obra iniciada por los escandinavos.

Pero incluso si las largas embarcaciones nórdicas no hubieran llegado a América mucho antes que Colón, habría que tener en cuenta que éste se efectuó en San Salvador, una pequeña isla del Caribe situada a 160 kilómetros de las costas del continente americano.

Colón no puso el pie en dicho continente hasta varios años después y antes que él, lo hicieron otros varios exploradores.

#### MAREA BAJA

Otra crónica favorita de los textos de historia es aquella en que se nos cuenta que Francis Drake insistió firmemente en terminar una partida de bolos antes de hacerse a la mar para enfrentarse a la Armada Invencible.

Pero resulta que el intrépido marino inglés no habría podido hacerse a la mar en aquellos momentos, incluso si lo hubiera deseado.

Después de cuidadosas investigaciones, los historiadores modernos han descubierto que cuando los ingleses navegaron por vez primera a la Armada Invencible en el Canal de la Mancha, la marea en las costas inglesas se hallaba en fase menguante.

Es muy posible incluso que estamos celebrando la Navidad cuando no corresponde. Los astrónomos, tras realizar una serie de cálculos osados en la aparición de la estrella de Belén, afirman que es muy posible que Cristo naciera no el día 25 de diciembre sino a comienzos del mes de febrero.

Y en cuanto a la imagen tradicional que nos presenta a Cristo clavado en la cruz, parece ser que también se debe a un malentendido histórico.

Un grupo de arqueólogos israelíes que descubrieron hace poco los restos de una persona crucificada en el Israel de la época romana, afirman que Cristo se hallaba medio sentado, con las piernas juntas clavadas a la altura de los tobillos y los brazos atados, y no clavados como sostiene la tradición.

Lo único que cabe esperar es que también nuestros profesores de historia le hayan enterado de todo esto. Tal vez así se arripien-tan de los suspensos que nos dieron en más de un examen.

### EL CONFLICTO FRONTERIZO ENTRE LOS DOS YEMENES, EL MARXISTA DEL SUR Y EL NEUTRALISTA DEL NORTE, ESTALLÓ EL DÍA 26 DEL PASADO MES DE SEPTIEMBRE.

Después de una corta estancia en Beirut, la misión volará a El Cairo para preparar un informe sobre las gestiones realizadas para tratar de solucionar este conflicto de los dos pequeños países de la península árabe.—(EFE)

SAIGON, 15.— La aviación estadounidense ha llevado a cabo contra Vietnam del Norte su segundo bombardeo más intensivo desde que el presidente Nixon ordenó la reanudación de la campaña de ataques aéreos masivos el pasado 6 de abril, según señalan portavoces militares.

Entre los ataques realizados figuran objetivos comunistas situados en las inmediaciones de Hanoi. El mando USA indica que fueron realizadas más de 350 misiones sobre territorio norvietnamita en el período de 48 horas que finalizó a las 17 horas de ayer, hora local.

Los "F-111" atacaron durante la noche unas instalaciones ferroviarias y un nudo de comunicaciones situados a 19 kilómetros al norte de Hanoi, ocasionando grandes destrucciones. Los reactores guiados por radar, alcanzaron también con sus explosivos un depósito de municiones enclavado a 37 kilómetros al noroeste de la capital y las instalaciones ferroviarias de Viet Tri, a 50 kilómetros de Hanoi.

Los bombardeos más intensos llevados a cabo ayer fueron sobre objetivos situados en las proximidades del puerto de Vinh, a 220 kilómetros al norte de la zona desmilitarizada, según se indica en un comunicado estadounidense.—(EFE).

### NUEVAS VICTIMAS...

(Viene de primera plana)

das rápidamente a la prisión de Crumlin Road durante la tarde, después de que dos presos serarran los barrotes de su celda y saltaran al patio de la prisión. Se rindieron sin resistencia.

También ayer fue encontrado el cuerpo de un católico, medio desnudo, muerto de un tiro en la cabeza.—(EFE).

# EL SEXO Y SUS PROBLEMAS VISTOS AL DESNUDO

Ya era hora. Respecto al sexo, hoy están cayendo prejuicios y barreras. A esta liberación de viejos prejuicios poca vez corresponde un verdadero progreso cultural. El hombre medio aun sigue siendo demasiado ignorante sobre el sexo.

¿Y usted? ¿Sabría hablar con conocimiento de causa, por ejemplo sobre estos problemas? La difusión de las enfermedades venéreas en la era de los antibióticos - La frigidez en la mujer - La curación de la impotencia - Como se combate la eyacuación precoz - La masturbación es perjudicial? - El masoquismo y el sadismo - El control de la natalidad - Influencias del tabaco y el alcohol en la potencia sexual - La sexualidad después del climaterio - ¿Cómo se explica la homosexualidad? ¿Cómo se cura? - La crisis del matrimonio en la fase inicial - Tendencias actuales de la vida sexual, etc.

Los científicos a la vez periodistas son escasos. El Profesor Pablo Storzini, de la Universidad de Milán, ha escrito sobre el sexo, para el gran público, un libro claro, sincero, honrado, completo: una obra maestra de divulgación sexológica y psicológica.

### LA SEXUALIDAD Y LA VIDA, de Pablo Storzini

Un volumen de 416 páginas, encuadernado en tela Linz, con sobrecubierta plastificada en color, formato 14,5 x 21 cm., 320 Ptas.

### PIDA HOY MISMO ESTA OBRA IMPORTANTISIMA SATISFACCION GARANTIZADA O DEVOLVEMOS SU DINERO

Las ruego me envíen enseguida el volumen "La sexualidad y la vida". Queda bien claro que al no quedo completamente satisfecho de ese volumen excepcional, se lo devolveré por correo certificado dentro del plazo de 8 días a partir de la fecha de recepción, siéndome reembolsado el importe del mismo hecho efectivo por mí con anterioridad. Pagaré de la manera siguiente:

Contra reembolso del importe de 320 Ptas. más gastos de envío.

Pagaré el 2º plazo de 150 Ptas. al cabo de un mes, cuando reciba su aviso.

Apellidos	Nombre
Calle	N.
Ciudad	(Prov. o Distr. postal)
Declaro con la presente haber cumplido los 21 años.	
Firma	
La venta de esta obra está reservada sólo a los adultos. Reñécese, recórrase y envíese en un sobre a: EDITORIAL DE VECCHI, S.A. - Balmes, 247 - BARCELONA - 6	

### NEGOCIACIONES DE PAZ ENTRE EL PATHET LAO Y EL GOBIERNO LAOSIANO

#### LLEGO UNA DELEGACION COMUNISTA A VIENTIAN

VIENTIAN, 15.—Ayer llegó a Vientian una delegación compuesta por doce personas del Pathet Lao, comunista, para iniciar negociaciones con el gobierno laosiano sobre un acuerdo de paz.

Los miembros de la delegación, presididos por el general Phouon Sepraset, llegaron en un vuelo regular de las líneas soviéticas Aeroflot, procedente de Hanoi.

Es la primera delegación que llega a Vientian desde que el Pathet Lao suspendió el gobierno tripartito en 1963.

El general Phouon Sepraset es miembro del Comité Central del frente patriótico de Laos, ala política del Pathet Lao.

Sipraseth dijo en el aeropuerto que llegaba con el objeto de restaurar la paz y unidad nacional en Laos.

El ministro del Interior, Pheng Phongsavan, jefe de la delegación del gobierno, recibió a la delegación comunista.

Sipraseth dijo que se encontraba satisfecho de regresar a

Vientian después de diez años de ausencia, pero añadió que Laos podría llegar a un acuerdo si los Estados Unidos ponían fin a la interferencia en los asuntos laosianos.

Los dos delegaciones iniciarán sus entrevistas el lunes.—(EFE).

#### DIMITIE EL GOBIERNO DE CAMBOYA

PHNOM PENH, 15.—El primer ministro Son Ngos Thuan y su gabinete han presentado su dimisión al presidente Lon Nol, ha dicho hoy un portavoz gubernamental.

Estas dimisiones, presentadas ayer, que tendrían efectividad a partir de hoy, están previstas en la constitución que exige el cambio de gobierno después de las elecciones parlamentarias, dijo el portavoz.

Nol ha pedido a Hang Thung Hak, secretario general del partido social republicano, que forme un nuevo gabinete, que será presentado a la Asamblea el próximo martes.—(EFE).

### Fiesta gallega. en París

#### RESULTO CONCURRIDA Y MUY ANIMADA

PARIS, 15.—Unas dos mil personas pertenecientes a la colonia gallega de París asistieron el sábado, por la noche, a una fiesta gallega en los locales de la sala "Bataclán", sita en los Bulevares parisienses y famosa desde los tiempos de la "belle époque".

En la primera parte de la reunión hubo un espectáculo de variedades, destacando la actuación del coro de la Casa de Galicia de la capital de Francia, que interpretó canciones y bailes regionales.

La fiesta, a la que asistieron familias enteras y muchos jóvenes trabajadores de ambos sexos, se prolongó hasta la madrugada, convertida en un baile popular.

Organizaron la reunión de la colonia gallega, una de las numerosas entre los doscientos mil espa-

ñoles que se encuentran en París, las Cajas de Ahorro de Orense y Vigo, y la edición para Europa del diario orensano "La Región".—(EFE).

#### REPORTAJE ESPAÑOL EN LA T. V. BELGA

BRUSELAS, 15.—Los Pirineos catalanes, Aragón y País vasco, el Camino de Santiago y sus monumentos, fueron objeto de un extenso reportaje filmado que la Radio-Televisión belga presentó hoy a sus espectadores dentro del programa "Visado para el mundo".

El documental ha sido realizado por la Radio-Televisión belga en colaboración con el Ministerio español de Información y Turismo, siendo la Oficina de Turismo española en Bruselas el principal intermediario.—(EFE).

## Policlínico "SANTA TERESA"

### CENTRO MEDICO QUIRURGICO

#### INAUGURACION CURSO 1972/1973

Mañana martes, día 17, a las ocho de la tarde, se celebrará una Sesión Científica, en el aula de este Centro, a cargo del Profesor Dr. D. JOSE LUIS PUENTE DOMINGUEZ (Catedrático de la Facultad de Medicina de Santiago de Compostela), que versará su conferencia sobre:

#### "COLECISTOPATIAS ALITIASICAS"

Al acto quedan invitados, dado su interés, especialmente los médicos y demás clases sanitarias.

Un regalo de estilo en

## Estilo

REAL 60 OBJETOS PARA REGALO

Dr. GARCIA SANCHO  
ESPECIALISTA en: Piel, alergias, venereo, sífilis, enfermedad de propias de la mujer y genitourinarias, Rayos X, ultravioletas e infrarrojos, Diatermia. Onda corta.  
EDIFICIO LA ESPUMA, 4º-B  
Teléfono 22756.

## Doña María Antelo Castro

Falleció en el día de ayer, a los 65 años de edad, confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

#### SUS AMIGAS, AURORA Y CARMEN Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN asistan al acto del sepelio al Cementerio General, hoy, a las dos horas, desde la Ciudad Sanitaria Juan Canalejo, Las Jubias, agradeciéndole a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyos favores anticipan las gracias.

La Coruña, 16 de Octubre de 1972 (Gran Funeraria)

# SIMPLIFIQUEMOS

Acaso el tema que llene últimamente más páginas de los periódicos sea el de la enseñanza, convertida en verdadero galimatías nacional, a todos los niveles.

A mi me parece que el problema más grave con el que se enfrenta el país, ¡qué país! --según Forges--, es el galimatías de la proliferación burocrática en organismos y más organismos para resolver análogas o parecidas cuestiones.

Y en eso están en Inglaterra, en donde se afirma que la vida nacional se abaratará en unos 195.000 millones de libras anuales, eliminando "absurdas y endiabladas complicaciones burocráticas y duplicidades manifiestas".

Algunas veces, hasta la materia muerta, protesta energicamente, como esos dos vagones del ferrocarril Monforte-La Coruña, que perecieron a lo bonzo, quizá cansadas de hacer el itinerario.

Y parece ser que la cuestión de carreteras también entra en vía positiva. Ya está subastado el 97 por ciento de las obras del Plan de Accesos a Galicia y se anuncia esa autopista del Atlántico en régimen de peaje de especial trascendencia.

Sobre las escuelas, los colegios, la Escuela de Idiomas, todas esas cuestiones didácticas que van tan aprisa, lo mejor es tener un poquito de paciencia.

Simplifiquemos, por ejemplo, los libros de texto, la multitud de leyes, los centros docentes que imparten muy análogas enseñanzas, los organismos, el pluriempleo.

Simplifiquemos hasta el fútbol, cargado de pizarra de pases y más pases.

A propósito. Leo que hay que dar "sentido de familia, de orden, de ayuda mutua, sin celos ni recelos".

De la selección nacional de balompie.

De qué se trata? "No siempre importa perder: lo importante es aprender".

Otra paradoja: Ahora, por lo visto, el Barrio de las Flores se denomina de la Paz.

El físico americano comienza a utilizar satélites espías. ¡Qué barbaridad!

Según el Consejo Nacional de Padres de Familia y de Alumnos, existen alarmantes síntomas de inmoralidad en la sociedad española.

Los japoneses también han simplificado la construcción de numerosos aparatos y tratan de seguir simplificando.

La primera nevada en Guadarrama. Tormentas por todas partes. Y el hombre del tiempo, venga que venga, que lluevan en Galicia. Ustedes ya lo ven. Simplifiquemos, pues.

RUBEN SAN JULIAN

# SOCIEDAD

ENLACE: EZQUIETA FERNANDEZ - LLAMAS GONZALEZ-VALLES



En la iglesia coruñesa del Sagrado Corazón (Padres Jesuitas), que se hallaba exquisitamente exornada, contrajeron enlace matrimonial la señorita María del Carmen Llamas González-Valles y don Manuel Jesús Ezquieta Fernández, delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo.

Terminada la ceremonia, el nuevo matrimonio y los invitados se trasladaron a un céntrico hotel, donde fue servido un coctel.

Los novios, a los que deseamos muchas felicidades, salieron en viaje nupcial por diversas localidades españolas. Al regresar, fijarán su residencia en La Coruña.

PETICIONES DE MANO Por don Lino Rodríguez Madero y su esposa, y para su hijo Luis, que recientemente concluyó sus estudios de Medicina, ha sido pedida a los señores de Martí Villardefrancos (don Alberto), el jefe de la Sección Gráfica de "La Voz de Galicia", la mano de su joven y encantadora hija Beatriz.

Entre los novios se cruzaron gentiles regalos y con tan grato motivo se celebró una animada reunión familiar, quedando concertada la boda de la joven pareja para fecha próxima.

Por el Dr. don Luis Ramallal

## Solemne ordenación del nuevo Obispo Auxiliar de Madrid

La celebración eucarística estuvo a cargo de monseñor Enrique y Tarascón

MADRID, 15. — La ordenación episcopal de monseñor José Manuel Estepa Laurens, a quien el papa

Pablo VI designó el pasado mes de septiembre como obispo auxiliar del cardenal Vicente Enrique y Tarascón, arzobispo de Madrid-Alcala, se ha celebrado esta tarde en la iglesia parroquial de la Asunción, de esta capital.

La celebración eucarística estuvo presidida por el doctor Enrique y Tarascón y actuaron como obispos consagrantes el arzobispo de Toledo y Primado de España, el arzobispo de Grado y vicario general castrense, los obispos de Salamanca, Lérida, Santander, administrador apostólico de Huesca, obispo consiliario general de la Acción Católica, Segovia, Bilbao, administrador apostólico de Santiago de Compostela, obispo secretario de la confederación episcopal y los obispos auxiliares monseñor Capmany, monseñor Montero, monseñor Blanco, monseñor Echarren, monseñor Azagra, monseñor Plá Gandía y monseñor Oliver.

Asistieron a la ordenación el nuncio de Su Santidad, monseñor Luigi Dadaglio; gobernador civil de Madrid, Jesús López Cancio, y otras personalidades, así como numerosos fieles que llenaron completamente el templo.

Hoy, en La Terraza, inauguración de una exposición del artista holandés Corhermeler

SUS OBRAS DESAFIAN LA COMPARACION CON CUALQUIER FOTOGRAFIA

Esta tarde, a las ocho, en el "Salón de Diálogos" de La Terraza, inaugurará una exposición de sus obras el artista holandés Corhermeler, que viene a La Coruña a mostrar sus creaciones por especial deferencia con el pintor coruñés Gerardo Porto, con el que le une una gran amistad.

Gerardo Porto nos dice que es un verdadero fenómeno, un fanático de los automóviles, creador de prototipos lo que motivó una llamada de la firma italiana "Ferrari", en carta del genial dibujante Farina, para que trabajase en la propia Italia, en esa función específica.

Pero Corhermeler es un verdadero artista, que quiere mantener de manera total su independen-

## Vida Coruñesa

### Los agentes de la Propiedad Inmobiliaria celebraron la festividad de su patrona

Con una serie de actos que dieron comienzo el sábado y concluyeron hoy, celebraron los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria la festividad de su Santa Patrona, Santa Teresa de Jesús.

Como ya es habitual, el sábado fue ofrecida en los comedores de la Cocina Económica una comida, patrocinada por el Colegio, servida por colegiados y sus familiares.

Ayer, domingo, prosiguieron los actos, a la una y media de la mañana, con una misa solemne en la iglesia parroquial de San Nicolás, que fue oficiada por el capellán del Colegio, don Rafael Taboada Vázquez, que pronunció una bellísima plática, y a la que asistieron autoridades, representaciones y la mayoría de los colegiados de la provincia.

Posteriormente, en el restaurante "La Marina", de Santa Cruz, fue servido un almuerzo, al que asistieron asimismo las autoridades coruñesas, representaciones diversas y las esposas de los colegiados.

A los postres pronunció unas palabras, breves y significativas, el presidente del Colegio de La Coruña, don Antonio Sánchez Seoane, que se refirió al quehacer de los profesionales, a su importancia dentro de la vida económica de la ciudad y a los "intrusos", sin vinculo y acaso sin conocimientos técnicos precisos, que realizan una labor incontrolada y posiblemente perniciosa en el crecimiento urbano de La Coruña.

Rumbo, ilustre traumatólogo del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, y su distinguida esposa doña Carmen Molina Torres, y para su hijo, el ingeniero de Caminos, don José Luis Ramallal Molina, ha sido pedida a los señores de Jiménez de Llano (don Francisco), ella, de soltera, María Adea Zato Hurdísan, la mano de su encantadora hija María del Carmen.

Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor y la boda quedó concertada para el próximo mes de noviembre.

Nuestra enhorabuena a los futuros esposos, que hacemos extensiva a los padres de ambos.

Por el Dr. don Luis Ramallal

El representante del alcalde, señor Estévez Mengotti, significó las dificultades con las que luchaba La Coruña, ciudad de pocos kilómetros cuadrados y con un casco urbano condicionado por la geografía, lo que hace necesario pensar en una mancomunidad de municipios, idea importante que hasta ahora no pudo llevarse a efecto.

También hizo hincapié en otro interesante problema: el de los planes parciales, de capital trascendencia, que se están llevando paulatinamente a cabo.

Conviniere aclarar, sin embargo --afirmó-- que el Ayuntamiento en muchas ocasiones lucha con dificultades de tesorería que salva en la medida de lo posible.

Los actos, que tradicionalmente celebra el Colegio proseguirán esta mañana, con una misa aniversario por el alma del que fue colegiado, don Modesto Hermida Moscoso, y demás colegiados fallecidos.

FARMACIAS DE GUARDIA Servicio diurno (De 9 de la mañana a 10 de la noche)

D. Luis de la Cruz García, Real 11. -- Tel. 222421

D. José Corvide Mosquera, Plaza de Lugo 11. -- Tel. 226990

D. Ángel García Martínez, La Gramela 36. -- Tel. 255147 (Zona Agra del Orzán)

Dña. María del Carmen Polledo Arias, Santo Tomás 62. -- Tel. 225809 (Zona Torre)

D. Castro de Dios Tobio, Mariscal Pardo Tola 18. -- Tel. 231714 (Zona antigua fábrica cerillas)

Dña. Eulalia J. Garrido Martínez Lonzas 46. -- Tel. 230965 (Zona de El Birloque)

Dña. Manuela Irene Regueira Lois, Pasadizo del Orzán s.n. (Zona Orzán). -- Tel. 262888

El turno nocturno será el mismo del domingo.

Servicio nocturno (De 10 de la noche a 9 de la mañana)

Dña. Josefina Calvo Estrada, Avda. Finisterre 135. -- Tel. 252893 (Zona Santa Margarita)

D. Agustín Castro Castro, Fernández Latorre 43. -- Tel. 230709 (Zona Cuat y Caminos)

D. Ramón Varela y Gutiérrez, Ronda de Outeiro 53. -- Tel. 232712 (Zona Los Mallos)

D. Roberto Vidal Macho, Estrecha de San Andrés 15. -- Tel. 221849

D. Víctor Vigil y Vigil, Canton Grande 25. -- Tel. 224247

# ¡aúpa, deportivo!

## EN LA CORUÑA... BEBA Y GANE CON VINOS COES

### HACIENDOSE SOCIO DEL REAL CLUB DEPORTIVO

¡gratis!



Envíe 3 cápsulas de cualquiera de las calidades de VINOS COES, a las señas y en la forma que abajo se indica, poniendo su nombre y dirección al dorso.

CONCURSO "AL FUTBOL CON VINOS COES" compañía española de vinos, s. a. "CEVISA" BETANZOS-INFESTA

Todos los jueves de cada semana se sortearán 40 carnets de Socio de Preferencia, ante el Notario del Ilustre Colegio de La Coruña, D. Julián Marcos Alonso, anunciándose en Prensa la lista de agraciados.

calidad también en fútbol, lo que cuenta es la calidad ...y la calidad se llama

# COES

BLANCO, TINTO O ROSADO

## DYC Nobleza y vejez

Vejez en las nobles e ilustres piedras seculares junto a las que nace.

Nobleza con sus 5 años de auténtica vejez y los 8 de crianza de su gran reserva.

Vejez y nobleza dan la suavidad, fragancia y calidad del whisky Dyc.

DYC el viejo whisky español con categoría internacional

Esta tarde, a las ocho, en el "Salón de Diálogos" de La Terraza, inaugurará una exposición de sus obras el artista holandés Corhermeler, que viene a La Coruña a mostrar sus creaciones por especial deferencia con el pintor coruñés Gerardo Porto, con el que le une una gran amistad.

Gerardo Porto nos dice que es un verdadero fenómeno, un fanático de los automóviles, creador de prototipos lo que motivó una llamada de la firma italiana "Ferrari", en carta del genial dibujante Farina, para que trabajase en la propia Italia, en esa función específica.

Pero Corhermeler es un verdadero artista, que quiere mantener de manera total su independen-

cia. Sus obras de temática libre tienen, no obstante, como figura central el automóvil, dibujado minuciosamente, hasta límites insospechados.

—Puedo afirmar que, aun para los expertos --dice Porto-- sus cuadros desafían la comparación con la más nítida fotografía.

Se trata, pues, de un dibujante realista, un verdadero maestro y artista puro, y, desde luego, de los mejores de Europa en esta especialidad.

Supone esta exposición, en definitiva, de una verdadera primicia, que no podrá ser presenciada en ninguna otra parte de España, y que estará abierta al público durante unos diez días, aproximadamente, en horas de siete a nueve de la tarde.

# Kubala impone a la Selección Española un severo régimen de concentración en Las Palmas

## Se acabaron para los jugadores las salidas y llamadas telefónicas Parece que la Federación yugoslava solicitará el control antidoping

LAS PALMAS, 15.— La selección española de fútbol tiene otro contratiempo ante su encuentro con Yugoslavia. Quiso en el entrenamiento de ayer tarde sufrir una torcedura de tobillo, que por la noche le obligó a guardar reposo y a ser reconocido por el médico de la Federación, doctor Delgado. El tobillo de Quino fue vendado y se le ordenó que no realizara ejercicios y se espera que esté en condiciones de poder actuar el próximo jueves. La cosa no reviste mayor gravedad, pero ha sido otro contratiempo que viene a sumarse a esta noche de lesiones que está padeciendo la selección.

La jornada de hoy domingo ha estado dedicada a masajes. Durante la mañana, los jugadores han sido atendidos en el hotel en que se hospedan por el médico, y esta tarde los jugadores han acudido a una sesión de cine. A partir de mañana se va a trabajar con dureza puesto que Kubala realizará un nuevo entrenamiento, a las nueve y media de la mañana, y a las diez orden, además, de que se guarde más estrictamente el régimen de concentración, puesto que ha dicho textualmente "tenemos que pensar mucho en este partido con Yugoslavia tan trascendental". Para los jugadores, por tanto, terminaron también las salidas y las llamadas telefónicas.

Kubala ha manifestado sobre esto: "Los muchachos han comprendido estas medidas y han aceptado gustosos la orden".

Tras el entrenamiento de mañana, a primera hora, la selección jugará por la tarde, a las siete, un partido de entrenamiento contra el equipo juvenil de la Unión Deportiva Las Palmas. Kubala, espera que en este encuentro pueda somar parte esencial, ya que se espera aquí mañana en las primeras horas de la tarde, junto con el sevillista Lora.

En realidad Kubala está ansioso por la llegada de Asenar para saber realmente el estado en que se encuentra el jugador barcelonista, ya que si está en condiciones de alinearse, aunque el seleccionador no suelta prenda sobre la alineación, sino existen contratiempos de última hora, todo parece indicar que contra Yugoslavia, inicialmente, jugarán los mismos que salieron contra Argentina, aunque la alineación de Benito parece bastante problemática, puesto que su lesión en la rodilla es de ligamentos y es la que más preocupa. No se sabe si su puesto pudiera ser ocupado por Sol o por De la Cruz.

### YUGOSLAVIA NO HA PEDIDO OFICIALMENTE CONTROL ANTIDOPING

El presidente de la Federación de Fútbol de Las Palmas, don Manuel Aguiar Márquez, ha manifestado que Yugoslavia, hasta el momento no había solicitado oficialmente el análisis antidoping a sus jugadores en el partido de España. Si lo hiciera, la puntualización, estamos preparados para ello.

Sobre este asunto se espera la llegada de la selección yugoslava el próximo martes, por la tarde, para saber las intenciones que tiene a este respecto, aunque también llegará mañana, por la tarde, el presidente de la FIFA, que podría tener alguna noticia sobre el particular.

Esta tarde han llegado a Las Palmas todos los miembros del Comité Directivo de la Federación Española de Fútbol, excepto su presidente, señor Pérez Payá, que llegará el martes. Fueron recibidos por miembros de la Federación de Fútbol de Las Palmas, y una vez en la capital canaria, todos se interesaron por el estado de los jugadores que integran la selección española. Mañana llegará el secretario general de la Federación, señor Ramírez, y en estos días inmedia-

### Claudio Nadal, campeón de billar a tres bandas

ZARAGOZA, 15.— Claudio Nadal, de la Federación Catalana, ha roto esta noche su título de campeón de España de billar a tres bandas, primera categoría, al vencer en la última partida por 60-56 a Avelino Rico, de la Federación Castellana, que ha sido proclamado subcampeón.

Ambos habían llegado a esta final empatados a doce puntos. La clasificación final es la siguiente:

Campeón: Nadal 14 puntos.  
Subcampeón: Rico, 12.  
3: Far, de la Federación Balear.  
4: Carrillo de la Murciama, 10.  
5: Domingo de la Catalana.

Previamente habían sido eliminados Coello, de la Federación Gallega, y Cuadrado, de la Federación Nocte.—ALPIII.

tos subirá de tono el ambiente de expectación en torno al encuentro, puesto que llegarán también los yugoslavos así como el delegado nacional de Educación Física y Deportes.

Los yugoslavos entrenarán el

miércoles por la noche, y ya el jueves se celebrará el partido, que se presenta muy incierto, puesto que todas las opiniones coinciden en señalar que Yugoslavia será un enemigo difícil para España. Aficionados canarios que vieron al

equipo yugoslavo jugar el pasado miércoles en "Wembley", han dicho que el segundo tiempo de los yugoslavos frente a Inglaterra fue sensacional. Pese a todo, aquí se confía en una victoria de España y la afición canaria llenará por

completo el Estadio Insular. El encuentro, como se sabe, será retransmitido en directo por Televisión Española y comenzará a las ocho y media de la tarde (hora canaria), nueve y media horas peninsular.—(ALPIII).

# El Ferrol arranca, justamente, un punto en Llodio: 2-2 (1-1)

## TAMBIEN EL ORENSE EMPATO Y EL LANGREO IGUALO EL TANTEO EN SANTIAGO (1-1)

Crónica de DANIEL BENJUMEA LLODIO, 15.—(Especial para la HOJA DEL LUNES).

Pese a la irregular marcha del Ferrol, este era esperado con preocupación en Llodio, por las dificultades que se le presentaban al conjunto local para lograr una

completa alineación. Y resultó justificado el temor, porque los jugadores gallegos trajeron constantemente en jaque al Llodio, tras unos primeros momentos de precaución, con cierre de líneas para evitar la que esperaban ofensiva inicial del equipo de casa. Pero pronto fueron

los jugadores ferrolanos abriendo sus líneas en constantes contragolpes, con lo que no sólo nivelaron la contienda, sino que estuvieron a punto de llevarse la victoria.

En el minuto 25 de la primera parte, Azcargorta inauguró el tanteo, en un fallo de la defensa forastera, pero en el 44 Sanesteban estableció la igualdad, que fue el resultado con que concluyó la primera fase.

El partido resultó muy entretenido, no sólo por lo incierto del resultado, dadas las igualadas registradas, sino, también, por el brillante juego desarrollado por ambos conjuntos.

Y en cuanto al resultado, de empate, podemos decir que es justo, ya que el Ferrol jugó de poder a poder y no cedió terreno en ningún momento.

### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

**CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA**

SEGUNDA DIVISION

Logroñés-Santander, 0-3.  
Sabadell-Córdoba, 3-3.  
Murcia-Cádiz, 2-1.  
Hércules-Mestalla, 1-0.  
Tenerife-Valladolid, 1-0.  
Leonesa-Sevilla, 1-1.  
Tarragona-Elche, 1-1.  
PONTEVEDRA-San Andrés, 0-0.  
Rayo V.-Baracaldo, 2-2.  
Mallorca-Osasuna, 1-0.

**CAMPEONATO REGIONAL DE PRIMERA CATEGORIA**

Lugo-Orense, 3-1.  
At. Riveria-Estradense, 0-0.  
Guardés-At. Pontevedrés, 2-0.  
Cambados-FABRIL, 2-1.  
Ribadavia-Bergantinos, 2-1.  
Barallobre-Cenlle, 3-0.  
Arsenal-Arosa, 0-1.  
Turista-Celanova, 2-2.  
At. Orense-Arenteiro, 2-0.  
Alondras-Choco (se jugará el 1 de noviembre).

### FOTO ARTUS

¡Increíble pero cierto! Sus fotocopias ahora sólo cuestan CINCO PESETAS.

Al aficionado no le cobramos el revelado del carrete. Le obsequiaremos con una ampliación 18 x 24.

COPIAS de 7 x 10: 3 PTAS.  
SUS FOTOS EN COLOR EN 24 HORAS  
MANTENEMOS LOS PRECIOS DEL AÑO 67.  
Riego de Agua, 56-1.  
Teléfono 223948 - LA CORUNA

**CLASIFICACION**

J. G. E. P. F. C. P.

Santander 7 6 1 0 9 0 13+7  
Mallorca 7 5 1 1 11 4 11+3  
Murcia 7 4 2 1 15 6 10+2  
Elche 7 4 2 1 9 5 10+4  
Sevilla 7 3 3 1 8 4 9+3  
Tarragona 7 4 1 2 8 7 9+1  
Córdoba 7 3 2 2 12 10 8+2  
San Andrés 7 3 2 2 8 7 8+2  
Hércules 7 3 2 2 6 7 8+2  
Valladolid 7 2 3 2 8 8 7+1  
Baracaldo 7 2 2 3 8 12 6  
Tenerife 7 2 2 3 2 7 6-2  
Rayo V. 7 1 3 3 13 10 5-3  
Leonesa 7 1 3 3 8 10 5-3  
PONTEVED. 7 1 3 3 8 11 5-3  
Sabadell 7 1 3 3 8 11 5-3  
Osasuna 7 2 1 4 5 13 5-1  
Cádiz 7 1 2 4 8 11 4-2  
Logroñés 7 0 3 4 6 12 3-5  
Mestalla 7 0 3 4 3 8 3-5

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Arosa 7 6 0 1 16 5 12+6  
Lugo 6 5 1 0 12 4 11+3  
Alondras 6 4 2 0 9 5 10+4  
At. Orense 7 4 1 2 15 8 9+1  
Turista 7 3 3 1 9 7 9+1  
Estradense 6 3 2 1 11 7 8  
Cambados 7 3 2 2 11 7 8  
Arsenal 7 4 0 3 8 6 8  
Guardés 7 4 0 3 12 9 8  
At. Ponteved. 7 2 3 2 6 8 7+1  
Bergantinos 7 2 3 2 5 7 7+1  
At. Riveria 7 2 2 3 9 10 6-2  
FABRIL 7 2 1 4 8 9 5-1  
Celanova 7 2 1 4 8 10 5-1  
Ribadavia 7 2 1 4 9 14 5-3  
Barallobre 7 2 0 5 5 8 4-4  
Orense 7 0 4 3 3 9 4-2  
Arenteiro 7 2 0 5 3 11 4-2  
Cenlle 7 1 1 5 7 17 3-3  
Choco 6 0 3 3 3 10 3-3

**CLASIFICACION**

J. G. E. P. F. C. P.

Santander 7 6 1 0 9 0 13+7  
Mallorca 7 5 1 1 11 4 11+3  
Murcia 7 4 2 1 15 6 10+2  
Elche 7 4 2 1 9 5 10+4  
Sevilla 7 3 3 1 8 4 9+3  
Tarragona 7 4 1 2 8 7 9+1  
Córdoba 7 3 2 2 12 10 8+2  
San Andrés 7 3 2 2 8 7 8+2  
Hércules 7 3 2 2 6 7 8+2  
Valladolid 7 2 3 2 8 8 7+1  
Baracaldo 7 2 2 3 8 12 6  
Tenerife 7 2 2 3 2 7 6-2  
Rayo V. 7 1 3 3 13 10 5-3  
Leonesa 7 1 3 3 8 10 5-3  
PONTEVED. 7 1 3 3 8 11 5-3  
Sabadell 7 1 3 3 8 11 5-3  
Osasuna 7 2 1 4 5 13 5-1  
Cádiz 7 1 2 4 8 11 4-2  
Logroñés 7 0 3 4 6 12 3-5  
Mestalla 7 0 3 4 3 8 3-5

### FOTOS EN COLOR

Regalamos la película para que haga FOTOS EN COLOR y traigamos un trabajo de color y compruebe nuestro sistema. Recibimos encargos por correo y sus trabajos de color, en un día.

**FOTO MANUEL**

San Nicolás, 11 y 13.

**TERCERA DIVISION (Grupo primero)**

Avilés-Guecho, 1-2.  
Palencia-ORENSE, 1-1.  
Llodio-FERROL, 2-2.  
Siero-Ponferradina, 0-0.  
COMPOSTELA-Langreo, 1-1.  
LEAMOS-Zamora, 0-1.  
Caudal-Basconia, 2-0.  
GRAN PEÑA-Sestao, 1-4.  
Laredo-Bilbao At., 2-0.  
Torrelavega-Ensidesa, 1-0.

**CLASIFICACION**

J. G. E. P. F. C. P.

Palencia 7 5 1 1 14 4 11+3  
Langreo 7 4 2 1 8 3 10+4  
Sestao 7 4 2 1 12 10 10+4  
Caudal 7 4 1 2 9 5 9+1  
ORENSE 7 2 5 0 8 5 9+3  
Zamora 7 4 1 2 8 5 9+3  
Ensidesa 7 3 2 2 5 4 8+2  
LEAMOS 7 2 3 2 10 5 7-1  
COMPOSTE. 7 3 1 3 7 8 7-1  
Laredo 7 3 1 3 6 7 7-1  
Guecho 7 3 1 3 7 9 7+1  
Ponferrad. 7 2 3 2 2 5 7-1  
Bilbao At. 7 2 2 3 13 11 6  
Torrelavega 7 3 0 4 4 9 6-2  
FERROL 7 1 3 3 8 9 5-1  
GRAN PEÑA 7 1 3 3 6 11 5-3

### LA QUINIELA DE LA JORNADA

Logroñés - Santander ... 2  
Sabadell - Córdoba ... x  
Murcia - Cádiz ... 1  
Hércules - Mestalla ... 1  
Tenerife - Valladolid ... 1  
Leonesa - Sevilla ... 2  
Tarragona - Elche ... x  
Pontevedra - S. Andrés ... x  
R. Valdecano - Baracaldo ... x  
Mallorca - Osasuna ... 1  
San Sebastián - Eibar ... 1  
Gerona - At. Baleares ... 1  
Vinaroz - Oriente ... 2  
Jerez - Méjilla ... 1

### LA QUINIELA DE LA PROXIMA JORNADA

Valencia - Oviedo.  
Coruña - Betis.  
Zaragoza - R. Madrid.  
Granada - Español.  
Barcelona - At. de Bilbao.  
At. Madrid - R. Sociedad.  
Gijón - Celta.  
Burgos - Castellón.  
Tarragona - Leonesa.  
Rayo Vallecano - Hércules.  
Baracaldo - Sabadell.  
San Andrés - Logroñés.  
Osasuna - Mestalla.  
Sevilla - Córdoba.

Un regalo de estilo en

**Estilo**

OBJETOS PARA REGALO

# El Pontevedra se vió privado de otro punto, esta vez frente al San Andrés:0-0

## Los granates hicieron un buen partido, pero no tuvieron suerte a la hora de los remates

(Crónica de LATORRE)

PONTEVEDRA, 15.— (Especial para la "HOJA DEL LUNES").

Interesante partido el celebrado esta tarde en Pasaron, entre el Pontevedra y el San Andrés, que finalizó con empate a cero, resultado que no dice lo que ha sido el desarrollo del encuentro, en el que los granates debieron y pudieron haberse alzado con la victoria, que merecieron sobradamente, tanto por el continuo dominio ejercido como por las muchas y buenas oportunidades de gol que han tenido.

El encuentro, como se sabe, será retransmitido en directo por Televisión Española y comenzará a las ocho y media de la tarde (hora canaria), nueve y media horas peninsular.—(ALPIII).

El San Andrés planteó el encuentro con un 4-3-3, que favoreció el dominio del equipo granate, que, jugando con rapidez y abriendo el juego a las alas, se volvió sobre la portería de Comas, replicando el once catalán con peligrosos contraataques, en tres de los cuales Pereira tuvo que arrojar a los pies de Martín para evitar que éste profundizara el gol.

El Pontevedra ha vuelto a realizar un partido muy completo de fuerza, rapidez, entusiasmo y buen juego; pero se encontró frente con un San Andrés muy seguro y contundente en la defensa, que supo anticiparse a todas las acciones granates en las proximidades del área. Le faltó suerte y acierto al equipo de Castro, porque es indudable que tanto por dominio —catorce "corners" a favor y cuatro en contra así lo acreditan—

El partido resultó muy entretenido, no sólo por lo incierto del resultado, dadas las igualadas registradas, sino, también, por el brillante juego desarrollado por ambos conjuntos.

El segundo tiempo tuvo, poco más o menos, la misma tónica que la primera parte: intenso dominio del Pontevedra y ordenada defensa del San Andrés, que al reanunciarse el juego sustituyó a Serena

El equipo local, Legorburu sustituyó a Martínez, y, al resultar aquél lesionado, fue reemplazado por Urquijo.

(Sigue en la página ocho)

El equipo local, Legorburu sustituyó a Martínez, y, al resultar aquél lesionado, fue reemplazado por Urquijo.

(Sigue en la página ocho)

# Empate entre Hungría y Austria, 2-2, en partido clasificatorio para el Campeonato Mundial

## GRECIA LE MARCO SIETE GOLES A MALTA

VIENA, 15.— Tras llevar ventaja de dos a cero, Hungría sólo ha podido igualar a dos goles ante Austria, en partido de fútbol correspondiente a la fase de clasificación del Campeonato Mundial.

animados por una entusiasta multitud, el equipo austriaco superó un deficiente primer tiempo en el que fue inferior en velocidad y técnica a sus adversarios húngaros y nivelaron el tanteo, a pesar de la dura oposición de los jugadores maglares.

Los goles húngaros fueron obtenidos por Dunsal II a los 16 minutos y por Cooses, a los 20. Los tantos austriacos fueron conseguidos por Hasil, de penalty, a los 59 minutos, y por Jara, a los 71.

A las órdenes del colegado alemán oriental, Rudi Glockner, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Los goles húngaros fueron obtenidos por Dunsal II a los 16 minutos y por Cooses, a los 20. Los tantos austriacos fueron conseguidos por Hasil, de penalty, a los 59 minutos, y por Jara, a los 71.

A las órdenes del colegado alemán oriental, Rudi Glockner, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

AUSTRIA: Stachowicz; Puma, Horvath, Aschmidradner; Eigenfeller, Hickersberger; Ahnalt, Starck, Koegsberger, Paris y Jara.

HUNGRIA: Gezal; Panok, Akovacs, Balint-P; Juhász I, Juhász II; Skocek, Coosis, Dunsal II, Szeux y Zambo.

SUECIA - MALTA 7-0 (5-0)

GOTHEMBERGO (SUECIA) 15

—Por el abultado tanteo de siete goles a cero, Suecia venció a Malta hoy, en partido de fútbol correspondiente al grupo uno, de la fase clasificatoria del Campeonato Mundial.

El primer tiempo finalizó ya con cinco tantos a cero, a favor del conjunto sueco.

Unos 25.000 aficionados presenciaron el esfuerzo, de neto superioridad de los jugadores suecos que dominaron amplia y constantemente al débil equipo maltés.

El primer tanto sueco fue conseguido en el primer minuto, por medio de un remate de cabeza de Edstrom, que marcó tres de los goles de su equipo y fue uno de los mejores jugadores sobre el campo. A partir de ese momento el partido solo tuvo un ganador: los malteses raramente pisaron terreno sueco. Los goles suecos fueron conseguidos por Edstrom (3), Larsson (2), Sundberg y Szepanski.

En la segunda parte, se endureció algo el juego, ya que el equipo de Malta no quería perder por una diferencia estrechísima. Los suecos, por tanto, cuidaron más sus piernas y en esos últimos 45 minutos solo marcaron en dos oportunidades.

# EN EL DIA DICHO EN LA FECHA PREVISTA A LA HORA EXACTA

Jaz — el reloj que le ofrece la garantía internacional de la primera marca francesa

PS 505 impermeable Ptas 999.-

AJ 201 automatico, calendario, impermeable Ptas 2.340.-

J 410 calendario, submarino 40 m. bisel giratorio Ptas 1.893.-

Solicite catálogo sin compromiso a Jaz Española S.A. Valázquez 18, Valencia 8 Tel. 26 54 05

El Silva va a iniciar sus entrenamientos

El popular y simpático Club Silva va a iniciar los entrenamientos, y a tal fin cita a todos sus jugadores para el próximo domingo, día 22, a las once de la mañana, en el local social.

# Arrollador el Santander, ganó en Logroño: 0-3

## El Sevilla recupera terreno, llevándose dos puntos de León

### Empate en campo ajeno del Córdoba, Elche y Baracaldo

**LOGROÑOS-SANTANDER, 0-3**  
(0-1)  
LOGROÑO, 15.— Por tres goles a cero (3-0) ha vencido el Racing de Santander, a domicilio al Logroño, en partido de fútbol de Segunda División, jugado en "Las Gaunas". Al descanso se llegó con ventaja visitante de un gol a cero (1-0).

A las órdenes del colegiado Lorenzo Valera, que estuvo bien, los equipos formaron así:  
**RACING DE SANTANDER:** Santamaría; De la Fuente, Chinchón, Espidoro; Sistiaga, García; Martín (Docal), Barba, Aitor-Agüerre, Pedro Amado (Portu) y Arrieta.  
**LOGROÑOS:** García-Fernández; Centagoya, Abiega, Avila (Eche-goyen); Marín, Arana; Hernaez, Ferrero, Berastegui, Tinín (Micheleña) y Simarro.

A los 17 minutos del primer tiempo, Martín consigue el primer gol para su equipo, al aprovechar un fallo de la defensa local.  
A los 20 minutos de la segunda mitad, Espidoro marca el segundo de cabeza.  
El tercero es obra de Arrieta, de tiro fuerte y cruzado, al aprovechar un rechace del portero logroño.

Domina territorialmente el Logroño a lo largo de todo el partido; pero la cobertura santanderina, muy reforzada, no dejaba huecos para el disparo fácil. El Santander se mostró siempre muy peligroso en el contraataque, avanzando y replegándose en bloque y con juego rápido y bien escalonado.

Destacaron por el Santander todos los defensas, Sistiaga y Barba. Por el Logroño los mejores fueron Martín y Centagoya.  
Con esta victoria, el Racing de Santander continúa imbatido, ya que ha ganado seis encuentros y empatado uno en las siete jornadas del Campeonato. Por otra parte, Santa María, el portero, aún no ha encajado un gol en las siete jornadas.

**SABADELL - CORDOBA**  
3-3 (1-1)  
**SABADELL (BARCELONA), 15.**—Con empate a tres goles ha finalizado el encuentro Sabadell-Córdoba, disputado esta tarde en el Estadio de la "Nova Creu Alta".  
Al final de los primeros cuarenta y cinco minutos, se llegó con empate a uno.  
Dirigió el encuentro el colegiado guipuzcoano, señor Olazaguesti.

**SABADELL:** López; Franch, Felipe, Arnal; Abete, Montesinos; García-Soriano, Marcelino, Palau, Fernández (Herrera) y Cristo.  
**CORDOBA:** Molin; López, Rodri, Puig; Tejada, Alarcón; Julio, Escalante (Cervera), Garrido, Manolín Cuesta y Jiménez.  
A los diez minutos del primer tiempo, Jiménez lanza una falta que remata Garrido a la red, ganando la acción a Felipe.  
A los 13 minutos, García-Soriano, a pase de Palau, disparó con potencia, estableciendo el empate a uno con que terminaría el primer tiempo.

En el segundo tiempo, a un centro de García-Soriano, lo remató Marcelino, pero no blocó Molina y Palau, atento, marca.  
Poco después, en un centro de Jiménez, Julio, volvió a poner el empate en el marcador.  
A los 15 minutos, Cristo a pase de Abete, consigue burlar a López y marcar el tercer tanto local.  
A los 31 minutos, contra Jiménez y Cervera solo ante López, y en tremendo fallo de la defensa, consigue la igualdad definitiva.  
Bonito encuentro, jugado de poder a poder el que esta tarde se ha disputado en el campo del Sabadell. Los dos equipos se entre-

garon desde el primer momento al ataque y solo se defendieron cuando uno u otro iba con ventaja en el marcador. El resultado puede estimarse como justo, habida cuenta la igualdad existente en el campo y en la técnica y fuerza de ambos conjuntos.  
Destacaron por el Sabadell, Franch; García-Soriano, Marcelino y Palau. Por el Córdoba, Rodri, Tejada, Garrido y Manolín Cuesta.

**RAYO VALLECANO - BARACALDO, 2-2 (1-1)**  
**MADRID, 15.**—Con empate a dos goles finalizó esta mañana en el "Estadio de Vallecas" el partido de fútbol disputado entre los clubs Rayo Vallecano y el Baracaldo. Al primer tiempo se llegó con empate a un tanto.  
Arbitró, bien, el colegiado andaluz Ollala Jurado.

**RAYO:** Parreño; Torres, Alfonso, Nieto; Curta, Hernández; Illán, Emilio, Chapela, Bordons y Benito. Reig sustituyó a Benito y Arturo a Alfonso.  
**BARACALDO:** Bilbao; Carlos, Echevarría, Arcehalde; Escudero, Nando; Dani, Ibarondo, Larreina, Urruchurtu y Ortiz. En el segundo tiempo, Gorostiaga sustituyó a Nando.  
Illán inauguró el marcador a los 16 minutos de juego, al transformar un penalty. Empató el Baracaldo en el minuto 36 en un gran tiro de Ibarondo que, después de tropezar en el cuerpo de Alfonso, se incrustó en la meta defendida por Parreño.  
En el minuto 62, volvió a adelantarse en el marcador el Rayo, por medio de un gol conseguido por Illán a centro de Bordons, y finalmente, Urruchurtu, de tiro por bajo, estableció el definitivo empate a dos goles.  
El Baracaldo, que mereció algo más que el empate, no supo sacar partido de su dominio durante la mayor parte del encuentro, ya que el Rayo se empleó más bien a la defensiva.

**MALLORCA-OSASUNA, 1-0**  
**PALMA DE MALLORCA, 15.**—OSASUNA: Illumbe; Indio, Sánchez-Rubio, Zani; Gradín, Larra; Salazar, Demetrio, Ostivar, Tirapu y Oñifiano.  
**MALLORCA:** Vallespir; Martín, Sans, Taberner; Latas, Sabate; Doval, Paquito, Eloy, Isidoro, Chango Díaz (Telxido).  
Arbitró el colegiado extremeño Congregado, que fue constantemente abuchado. Se equivocó en varios fuera de juego, no aplicó la ley de la ventaja, y se negó a cambiar el balón, a pesar de que, con la luz artificial, éste casi no se veía.  
A los veinticuatro minutos de la primera parte, recoge la pelota Sans en el centro del campo, la bombea sobre la defensa adversaria, y Doval, metiéndose por el centro de cabeza, consigue el único gol de la tarde.  
En la segunda mitad, también a los 24 minutos, hay un penalty contra el Osasuna, por zancadilla de Indio a Isidoro. Tira la falta Eloy, el balón da en el poste derecho y sale definitivamente fuera.  
El Mallorca lanzó siete corners por uno solo del Osasuna. (ALFIL).

**TENERIFE - VALLADOLID, 1-0 (0-0)**  
**SANTA CRUZ DE TENERIFE, 15.**—Arbitró el señor López Cuadrado.  
**TENERIFE:** Del Castillo; Lesmes, Molina, Pepito; Esteban, Roberto (Jorge); Felipe, Bergara, Lolo, Cabrera y Caamaño.  
**VALLADOLID:** Aramayo; Salvi, Docal, Pérez; Menchu, Barriozabal; Cardenosa, Lorenzo (Valentín), Álvarez, Lizarralde (Melian), Bosme, diano.  
El Tenerife ha vencido al Valladolid en el minuto 39 de la segunda parte, gracias a un buen disparo de Lolo, que debutaba, al recoger un rechace del gran portero castellano, que tuvo una tarde muy afortunada.  
El partido, durante los primeros minutos, fue de poder a poder por parte de ambos equipos, con total entrega y una extraordinaria voluntad. Pero los delanteros encontraron fuerte resistencia por parte de ambas defensas. Varios tiros de los delanteros tinerfeños dieron en el travesaño y, en otras ocasiones, el meta contrario hizo estupendas paradas.

**MURCIA - CADIZ 2-1 (2-1)**  
**MURCIA, 15.**—CADIZ: Bonilla; Puig, Miquelín, Madariaga; Soriano, Díaz; Villalba (Viqueira), Lauzo, Baena, Llano (Herrero), Larrauri.  
**MURCIA:** Ojeda; Ponce, José, Canito (Pere); Herrero, Murciano; Ruiz-Abellán, Aníl, Valenzuela (Chinchurreta), Suárez y Verapalmes.  
Arbitró el señor Banzo Rol, de Valladolid muy autoritario y con algunos errores.  
El primer tanto del Murcia fue conseguido a los 12 minutos. Se interna Canito por la izquierda, burla a dos jugadores; tira muy cruzado y marca el primer tanto de la tarde.  
A los 20 minutos de esta primera parte, empató el Cádiz. Se saca un golpe franco por parte de Puig; remata de cabeza Miquelín, pero Ojeda para con alguna dificultad. El balón va a poder de Baena, quien de fuerte cabezazo, consigue el tanto.  
El segundo tanto del Murcia se logró a los 31 minutos. Hay un penalty a Aníl y Suárez lo lanza muy bien y marca el tanto de la victoria.  
El árbitro mostró tarjeta blanca por protestas a cuatro jugadores visitantes y a uno local.  
A los 33 minutos expulsó del terreno a Larrauri, por reincidir en las protestas.  
Se botaron tres corners por cada conjunto. Mucho dominio murciano y muy buena defensa gaditana. Cinco minutos antes de finalizar el encuentro el Cádiz busca afanosamente el empate pero el Murcia se defiende bien. Se ha jugado el encuentro con fuerza y caballerosidad.  
El Murcia ha tirado mucho a gol, pero el portero Bonilla se ha metido en bastantes tiros que debieron terminar en gol.  
A los 20 minutos de la segunda parte se anuló, inexplicablemente un gol a Aníl que había rematado de cabeza.  
Destacaron por el Cádiz, Soriano, Bonilla, Baena, y Lauzo; por el Murcia: Ponce, Ruiz-Abellán, Canito y Murciano.  
**LEONESA-SEVILLA, 1-2 (0-2)**  
**LEÓN, 15.**—Arbitró el señor Carrión.  
**LEONESA:** Bernardo; Hernández, Santamaría, Herminio; Gerardo (Roldán), Piñán; Tini, Villafane, Martínez (Cobos), Crispí, Zuzazaga.  
**SEVILLA:** Rodri; Isabelo, Hita, Ponce, Catalá, Bea; Lora, Boni, Acosta (Juan Antonio), Conejo y Berruoso.  
La Leonesa tuvo esta vez enfrente al Sevilla en un encuentro que se esperaba con mucho interés y expectación. Pero el cuadro local no acaba de cuajar y va de mal en peor. Como es sabido, tenía como oponente a un conjunto de mucha valía pero cabía esperar que, precisamente por eso, hoy echara toda la "carne en el asador" en busca de la victoria.  
A los 35 minutos de la primera parte Lora obtenía el primer tanto de los sevillanos y a los 36, Acosta, lograba el segundo con lo que remachaba la victoria. El único tanto local fue por mediación de Cobos.  
La primera parte, de mayor dominio de los leoneses, el Sevilla oponía una defensa bastante cerrada pero, no obstante, no descalzaba ninguna ocasión que se le presentara para el contraataque. La Leonesa jugaba por su parte con poca ligazón. El Sevilla, por su parte, hacía jugadas de mérito y bien ligadas pero, en contra suya, se puede decir que empezó un juego poco deportivo y ello dio ocasión a que el árbitro mostrara la tarjeta blanca a Hita. También a los 29 minutos Zuzazaga recibió un codazo en la nariz, por la que sangró abundantemente. Fue retirado a la banda y a los pocos minutos se recuperó. Una vez conseguido el segundo gol del Sevilla, se replegó hacia atrás haciendo un juego netamente defensivo. La Leonesa, frito de moral por este segundo gol, recuperó el entusiasmo poco después pero sin lograr que sus delanteros llegaran a la puerta contraria.  
En la segunda mitad los joca-

# Con la visita del Betis se reanudará la Liga en Riazor, el próximo domingo

## Sigue sin resolverse el "caso" Cáceres

El próximo domingo, una vez salvado el compromiso internacional con Yugoslavia, se reanudará el Campeonato Nacional de Liga, por lo que respecta a Primera División. De nuevo, pues, estarán en liza los equipos de la categoría superior, para continuar la disputa de puntos con vistas a la clasificación general.  
Por lo que respecta al Deportivo, tendremos el domingo en Riazor al Betis Balompí, enfrentándose a los bianquiazules en un partido de mucha importancia, ya que después del empate logrado en Oviedo, los pupilos de Arsenio deben mantener esta buena trayectoria, venciendo al conjunto andaluz, que es el último de la clasificación actual. Ello quiere decir que ganarle al Betis tiene una doble finalidad: sumar puntos en el haber deportivista y lograr mantener a los béticos en la cola.  
Los deportivistas han seguido estos días entrenándose con normalidad, a fin de que no se note demasiado este paréntesis en las actuaciones de campeonato y aprovechando el descanso para que se vayan recuperando los jugadores lesionados. En este sentido hay que registrar la presencia en los entrenamientos de Bordoy, recuperado de su lesión, así como Lanés, Seoane y Cobas, también en la "enfermería" bianquiazul, pero que van poniéndose a punto poco a poco.  
Contando, por lo tanto, con la incorporación de Bordoy al equipo titular, la probable formación bianquiazul frente al Betis, sería: Aguilera; Belló, Zuzazaga, Cholo; Bordoy, Luis; Cortés, Loureda, Prieto, Plaza y Juanito.  
Por el momento nada se sabe sobre el "caso" Cáceres, que sigue en la misma situación, a la espera de una solución por parte de la Delegación Nacional de Deportes.

### TROFEOS DEPORTIVOS

GRAN SURTIDO A LOS MEJORES PRECIOS

*Maldito Arbones*

*Sejeros*

RUA NUEVA, 3 y 5

## AVISO

La peluquería TOKY, de Curros Enríquez, 1, en su afán de superación y de ser de servicio a sus clientes y amigos un mejor y más rápido servicio les participa haber aumentado su personal

Si usted quiere acrecentar su dinero, pero le asusta el riesgo que supone cierto tipo de inversión, o la inmovilidad de sus ahorros, le recomendamos nuestro **Certificado de Depósito al 7% anual**, extendido a tres o más años, pero disponible por simple endoso. También, le podemos ofrecer otras modalidades de inversión.

**Consúltenos. Estamos a su disposición.**

**«CADES BANK»**

**BANCO CATALAN DE DESARROLLO**

Si desea una información más detallada, recorte y envíe este cupón a nuestras oficinas:

Nombre: \_\_\_\_\_ Calle: \_\_\_\_\_ Ciudad: \_\_\_\_\_

**Banco de Madrid**  
Juana de Vega, 5  
La Coruña

## COMPRE BIEN COMPRE MEJOR COMPRE EN...

# Galerías maisonfor

Las Galerías De Galicia

**PURA LANA VIRGEN**

Compruebe la existencia de una etiqueta con esta marca garantizada por el Secretariado Internacional de la Lana cosida o adherida a la prenda.

- 9 ALMACEN.
- 8 ALMACEN-OFERTAS.
- 7 CAFETERIA-HOGAR-OFICINA VIAJE-CAMPO Y PLAYA.
- 6 DEPORTES-JUGUETERIA CAZA Y PESCA-CAMPING
- 5 BOUTIQUE-PELETERIA.
- 4 CONFECION SENORA PUNTO-COMPLEMENTOS.
- 3 CONFECION INTIMA-NOVIAS CONF. SANITARIA-HOSTELERIA DECORACION-HOGAR.
- 2 CONFECION CABALLERO PUNTO-COMPLEMENTOS.
- 1 CONFECION JOVEN NIÑOS-BEBE.
- 0 SOUVENIR-REGALOS DISCOS-PERFUMERIA-BOLSOS.

150 tiendas especializadas  
10 plantas comerciales  
3 ascensores

**de real, 94 a olmos, 21**

En la segunda mitad los joca-

Información en nuestras oficinas y en todas las Sucursales y Agencias de nuestro promotor el

## BANCO DE MADRID

En LA CORUÑA:  
Juana de Vega, 5



# 2-1 Triunfo del Atlético de Madrid sobre el Independiente, en el homenaje a Calleja

## Por igual tanteo ganó el At. de Bilbao al Partizán de Belgrado

MADRID, 15.—El exceso de confianza del Club Atlético Independiente de Avellaneda, ha hecho posible el triunfo por dos a uno, del Atlético de Madrid, sobre el equipo argentino, en el partido en homenaje a Isacio Calleja, celebrado esta tarde en el Estadio "Vicente Calderín" de Madrid, que registró una gran entrada.

Los tres goles del encuentro se marcaron en la segunda parte. Arbitró el colegiado castellano, Solo Montesinos, que estuvo bien.

**ATLETICO DE MADRID** (primer tiempo): Pacheco; Jayo, Zoco, Calleja (al minuto de juego, ocupó el puesto Capón); Adelardo, Glaría; Rexach, Luis, Marcial, Viberit y Becerra. Segundo tiempo: Pacheco; Capón, Ovejero, Quique; Cabrero, Benegas; Juanito, Pataco, Luis, Salcedo y Alberto. A los 30 minutos de este tiempo, Luis abandonó el terreno de juego y su puesto fue ocupado por Leal.

**INDEPENDIENTE:** Santoro; López, Pavoni, Comisso; Raymond, Sans; Valbuena, Buaya, Maglioni, Semenovich, Saggiarato. En la segunda parte, Mercoli ocupó el puesto de Saggiarato y a los 40 minutos Galván ocupó el puesto de Maglioni.

El presidente de la Federación Española de Fútbol José Luis Pérez Payá, impuso la medalla de plata individual al Mérito Deportivo a Isacio Calleja, antes de comenzar el encuentro.

Dos minutos le han bastado al Atlético de Madrid, para obtener una victoria, que no mereció, en un partido que tenía perdido a dos minutos del final, pero los méritos no hay que buscarlos en los rojiblancos y sí en el exceso de confianza de los jugadores del Independiente, que teniendo el partido ganado con todo merecimiento por su brillante segunda parte, carecieron en dos errores defensivos que superaron aprovechar muy bien los jugadores atléticos.

El encuentro de hoy, ha tenido dos fases distintas. Una, la primera de dominio rojiblanco, merced al buen juego de los refuerzos que presentaba hoy el equipo madrileño. El trío central atlético de esos primeros 45 minutos integrado por Adelardo, Viberit y Marcial, borbó un fútbol de gran calidad al que le faltó el broche final del remate,

porque ni Luis ni Rexach y menos el alocado Becerra, superior poner broche final a las magníficas jugadas que nacían en los hombres centrales, en los que Adelardo era la fuerza y Viberit y Marcial la ciencia. Atrás, Zoco y Glaría, se bastaban para romper las escasas penetraciones del Independiente, en esta primera parte, aunque debido a esa lentitud de los delanteros rojiblancos, fuera Pacheco más acaudado y pasase mayor peligro que el meta Santoro, pese al dominio rojiblanco.

En la segunda mitad cambió el panorama. Desapareció el tercio rojiblanco del primer tiempo y los que sustituyeron Alberto, Salcedo y Cabrero, no pudieron imponer su ritmo y fueron netamente dominados por el trío que formaban Raymond, Buaya y Semenovich. De dominado, Independiente pasó a dominador. El peligro se cernió ahora de forma intensa sobre la meta de Pacheco que gracias a su gran actuación —la gran figura de esta tarde—, evitó no sólo la derrota, sino la goleada. Independiente, no sólo tenía el dominio del centro del campo, sino que gracias a la movilidad de sus tres hombres en punta, Valbuena, Maglioni y Mercoli, llegaban con facilidad a los dominios de Pacheco. Tuvo muchos ocasiones; la mayoría de ellas, las desbarató la gran actuación del meta rojiblanco. Ello ni quita para que los propios jugadores argentinos tuvieron dos o tres ocasiones "cantadas" de gol, que no superó al marcador por imprecisión de Maglioni, que falló la gran ocasión del partido con Pacheco batido a los 24 minutos.

Los goles los marcaron Maglioni a los 38 minutos en un avance de Mercoli cuyo centro hacía atrás fue rematado sobre la marcha por el delantero centro del Independiente, llegando el balón a la red.

pese a tocarlo Pacheco. Los dos goles rojiblancos, se lograron a los 44 y a los 45 minutos de este segundo tiempo. El primero fue un fallo de López, al que arrebató la pelota Salcedo, para centrar en poca abierto, quedarse clavado en la salida Santoro, lo que aprovechó Capón para un tiro muy cruzado enviar el balón a la red. En pleno desconcierto argentino, un pase de Pavoni a Comisso, fue interceptado por Alberto al borde del área, yéndose solo hacia la portería ar-

gentina y cuando salió Santoro, cruzarle el balón a la red.

En el equipo argentino hay que destacar a Buaya, Raymond, Semenovich, Maglioni y Valbuena. De los rojiblancos, los tres citados del primer tiempo Adelardo, Marcial, Ciberti, Zoco, Glaría y sobre todos el meta Pacheco, la gran figura de este encuentro.—(ALFIL).

**AT. DE BILBAO-PARTIZAN.** 2-1 (2-0)

BILBAO, 15.—Media entrada en el Estadio de "San Mamés". Buen estado del terreno de juego y excelente temperatura.

Arbitró el encuentro el colegiado señor Pelayo Serrano, de Vizcaya.

**ATLETICO DE BILBAO** (primer tiempo): Marro; Sáez, Astrain, Zubiaga; Guisasaola, Rojo II; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Ortuondo. (Segundo tiempo): Marro; Sáez,

Larrauri, ranguren; Guisasaola, Betzuain; Lasa, Vidal, Ibañez, Uriarte y Ortuondo.

**PARTIZAN:** Furtula; Radacovic, Golac, Kapic; Pejovic, Budisk (Antic); Kocic (Zivanovic), Gjordic, Lvetkovic, Vukotic y Jordjevic.

A los 18 minutos se produjo el primer gol. Al sacar una falta Villar, remata Uriarte con la cabeza y el balón va a Arieta, que a la media vuelta bate a Furtula.

El 2-0 a los 23 minutos. Una jugada muy rápida por el ala iz-

quierda bilbaína con intervención de Uriarte y Arieta para que Ortuondo, solo ante el portero, clave en balón en la portería yugoslava.

El 2-1 se produce a los 7 minutos de la segunda mitad. Centro desde la banda derecha bombeado con fallo de recepción de pelota de Marro, que al salir deja la puerta vacía y el interior izquierda Vukotic con la cabeza, marca sin oposición alguna.

El Atlético de Bilbao ha jugado una primera parte magnífica evidenciando una puesta a punto muy interesante, con fases de dominio bastante intensas y con profusión de tiros a puerta.

Dominó completamente al Partizán, excepto en los siete primeros minutos en los que el equipo de Belgrado tuvo alguna oportunidad como consecuencia de los avances de sus dos medios volantes. Una vez que se serenó el juego atlético, todo fue una constante exhibición de estrategia y de técnica individual.

La segunda parte de los rojiblancos ya decreció bastante en calidad, aunque hubo incursiones bastante peligrosas que pudieron haberse transformado en gol si algunos delanteros no se hubieran exhibido individualmente.

Destacaron por el Atlético Gui-

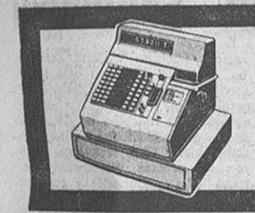
sasaola, Rojo II y principalmente Uriarte. El debutante Villar tuvo, como es lógico, fases gratas como errores de principiante.

El equipo Partizán de Yugoslavia forma un conjunto homogéneo, donde es difícil destacar ninguna individualidad. En el primer tiempo pasó algunos momentos desdibujado, como consecuencia del ímpetu de los bilbaínos. Cada jugador posee una técnica individual y casi perfecta.

En el segundo tiempo, debido a lo indicado de que el 50 por ciento del Atlético fue reemplazado, llegaron con más facilidad al área de Marro, aunque no tuvieron más que una oportunidad clarísima que sacó Aranguren de debajo de los palos cuando el balón ya entraba.

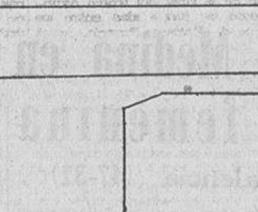
El segundo tiempo el Partizán fue más completo y demostró que es un gran conjunto centro-europeo.

Destacó el portero Furtula, el medio volante Kapic y el delantero centro.—(ALFIL).



**cajas registradoras en GISPERT**

tenemos las mejores marcas desde 11.950 pesetas



**cajas registradoras en GISPERT**

estudiamos cuál es el modelo que más le conviene

**cajas registradoras en GISPERT**

le aseguramos el perfecto funcionamiento, siempre

# EN EL CAMPEONATO DE AFICIONADOS, VICTORIA DEL BRIGANTUM EN SAN TIRSO: 4-0

En Laracha, el titular se impuso al Puenteceso por 3-1

El Brigantium logró un contundente 4-0 en San Tirso en el partido de ida de la eliminatoria del torneo de aficionados. Al descanso se llegó con el tanteo de 3-0.

Buena entrada en el recinto del San Tirso y, un resultado que, aunque abultado, hay que considerar justo. El equipo local se vio sorprendido con un rápido gol en contra al minuto de juego, al aprovechar bien el extremo Rafa un fallo de la defensa. El segundo lo consigue el delantero centro Vía cruzando el balón muy bien. Iba doce minutos y, tres más tarde, el mismo Vía es agarrado dentro del área marcando Luco. En estos pri-

meros 45 minutos y a raíz del tercer gol brigantino, los locales dominan con insistencia teniendo varias ocasiones de gol, pero sus delanteros no han sabido aprovechar.

En la segunda parte siguen empujándose los del San Tirso, sin embargo son los betanceños los que aumentan la cuenta con otro gol en una jugada ilegal al estar en clarísimo fuera de juego el delantero centro Vía que, solo ante el portero marca.

Resultado que deja la eliminatoria a favor del equipo brigantino, salvo claro está, que en el "Carregal" surja la gran sorpresa.

Arbitró Veiga, que, salvo el error del fuera de juego, estuvo acertado.

El segundo tiempo fue de presión casi constante del equipo local pero los goles no llegaban hasta que, Armentón aprovechando un rechace del portero contrarío consigue el tercero y último gol del encuentro. Con este tanteo favorable al Laracha, la eliminatoria queda con muchas posibilidades para los de la zona de Arteijo pero, sin embargo, es de tener en cuenta que, en los noventa minutos que faltan los muchachos de Trabadelo lucharán con ardor para nivelar la confrontación, y de poder ser, superarla.

# Santiago Salido, brillante vencedor del "VII Rally de Otoño"

**CRONOMETRAJE OFICIAL FESTINA**

Organizado por la "Escudería Centollo", se ha celebrado el "VII Rally de Otoño", que ha tenido por vencedor absoluto al piloto de la "Escudería Centollo", Santiago Salido pilotando un "Alpine-1300".

Carlos Arrojo sobre "Seat-127" se ha clasificado en segundo lugar y Alberto González Naveira con Alberto González Naveira ha realizado un tercer puesto en la general con un "Mini-1275". A continuación se clasificaron Ramón Vizaño, el ferrolano E. Eiranova; Alberto González Sáez; Sergio López y el resto de los participantes.

La actuación del vencedor absoluto ha sido una lección de buen conducir, mandando siempre en todas las pruebas y sin peligrar nunca su primera posición, gracias a su veteranía, que le hizo arriesgar solamente en determinados puntos del recorrido para claramente erigirse en campeón de este "VII Rally de Otoño".

Carlos Arrojo, hizo un segundo

puesto alejado de Salido pero muy meritorio con un coche prácticamente de serie y eficazmente ayudado por su "eterno" copiloto Juan Orozco, que supo puntuar a celoso en los controles de paso.

Alberto González Naveira con magnífica regularidad y de gran eficacia en las subidas.

Es de destacar la magnífica colaboración de la Guardia Civil de Tráfico al mando del capitán Alva, que asistió con los Radio-telefonos y consiguió un perfecto cierre de todas las pruebas de velocidad.

Excelente la dirección de prueba a cargo de Luis López del Río, que llevó a buen fin el resultado de esta prueba último de los Rallyes del año 1972.

A las siete de la tarde, en el local social del "Moto Club Coruña" y con la asistencia del señor Caglio, presidente de la "Escudería Automovilística Ferrol" y el vice-presi-

dentado de la misma señor Vilas, bajo la presidencia del de la "Escudería Centollo" Eugenio Malde Arbones, fue realizado el acto de entrega de trofeos sirviéndose a continuación un "lunch" a todos los participantes y organizadores de la prueba.

**SAN TIRSO.**—Suárez; Dopico I, Ignacio, Millán (Castro); Manteiga, Carou; Luis, Cholo, Juan, Lís y Enrique (Cotrofe).

**BRIGANTUM.**—Miguel; J. Angel, Medin, Barreiro; Lolecho, Armentón II; Martínez, Armentón I, Vía, Luco (Feal) y Rafa.

Como destacados, citaremos por el Brigantium a Vía, Armentón II y J. Angel. Por el San Tirso, Manteiga, Cholo y Enrique.

**LARACHA. 3:**

**PUNTECESO. 1**

El Laracha venció al Puenteceso en el primer encuentro de la eliminatoria del Campeonato Regional de Aficionados por 3-1. La primera parte finalizó con el resultado de 2-1. El primer tanto lo marcó Hernández a los 16 minutos. El segundo lo consigue Venturiera a la media hora de juego. Faltando cinco minutos de la misma señor Vilas, bajo la presidencia del de la "Escudería Centollo" Eugenio Malde Arbones, fue realizado el acto de entrega de trofeos sirviéndose a continuación un "lunch" a todos los participantes y organizadores de la prueba.

**PUNTECESO.**—Fraile; Matuxa, Gelucho, Cordero; Pallas, Muñiz; Souto, Pereira (Morilla), Gárate, Ferro y David.

Destacaron por los locales, Cartajo, Pepiño, Hernández y Velo II. En el Puenteceso, David, Pereira y Muñiz.

**OTROS RESULTADOS**

Viono - Gasteira, 1-0 (jugado el sábado).

Imperator - Santa Margarita 3-2, (jugado el sábado).

D. Sigrás - D. Obrero, 0-3.

Torino - Carral, 1-2.

At. Arteijo - Payosaco 1-4.

Resultados mínimos que dan más interés a los "choques" de vuelta en las dos eliminatorias de la capital. En las confrontaciones de las Marías y zona de Arteijo, salvo la del Laracha ya comentada se dieron resultados favorables a los equipos visitantes.—VIMAR.

# URGENTE

Recibido de \_\_\_\_\_

Med. T. 2. - \_\_\_\_\_

precauciones posibles para la mayor rapidez

lida... el curso de los telegramas.

GRUPO DESAPRENSIVO, APOYANDOSE EN PRESTIGIO DE CENTRAL LECHERA ASTURIANA, INTENTA VENDER EN PROVINCIA DE MADRID, PROVINCIA DE MALAGA, PROVINCIA DE MURCIA, PROVINCIA DE ALICANTE, PROVINCIA DE TOLEDO Y PROVINCIA DE LA CORUÑA, LECHE DE INFERIOR PRECIO Y CALIDAD. STOP. EXIJAN CLARAMENTE LA MARCA CENTRAL LECHERA ASTURIANA. STOP. RECHACE IMITACIONES. = FIRMADO = CENTRAL LECHERA ASTURIANA

TELECOMUNICACION

CAMPEONATO REGIONAL DE PRIMERA CATEGORIA

EL FABRIL, DERROTADO EN CAMBADOS: 1-2 (0-0)

Sin embargo causó grata impresión e hizo méritos para empatar

Victoria del Lugo sobre el Ordenes, en el "Angel Carro", por 3-1 (1-1)

CAMBADOS, 15.—(Especial para la HOJA DEL LUNES). Con victoria del Cambados, por 2-1, finalizó el partido de fútbol, correspondiente al Campeonato Regional de Primera Categoría, disputado hoy en esta ciudad, entre el equipo local y el Fabril Deportivo, de La Coruña.

El encuentro resultó muy emocionante y la victoria del Cambados no fue justa, ya que el equipo coruñés demostró una superioridad técnica notoria sobre su rival y tuvo una brillante actuación, hasta el extremo de que puede decirse, sin la menor hipérbole, que fue el mejor equipo de cuantos hasta el momento han desfilado esta temporada por esta localidad. Cuando menos, el Fabril debió llevarse uno de los dos puntos en litigio.

La primera parte concluyó sin que se moviese el tanteador, y a los 17 minutos del segundo tiempo, Juan sorprendió al guardameta herculino con un duro disparo desde lejos y marcó el primer gol. Se produjo una fuerte reacción coruñesa y diez minutos más tarde Carro estableció el empate. Pero a los 35 minutos, Neira deshacía la igualdad a favor del equipo cambadés.

En las filas locales, Nemesio sustituyó a Eloy, y en las del Fabril, Pololo a Aneiros.

El equipo que entrena Juanet, como queda dicho, causó una muy grata impresión y de sus jugadores destacaron Richard, Vidal y Carou.

Arbitró el pintevidés señor Freire.—C.

LUGO-ORDENES, 3-1 (1-1) LUGO.—El partido en el "Angel Carro" entre el Deportivo Lugo y el Ordenes Deportivo terminó con el resultado de tres a uno a favor del equipo local, tanteo que da la

impresión de haber sido un partido fácil, cuando el Deportivo Lugo se las vio y deseó para alzarse con la victoria, ya que el Ordenes fue por delante en el marcador, hasta que Baldo consiguió la igualdad, a los 25 minutos del primer tiempo.

El equipo ordenes se vino abajo con la lesión de Rey en el primer tiempo y después de la de Aldao, que obligó a que saliese el portero suplente como extremo izquierdo.

Los otros dos goles del Lugo, que dominó toda la segunda parte, fueron marcados en propia meta por los defensas Vázquez y Freire. Todo ello es un exponente claro de las dificultades del equipo de Alfonso Pintós, ante un rival lleno de ilusión y combatividad.

Arbitró el colegiado coruñés Horacio Reguera y a sus órdenes los equipos alinearon:

CLUB DEPORTIVO LUGO: Pío, Foriña, Emilio, Nando; Miguel, Pacheco; Nacho, Devesa, Baldo, Kubaja y Domínguez.

ORDENES DEPORTIVO: Balbino; Lesta, Barreiro, Vázquez; Freire, Lisardo; Julio, Rey (Calvete), Piño, Toñín y Aldao (Calvo).

COMPOSTELA - LANGREO, 1-1 (1-1)

SANTIAGO, 15.—(Especial para la HOJA DEL LUNES, de nuestro corresponsal, Travieso).

Había gran interés en Santiago ante el encuentro, lo que se tradujo en una gran entrada.

A pesar de que el equipo asturiano había solicitado árbitro neutral, cuando todo el mundo esperaba que se dedicara abiertamente al ataque, lo único que hizo, fue reforzar sus líneas de cobertura y su juego radicó en ir perdiendo tiempo, retrasando balones a su portero.

En esta ocasión el Langreo de-fraudó. No se mostró tan peligroso como en otras ocasiones y practicó un juego de pasado adelante, primitivo y bastante duro, que motivó que el árbitro tuviera que mostrar la tarjeta blanca al extremo Jurado. En sus filas destacaron, principalmente, Lozano II, seguido de Jurado y Lozano I.

El Compostela no estuvo tampoco en la línea de partidos anteriores, quizá motivado a la vigilancia a que fueron sometidos sus principales figuras, sobresaliendo, no obstante, la labor de Martínez, Albino, José Juan y Pechas.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Barrios y Germán son los máximos goleadores de Primera División

EN SEGUNDA DESTACA JUAREZ, DEL MURCIA

Al no haberse celebrado ayer partidos de Primera División, la clasificación de goleadores en esta categoría es la misma de la semana anterior, o sea:

Con 5: Barrios (Barcelona) y Germán (Las Palmas).

Con 3: Ocampos (Zaragoza).

Con 2: Aguilar (R. Madrid), Araquistain (R. Sociedad), Arieta (At. de Bilbao), Asensi (Barcelona), Bas (Málaga), Bustillo (Málaga), Carlos (At. Bilbao), Claramunt (Valencia), Del Pozo (Betis), García-Castany (Zaragoza), José María (Español), Plaza (Deportivo de La Coruña), Quino (Valencia), Rojo I (At. Bilbao) y Valdez (Valencia).

SEGUNDA DIVISION

En esta categoría, sigue Juárez, del Murcia, al frente de la clasificación, pese a que ayer no marcó ningún gol. La lista es la siguiente:

Con 6: Juárez (Murcia).

Con 5: Martín (San Andrés) y Doval (Mallorca).

Con 4: Illán (Rayo Vallecano).

Con 3: Alvarez (Valladolid), P. mado (Santander), Cuesta (Córdoba), Felines (R. Vallecano), Gallas-

OTROS RESULTADOS DE TERCERA DIVISION

GRUPO SEGUNDO

Chantrea - Getafe, 0-1.

Osasuna Prom. - Tudelano, 1-1.

Béjar - Huesca, 1-0.

At. Madrileno-C. S. Andorra, 1-0.

Mirandés - Pegasus, 0-2.

Castilla - Alavés, 3-0.

Archevalaeta, 1 - Moscardó, 2.

Ejea - Salamanca, 1-3.

Torrejón - C. S. Puertollano, 1-0.

San Sebastián - Eibar, 5-1.

GRUPO TERCERO

Gerona - At. Baleares, 2-0.

Ciudadela - Pobleña, 2-1.

Masnou - Tortosa, 3-2.

Olimpico - Levante, 0-1.

Alozano - Alcoi, 2-1.

Vinaros - Onteniente, 0-1.

Villarreal - Europa, 1-1.

Júpiter - Menorca, 2-1.

Ibiza - Tarrasa, 0-0.

Lérida - Calleja, 1-0.

GRUPO CUARTO

Ceuta - Linares, 1-2.

Extremadura - Almería, 1-1.

Hellín - Valdepeñas, 0-0.

Eldense - Linares, 4-1.

Sevilla At. - Huelva, 1-0.

Portuense - Algeciras, 5-2.

Jerez - Méjida, 5-4.

San Fernando - Cartagena, 3-0.

At. Malagueño - Badajoz, 0-0.

Jaén - O'Donnell, 0-0.

OTROS RESULTADOS DE TERCERA DIVISION

GRUPO SEGUNDO

Chantrea - Getafe, 0-1.

Osasuna Prom. - Tudelano, 1-1.

Béjar - Huesca, 1-0.

At. Madrileno-C. S. Andorra, 1-0.

Mirandés - Pegasus, 0-2.

Castilla - Alavés, 3-0.

Archevalaeta, 1 - Moscardó, 2.

Ejea - Salamanca, 1-3.

Torrejón - C. S. Puertollano, 1-0.

San Sebastián - Eibar, 5-1.

GRUPO TERCERO

Gerona - At. Baleares, 2-0.

Ciudadela - Pobleña, 2-1.

Masnou - Tortosa, 3-2.

Olimpico - Levante, 0-1.

Alozano - Alcoi, 2-1.

Vinaros - Onteniente, 0-1.

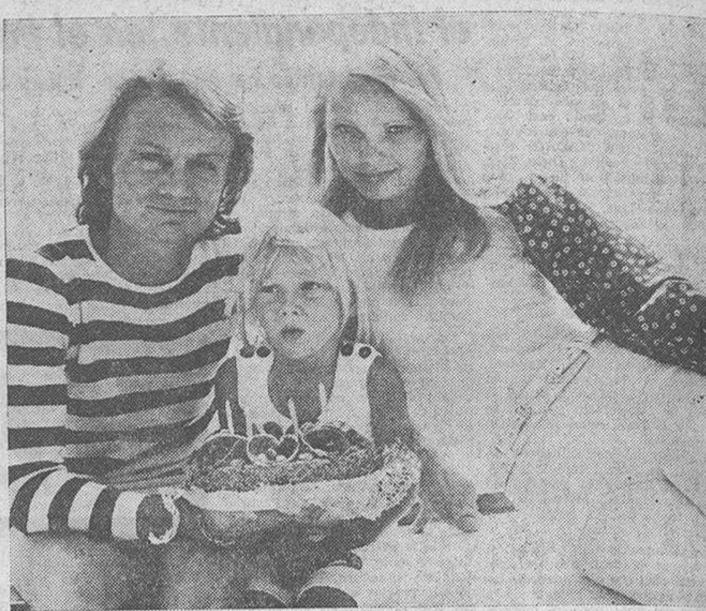
Villarreal - Europa, 1-1.

Júpiter - Menorca, 2-1.

Ibiza - Tarrasa, 0-0.

Lérida - Calleja, 1-0.

CUATRO VELAS PARA COCO



Para Claude Francois no hay nada mejor que unas vacaciones familiares en Cannes. Y a Cannes se ha ido, tras reñados éxitos artísticos de primera magnitud, para compartir con su hijo, Coco, las mieles del pastel de cuatro velas. Cuatro años ha cumplido la chiquilla, tan rubia y tan guapa como su madre, Isabel, que completa la escena. Estas jases de reencuentro familiar son a cada vez más necesarias en la ajetada vida de los famosos. Y más, si Cannes es el punto de reunión, en pleno verano, con el sol pegando fuerte sobre unos cuerpos hechos al plato y a la escena de luz tenue.

IALOGO CON LUCHINO VISCONTI

El marqués de Mondrone está rodando el filme titulado "Ludwin" con Romy Schneider

Por Iyonne DIONISIO

En el curso de estos últimos años, Luchino Visconti ha dado varias conferencias de prensa. La última tuvo lugar recientemente en Roma. 150 periodistas le esperaban. Luchino Visconti, con una

gardenia blanca en el ojal, llegó puntualmente al restaurante de Cinecittá. Buen fisonomista, reconoció a cada uno de los periodistas extranjeros y se detuvo a saludarlos. A continuación, condujo a todo el mundo ante una enorme mesa en forma de herradura, puesta

y servida. Se instaló en el centro, rodeado de Romy Schneider y de los artistas con los que está filmando "Ludwig", e invitó a los periodistas a tomar asiento. Pero ese día, los periodistas estaban más hambrientos de noticias que de jamón de Parma. Luchino Visconti accedió a sus deseos, y echando su silla hacia atrás, para estar más cómodo, pasó inmediatamente a hacer una breve conferencia de lo que ya había logrado realizar en la filmación de "Ludwig".

LAS GRANDES FAMILIAS

Al terminar, se dispuso a contestar a las preguntas de los periodistas, encarándose con ellos con la autoridad de un tribuno. La primera no fue muy acertada: "Es cierto que cada día de rodaje de "Ludwig" cuesta 34 millones de liras".

Talante, con el tono de un gran señor que no admite que le hablen de sus deudas, Visconti respondió que no daría explicaciones más que sobre los aspectos propiamente cinematográficos de la película.

Permaneció sentado, la cabeza echada hacia atrás; su hermoso rostro se suavizó solamente cuando un periodista le preguntó por que se interesaba tanto por las grandes familias. Sonriente Visconti respondió:

—Un individuo aislado no me interesa. No me verán nunca hacer una cinta sobre Napoleón. Siempre me han atraído las grandes familias. A través de ellas trato de explicar la historia. Al mismo tiempo, para expresar mi imaginación, tengo que interpretar la historia, como un novelista tiene que explorar la realidad. Tomen, por ejemplo, "El Rojo y el Negro" de Stendhal. Una gran familia no siempre pertenece a la aristocracia. Pertenece algunas veces como en la "Tierra tiembla" o en "Rocco y sus hermanos" a un medio más humilde, pero su historia es siempre la de una "élite".

UN ARISTOCRATA

Luchino Visconti, marqués di Mondrone, es el descendiente de una familia aristocrática italiana. Hubiera podido pasarse la vida en los castillos de sus antepasados, ocupándose de sus caballos, leyendo, viajando, pero, apasionado del cine, tuvo la suerte de ser, a los 30 años, el ayudante de Jean Renoir en "Une partie de campagne" (1946). La aristocracia italiana se encontraba con la "élite" francesa de la época en la persona de ese cineasta, hijo del gran pintor impresionista Auguste Renoir.

El gran realizador del cine italiano se conduce también como un aristócrata en los estudios. Un "set" preparado para Luchino Visconti, es siempre, hasta en los detalles más nimios, algo extraordinario. No hay nunca, por ejemplo, la menor traza de polvo. Hay gran profusión de flores frescas en los floreros de la escena y casi el mismo número de reserva. Visconti necesita esta atmósfera de lujo y refinamiento. Con mucha amabilidad, dio explicaciones sobre los muebles que se encuentran en el salón donde se filma la escena de la petición de mano de "Ludwig".

—Conozco anticuarios de Roma que me consiguen muebles de época auténticos para mis películas.

Mientras transcurra la conversación, Luchino Visconti examina el "set" con sus ojos ligeramente saltones. Los asistentes esperaban, en medio de un silencio absoluto. El maestro no decía nada, lo que significaba que todo andaba bien. Uno tras otro, llegaron los actores. Finalmente, apareció Romy Schneider y comenzó el ensayo. Visconti lo veía todo con gran concentración, y daba órdenes con voz clara y tranquila. Todo el mundo escuchaba bien, con el mayor respeto, a ese gran señor que no necesita gritar para que lo entiendan.

A los pocos minutos, los periodistas comprendieron que su presencia podía entorpecer la filmación, y uno tras otro, en silencio, de puntillas. Era su manera de abandonar el estudio, caminando responder a esa cortesía, que es la característica eminente de Luchino Visconti.

Orense - Compostela

en la próxima

eliminatória de Copa

LOS PARTIDOS EL 1 Y 15 DE NOVIEMBRE

La segunda eliminatória de la Copa de S. E. el Generalísimo se jugará los días 1 y 15 de noviembre y las eliminatórias serán las siguientes:

Algeciras - Levante.

Alavés - Salamanca.

Vinaros - Hellín.

Cartagena - Torrejón.

Menorca - Ciudadela.

Ibiza - Júpiter.

Linares - Ceuta.

Linares Jukén - Almería.

Calleja - Gerona.

Extremadura - Valdepeñas.

Eldense - Villarreal.

Jerez - Badajoz.

Sestao - Laredo.

Pegasus - Palencia.

Archevalaeta - Eibar.

Orense - Compostela.

Caudal - Langreo.

Portuense - Huelva.

Tarrasa - Lérida.

Chantrea - Bilbao Atlético.

Los veinte vencedores serán emparejados a los clubs de Segunda División para disputar la tercera eliminatória.—(ALFILL).

CONFERENCIA DEL DR. PUENTE DOMINGUEZ EN EL POLICLINICO "SANTA TERESA"

El catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad de Santiago, don José Luis Puente Domínguez, pronunciará una conferencia mañana, martes, a las ocho de la tarde, en el Instituto Policlínico "Santa Teresa", en una sesión científica inaugural del curso 1972-73.

La disertación del profesor Puente Domínguez, versará sobre el tema "Colectopatías alimenticias", y, sin duda, será una muestra más de la gran categoría científica del catedrático santiagués, una verdadera personalidad de la medicina.

Jesús López Carril venció en la prueba ciclista de Santiago

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 15.— Jesús López Carril, de Ovi-

edo, se proclamó vencedor en la categoría de aficionados de la prueba "Premio Honorario Méndez", que organiza por el club ciclista Santiago, de Educación y Descanso, se disputó hoy en el circuito de la zona del Ensanche de la ciudad santiaguésa. La prueba para aficionados constó de 25 vueltas de fondo sobre un recorrido de 88 kilómetros.

En segundo lugar se clasificó Modesto Rubiera del Riego, de Gijón; seguido de José González Rodríguez, de Porrino; José Luis Llamas Celada, de León; José Luis Pérez del Cuelo, de Oviedo; Anzo Gómez Soto, de León; y Leandro González Bosco, de Vigo. Las primeras especiales fueron ganadas por Jesús López Carril y Modesto Rubiera.

La prueba de juveniles fue ganada por Jesús Suárez Cuevas, de Oviedo, seguido de Javier Pérez Suárez, de León, y Juan Carlos Cuevas Iniesta, de Oviedo.—(ALFILL).

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por el Langreo, en labor excelente.

Arbitró el colegiado canario Rodríguez Raina, con líneas del Colegio Central, solicitados por

# TOROS

## En Barcelona, discreto "doctorado" de RAFAEL JIMENEZ MARQUEZ "El Monaguillo" salió a hombros en Málaga

MADRID, 15.—Plaza de toros de Víctor Alegre. Seis toros de Víctor Alegre. Mano a mano entre Joaquín Bernadó y Jaime Ostor. Bernadó fue aplaudido con la capa. El toro tiene poca fuerza y destaca la buena intención del torero. Dio la vuelta al ruedo. En su segundo, silencio y en el tercero cortó una oreja.

Jaime Ostor escuchó aplausos al atronquear. Mató de estocada cada toro. Temida petición de oreja y vuelta al ruedo. En su segundo, escuchó un aviso. (División de opiniones. Imperando las palmas). En el que cerró plaza fue despedido, como Joaquín Bernadó, con muchos aplausos.—(CIFRA).

Piñiz Carvallo de Olivenza (Badajoz). Antes de comenzar la lidia, los cuatro jinetes realizaron una vistosa exhibición de montía y doma de sus caballos, siendo muy aplaudidos.

Ángel Peralta fue aplaudido en su primero, Rafael Peralta, ovación, dos orejas y vuelta. Alvaro Domecq, ovación, dos orejas y vuelta, y José Samuel Lupi, ovación, una oreja, petición de otra y vuelta.

Los hermanos Peralta lidiaron el quinto toro cortando las dos orejas con petición insistente de rabo y vuelta al ruedo.

Alvaro Domecq y José Samuel Lupi, ovación, dos orejas y vuelta.—(CIFRA).

Adolfo Avila "El Paquiri", vuelta en uno y oreja en otro.

Santiago López, oreja en su primero y división de opiniones en el otro.

José María Gaona, oreja en uno y vuelta al ruedo en el último.—(CIFRA).

REAPARICION CON EXITO, EN UN FESTIVAL DE "MORENITO" A TALAVERA

TALAVERA DE LA REINA, 15.—Festival taurino para la reaparición de "Morenito de Talavera" que alternaba con sus hijos Gabriel y José Luis.

Tres toros de carteros, de Salamanca; uno de Galache, otro de Miguel Higuero, de Trujillo; otro de un toro en su primero, en el de Martínez Elizondo, Gabriel corcova, ovación.

José Luis, dos orejas en su primero y palmas en el segundo.

"Morenito de Talavera" ndio el tercero de la tarde. En el tercio de banderillas ofreció estas a sus hijos, luciendo todos, especialmente "Morenito" y José Luis.

Brindo la faena a sus hijos, contando las dos orejas del bicho. En la vuelta al ruedo fue muy ovacionado. El último de la tarde estuvo a cargo del novillero Francisco Robles, al que se le concedió una oreja.—(CIFRA).

NOVILLADAS

MADRID, 15.—Plaza Monumental. Novillos de Ángel Rodríguez de Arce, bien presentados, con poder y genio.

Luis Martín del Burgo, en su primero escuchó un aviso y fue silenciada su labor en su segundo.

Tres toros de carteros, de Salamanca; uno de Galache, otro de Miguel Higuero, de Trujillo; otro de un toro en su primero, en el de Martínez Elizondo, Gabriel corcova, ovación.

José Luis, dos orejas en su primero y palmas en el segundo.

"Morenito de Talavera" ndio el tercero de la tarde. En el tercio de banderillas ofreció estas a sus hijos, luciendo todos, especialmente "Morenito" y José Luis.

ra, escuchando ovación. En el cuarto gran ovación.

Luis Algara "El Estudiante", ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo en su primero; en su segundo escuchó aplausos.

Gabriel Huertas, ovación, una oreja y vuelta en el primero y ovación y vuelta en el último.—(CIFRA).

BENIDORM (ALICANTE), 15.—Un toro de López de Tejada, para el rejoneador Manuel Vidriá, y cuatro novillos de El Campillo, nobles y ovacionados en el arrastre, para Alfonso Romero, único espada.

El rejoneador Manuel Vidriá tuvo una gran actuación, cortando dos orejas y rabo y vuelta al ruedo en su novillo.

Alfonso Romero, en su primero fue ovacionado con petición de oreja y vuelta al ruedo. En su segundo escuchó palmas. En el tercero, gran ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. En el último escuchó una gran ovación y aplausos, siendo despedido con grandes aplausos.—(CIFRA).

ALTERNATIVA DE JIMENEZ MARQUEZ, EN BARCELONA

BARCELONA, 15.—Un novillo de Bernardino Jiménez, para el rejoneador Antonio Ignacio Vargas y seis toros de Amelia Pérez Tabernero.

El rejoneador Vargas, que actuó en cuarto lugar, escuchó ovación y dio la vuelta al ruedo después de despacharlo de media estocada y descabello.

Rafael Jiménez Márquez, en el toro de su alternativa, toreó curpañado. (Ovación y vuelta), en el último de la tarde se mostró más valiente dando la vuelta al ruedo a hombros de cuatro "capitalistas".

Faltó toro valiente a su primero, siendo ovacionado y dando la vuelta al ruedo, al igual que en su segundo toro.

Paco Bautista, cortó una oreja, con tres vueltas al ruedo a su primero y en su segundo, ovación y vuelta.

Rafael y Jiménez Márquez brindaron su segundo todo al banderillero Andrés Camos que perdió un ojo en la corrida de Alicante el pasado día cinco de agosto.—(CIFRA).

BUENA CORRIDA EN PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 15.—Cinco toros del Conde de Mayalde y uno de Javier Moreno de la Coava.

Tres muertos, al estrellarse un avión deportivo alemán

BAD OBERHAUSEN (Alemania Federal), 15.—Los tres tripulantes de un avión bimotor deportivo particular resultaron muertos al estrellarse hoy el aparato en uno de los túneles de césped del acceso a la autopista de Hannover-Oberhausen. El avión iba pilotado por un experimentado piloto, Bernhard Hoppman, de 35 años de edad. Los otros dos muertos son una hermana y un amigo del aviador.—(EFE).

SEVILLA, 15.—Canado de Paz Martín de la Concha de Alvarez-Manolo de los Reyes, faena torera, escuchando ovación. En el cuarto gran ovación.

Luis Algara "El Estudiante", ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo en su primero; en su segundo escuchó aplausos.

Gabriel Huertas, ovación, una oreja y vuelta en el primero y ovación y vuelta en el último.—(CIFRA).

SEVILLA, 15.—Canado de Paz Martín de la Concha de Alvarez-Manolo de los Reyes, faena torera, escuchando ovación. En el cuarto gran ovación.

Luis Algara "El Estudiante", ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo en su primero; en su segundo escuchó aplausos.

Gabriel Huertas, ovación, una oreja y vuelta en el primero y ovación y vuelta en el último.—(CIFRA).

UN FENÓMENO DE LA POLICIA ARMADA, HERIDO LEVE EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 15.—Quinta de feria. Dos toros de María Pasanha, corridos en primero y segundo lugares y cuarto de Antonio Martínez Elizondo.

Miguel Márquez, en su primero, que saltó dos veces al callejón y lesionó a un teniente de la Policía Armada, escuchó aplausos. En su segundo, ovación y saludos.

José Gómez "El Alba", faena artística. (Orejas y vuelta). En su segundo cortó una oreja, siendo ovacionado y dando la vuelta al ruedo.

Antonio José Galán, petición de oreja, vuelta y saludos en su primero y dos orejas y rabo, con vuelta, en su segundo.

En el intermedio el rejoneador Gregorio Moreno Pidal despachó a un toro con puntas. Se le concedió una oreja y dio la vuelta al ruedo.

La enfermería fue atendido el teniente de la Policía Armada don José González García, de herida por asta de toro en la región temporal derecha que interesó el cuero cabelludo y músculo temporal. Leve, salvo complicaciones.—(CIFRA).

Medidas drásticas en Chile

(VIENE DE LA PLANA DIEZ)

CON FUERZA MILITAR Y POLICIAL ABRIERAN LOS COMERCIOS

SANTIAGO DE CHILE, 15.—El general Héctor Bravo Muñoz, jefe de la capital de Chile en estado de emergencia, comunicó hoy, a través del bando número cinco, que se utilizarán fuerzas militares y policiales para lograr la normalidad del comercio de Santiago.

En el escueto comunicado emitido a las 17.35, hora local (21.35 GMT), seña: "Se pone en conocimiento de la opinión pública que conforme a las atribuciones que me confiere el nombramiento de jefe de la zona de estado de emergencia, dispongo que a partir de las primeras horas de mañana, lunes, 16 de octubre de 1972, se normalice la situación de transporte y apertura del comercio en la ciudad de Santiago".

El bando termina indicando que "se han impartido órdenes pertinentes, con el objeto de que las fuerzas militares y policiales hagan cumplir la presente orden. Firma: General Héctor Bravo Muñoz".

RECHAZADOS POR LA SOCIEDAD

Hace apenas diez años, una verdadera epidemia de heroína, que es una de las drogas más nocivas, se extendió de una punta a la otra del Japón. Se calculaban los toxicómanos en por lo menos 40.000 pero fueron rechazados inmediatamente por una sociedad poco inclinada a la tolerancia hacia seres "que habían abdicado de toda dignidad humana". Tanto más que en aquella época los drogadictos nipones se exponían ellos mismos al desprecio público: algunos se amonaban en los muelles del gran puerto de Yokohama, el Marsella japonés, en espera de "cargamentos providenciales". En Yokohama cabeza de puente de la infiltración del "butiro" (heroína) en el Japón, había un barrio entero, el de Kogan-cho (Ciudad de oro), que se dedicaba casi exclusivamente al lucrativo comercio de la droga.

RAROS TOXICÓMANOS

Hoy en día, según el Dr. Yoshio Ishikawa, de la clínica psiquiátrica "Seriyasayen", la intoxicación por heroína se ha convertido en su país en un fenómeno tan excepcional como la viruela, hasta tal punto que los estudiantes de Medicina, consideran que hay que conservar como ejemplares dignos de estudio a los raros toxicómanos que tienen la suerte de encontrarse. De ahí a criticar la excesiva eficacia de la policía y de la brigada de narcóticos, no hay más que un paso, que por otra parte esos futuros médicos no se atreverán a dar, por miedo de que se les asociara demasiado con los "lejanos discípulos de Baudelaire", como se hacen llamar algunos drogados nipones, con un talento literario, por otra parte, un tanto equívoco.

LA CURA DEL "PAVO FRIO"

La disminución constante de la heroína, en el Japón, procede de una ley de 1963, que castiga, con métodos espantosos, tanto a los traficantes, como a los consumidores. Los tribunales pueden condenar a cadena perpetua a los primeros y a muchos años de cárcel a los segundos. Para limitar la demanda de heroína, el gobierno señor Aso ha decidido someter, a quien se encuentre en posesión de "butiro", a un tratamiento de choque llamado "Saxonara" (pavo frío). Durante 30 días, el toxicómano queda recluido en un hospital y está totalmente privado de una droga que le había hecho indispensable. Contrariamente a los tratamientos de desintoxicación occidentales, la cura del "pavo frío" no proporciona ningún sustitutivo químico, como la metadona para consolar al drogado. Este vive un calvario horrible: sudor, náuseas, dolor de cabeza, "lágrimas nerviosas", su nariz moquea constantemente, suda frío por todo el cuerpo. Después de esto hay una fase todavía más penosa: el paciente tiene calambres intestinales, vómitos, intermitentes y espasmos nerviosos. En ese período está siempre con carne de gallina y esto es lo que da el nombre de "pavo frío" a ese tratamiento de choque.

Los médicos japoneses aseguran que las probabilidades de sobrevivir de sus pacientes son del cien por cien o casi. Sus colegas occidentales, por su parte, se asombran del sadismo del método Saxonara y aseguran que si los médicos nipones quisieran verdaderamente conseguir la curación y recuperación definitiva de los drogados a los cuales están tratando, no los matarían como a verdaderas bestias de carga.

A esto los médicos japoneses contestan que su puritanismo nacional les exige hacer expiar, con dolor el crimen que contra ellos mismos cometen: los toxicómanos.

LUCHA DESDE 1880

La lucha contra la droga, en el Japón, no ha nacido ayer. Ya en 1880 una ley castigaba con el "Zanahu", es decir la decapitación con un sable de samurai, a los traficantes de narcóticos. El consumo del opio, que tan alta proporción alcanzó en China durante el siglo XIX, nunca ha tenido difusión inquietante en el país de los kilómetros.

Sin embargo, después de la segunda guerra mundial, la heroína llegó, clandestinamente, a las costas del Japón. Bandas rivales la introdujeron entre las provincias y en los bajos fondos de Yokohama y de Tokio. Pero parece que el gobierno japonés ha conseguido contraatacar a la gangrena antes de que ésta alcanzase a los adolescentes, que son la presa tradicional

de los traficantes de droga del mundo entero.

Además del tratamiento Saxonara, las autoridades niponas han lanzado una gran campaña de información sobre los peligros del "butiro".

El impacto de esta propaganda anti-droga ha sobrepasado todas las esperanzas del gobierno, ya que cada vez son más numerosos los padres japoneses que usan, en casa, el tratamiento del "pavo frío" para sus retoños demasiado "americanizados". Por lo tanto, la proverbial disciplina de los súbditos del Emperador Hiro Hito parece haber dado buenos resultados en un terreno especialmente vital para la civilización moderna.

SAN SEBASTIAN DE LOS REYES, GRAN EXITO MATINAL DE LOS REJONEADORES, PERALTA, DOMEQ Y LUPÍ

SAN SEBASTIAN DE LOS REYES, 15.—Corrida de reñones con novillos de Clemente Tasara.

Los rejoneadores, una vez terminada su actuación salieron por carretera hacia Avila, donde debían actuar por la tarde.

Ángel Peralta, dos orejas en el primero y dos orejas y rabo en el segundo; Rafael Peralta, una oreja y dos orejas y rabo, respectivamente; Alvaro Domecq, dos orejas y rabo en cada uno de sus encuentros; José Manuel Lupi, vuelta en uno y dos orejas y rabo en el último.—(CIFRA).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

## EL ROBOT DOMESTICO YA ES UNA REALIDAD

Se trata de un invento del profesor Thring, que acaba de hacer una demostración en el Royal Festival Hall de Londres

Por PATRICIA LEWIS

Hace unas cuantas semanas se ofreció una demostración muy curiosa en el Royal Festival Hall, de Londres, ante un auditorio compuesto en su mayoría por hombres. Se trataba de presentar un aparato que recogía todo el servicio de la mesa de comedor.

Lo que ellos vieron aquella noche, habría sido de cualquier ama de casa. Se trataba de un aparato, en período experimental, que reducirá a un mínimo las faenas domésticas. Se cree que su producción comercial se empezará dentro de cinco años.

El objeto era demostrar cómo podía simplarse una mesa con el menor esfuerzo posible. Mejor dicho, lo que se logró fue hacer el trabajo sin que ninguno de los presentes moviera un dedo.

Lo que ellos vieron aquella noche, habría sido de cualquier ama de casa. Se trataba de un aparato, en período experimental, que reducirá a un mínimo las faenas domésticas. Se cree que su producción comercial se empezará dentro de cinco años.

El robot es obra de Meredith Thring, profesor de Ingeniería en el Queen Mary's College, de Londres. El profesor está universalmente reconocido como el número uno entre los expertos de mecánica de robots.

En realidad él asegura que es el único científico que ha inventado un robot doméstico, al que se ha visto funcionando, y que piensa perfeccionar todavía más.

ROBOT PARA FABRICAS

Experimentos con robots se están realizando en los Estados Unidos, la Unión Soviética y Japon, con fines industriales y médicos.

Pero, aunque el profesor Thring dice que, especialmente los robots están muy avanzados en el diseño de máquinas que ayudan a andar a los inválidos, sigue manteniendo que él es el único experto con la técnica necesaria para construir un robot doméstico.

De momento, está perfeccionando uno para ser utilizado en almacenes de fábricas. "Es como una enorme bandeja sobre ruedas, con un brazo que recoge todo lo que sea necesario", explica. "Uno sensores conectados con un computador permiten al aparato seleccionar lo que se programó".

La máquina, continúa, estará preparada para entrar en producción dentro de tres años, y el profesor calcula que dos años después, los robots domésticos serán muy corrientes en casi todas las casas.

El nuevo invento doméstico, que facilitará al máximo la labor del ama de casa, está casi terminado. El profesor asegura que podrá poner y recoger la mesa, hacer las camas, cambiar las sábanas, lavar y planchar, así como fregar suelos, quitar el polvo y barrer.

Además del tratamiento Saxonara, las autoridades niponas han lanzado una gran campaña de información sobre los peligros del "butiro".

El impacto de esta propaganda anti-droga ha sobrepasado todas las esperanzas del gobierno, ya que cada vez son más numerosos los padres japoneses que usan, en casa, el tratamiento del "pavo frío" para sus retoños demasiado "americanizados". Por lo tanto, la proverbial disciplina de los súbditos del Emperador Hiro Hito parece haber dado buenos resultados en un terreno especialmente vital para la civilización moderna.

En fin, después de los extraordinarios esfuerzos de la técnica para ayudarnos en las árduas labores domésticas, es muy posible que cuando tengamos el problema solucionado, metamos el robot en el garaje y sigamos haciendo el trabajo nosotros.

Las mujeres somos así...

SENTIDO VISUAL

"Todo lo que el ama de casa tendrá que hacer es programar el robot para los trabajos que quiera que realice, y dejarlo que se las entienda solo. Podrá salir tranquilamente a pasar el día fuera y, cuando regrese, encontrarse la casa limpia y recogida".

El robot tendrá sentidos electrónicos de tacto y visión y, automáticamente cambiará de "faena" cuando sus señores están satisfechos de que cada trabajo ha sido completado satisfactoriamente.

Se moverá por la casa en silencio, sobre ruedas, y se podrán adaptar unas "piernas" para subir escaleras. "También podrá abrirse camino si encuentra algún obstáculo", dice el profesor Thring.

Realmente, esto es el sueño de toda ama de casa. Pero... ¿podremos pagarlo?

El profesor Thring calcula que su precio no será superior al de un

SENTIDO VISUAL

"Todo lo que el ama de casa tendrá que hacer es programar el robot para los trabajos que quiera que realice, y dejarlo que se las entienda solo. Podrá salir tranquilamente a pasar el día fuera y, cuando regrese, encontrarse la casa limpia y recogida".

El robot tendrá sentidos electrónicos de tacto y visión y, automáticamente cambiará de "faena" cuando sus señores están satisfechos de que cada trabajo ha sido completado satisfactoriamente.

Se moverá por la casa en silencio, sobre ruedas, y se podrán adaptar unas "piernas" para subir escaleras. "También podrá abrirse camino si encuentra algún obstáculo", dice el profesor Thring.

Realmente, esto es el sueño de toda ama de casa. Pero... ¿podremos pagarlo?

El profesor Thring calcula que su precio no será superior al de un

SENTIDO VISUAL

"Todo lo que el ama de casa tendrá que hacer es programar el robot para los trabajos que quiera que realice, y dejarlo que se las entienda solo. Podrá salir tranquilamente a pasar el día fuera y, cuando regrese, encontrarse la casa limpia y recogida".

El robot tendrá sentidos electrónicos de tacto y visión y, automáticamente cambiará de "faena" cuando sus señores están satisfechos de que cada trabajo ha sido completado satisfactoriamente.

Se moverá por la casa en silencio, sobre ruedas, y se podrán adaptar unas "piernas" para subir escaleras. "También podrá abrirse camino si encuentra algún obstáculo", dice el profesor Thring.

Realmente, esto es el sueño de toda ama de casa. Pero... ¿podremos pagarlo?

El profesor Thring calcula que su precio no será superior al de un

## EL JAPON HA SABIDO VENCER A LA DROGA CON MEDIDAS DRACONIANAS

Se calculaban los toxicómanos en más de 40.000, pero fueron rechazados inmediatamente por la sociedad que les despreciaba públicamente

Por IVAN MATEKALO

Yendo contra corriente de la sociedad "tolerante" americana que ha caído en la trampa de la droga, el Japón ha sabido, a costa de medidas draconianas, vencer a esta plaga del siglo XX. Mientras los Estados Unidos, han llegado, como mal menor, a pensar muy seriamente en legalizar el comercio y el uso de la marihuana, el Imperio del Sol Naciente está demostrando que no hay problema que no tenga solución en este bajío mundo.

RECHAZADOS POR LA SOCIEDAD

Hace apenas diez años, una verdadera epidemia de heroína, que es una de las drogas más nocivas, se extendió de una punta a la otra del Japón. Se calculaban los toxicómanos en por lo menos 40.000 pero fueron rechazados inmediatamente por una sociedad poco inclinada a la tolerancia hacia seres "que habían abdicado de toda dignidad humana". Tanto más que en aquella época los drogadictos nipones se exponían ellos mismos al desprecio público: algunos se amonaban en los muelles del gran puerto de Yokohama, el Marsella japonés, en espera de "cargamentos providenciales". En Yokohama cabeza de puente de la infiltración del "butiro" (heroína) en el Japón, había un barrio entero, el de Kogan-cho (Ciudad de oro), que se dedicaba casi exclusivamente al lucrativo comercio de la droga.

RAROS TOXICÓMANOS

Hoy en día, según el Dr. Yoshio Ishikawa, de la clínica psiquiátrica "Seriyasayen", la intoxicación por heroína se ha convertido en su país en un fenómeno tan excepcional como la viruela, hasta tal punto que los estudiantes de Medicina, consideran que hay que conservar como ejemplares dignos de estudio a los raros toxicómanos que tienen la suerte de encontrarse. De ahí a criticar la excesiva eficacia de la policía y de la brigada de narcóticos, no hay más que un paso, que por otra parte esos futuros médicos no se atreverán a dar, por miedo de que se les asociara demasiado con los "lejanos discípulos de Baudelaire", como se hacen llamar algunos drogados nipones, con un talento literario, por otra parte, un tanto equívoco.

LA CURA DEL "PAVO FRIO"

La disminución constante de la heroína, en el Japón, procede de una ley de 1963, que castiga, con métodos espantosos, tanto a los traficantes, como a los consumidores. Los tribunales pueden condenar a cadena perpetua a los primeros y a muchos años de cárcel a los segundos. Para limitar la demanda de heroína, el gobierno señor Aso ha decidido someter, a quien se encuentre en posesión de "butiro", a un tratamiento de choque llamado "Saxonara" (pavo frío). Durante 30 días, el toxicómano queda recluido en un hospital y está totalmente privado de una droga que le había hecho indispensable. Contrariamente a los tratamientos de desintoxicación occidentales, la cura del "pavo frío" no proporciona ningún sustitutivo químico, como la metadona para consolar al drogado. Este vive un calvario horrible: sudor, náuseas, dolor de cabeza, "lágrimas nerviosas", su nariz moquea constantemente, suda frío por todo el cuerpo. Después de esto hay una fase todavía más penosa: el paciente tiene calambres intestinales, vómitos, intermitentes y espasmos nerviosos. En ese período está siempre con carne de gallina y esto es lo que da el nombre de "pavo frío" a ese tratamiento de choque.

Los médicos japoneses aseguran que las probabilidades de sobrevivir de sus pacientes son del cien por cien o casi. Sus colegas occidentales, por su parte, se asombran del sadismo del método Saxonara y aseguran que si los médicos nipones quisieran verdaderamente conseguir la curación y recuperación definitiva de los drogados a los cuales están tratando, no los matarían como a verdaderas bestias de carga.

A esto los médicos japoneses contestan que su puritanismo nacional les exige hacer expiar, con dolor el crimen que contra ellos mismos cometen: los toxicómanos.

LUCHA DESDE 1880

La lucha contra la droga, en el Japón, no ha nacido ayer. Ya en 1880 una ley castigaba con el "Zanahu", es decir la decapitación con un sable de samurai, a los traficantes de narcóticos. El consumo del opio, que tan alta proporción alcanzó en China durante el siglo XIX, nunca ha tenido difusión inquietante en el país de los kilómetros.

Sin embargo, después de la segunda guerra mundial, la heroína llegó, clandestinamente, a las costas del Japón. Bandas rivales la introdujeron entre las provincias y en los bajos fondos de Yokohama y de Tokio. Pero parece que el gobierno japonés ha conseguido contraatacar a la gangrena antes de que ésta alcanzase a los adolescentes, que son la presa tradicional

de los traficantes de droga del mundo entero.

Además del tratamiento Saxonara, las autoridades niponas han lanzado una gran campaña de información sobre los peligros del "butiro".

El impacto de esta propaganda anti-droga ha sobrepasado todas las esperanzas del gobierno, ya que cada vez son más numerosos los padres japoneses que usan, en casa, el tratamiento del "pavo frío" para sus retoños demasiado "americanizados". Por lo tanto, la proverbial disciplina de los súbditos del Emperador Hiro Hito parece haber dado buenos resultados en un terreno especialmente vital para la civilización moderna.

JOSE RAMON ANEDO, CAMPEON NACIONAL DE PISTOLA LIBRE GONZALEZ CHAS, TERCERO EN ESTA PRUEBA

PONTEVEDRA, 15.—José Ramón Anedo Fernández, de Bilbao, se proclamó campeón de España de pistola libre, en prueba disputada hoy en el campo de tiro "Cerradillas Novas", de la Federación Provincial de Tiro, como broche final de los Campeonatos Nacionales de Tiro Olímpico que vinieron desarrollándose a lo largo de la semana.

En segundo lugar se clasificó Severo Requejo Pato, de Valladolid. Fue tercero, con medalla de bronce y diploma, Jaime González Chas, de La Coruña.

A la terminación de la prueba, el presidente de la Federación Nacional de Tiro Olímpico, señor Escorial Sanfeliu, el presidente del Colegio Nacional de Arbitros, señor Rivas Cerviño, y el delegado provincial de Educación Física y Deportes, señor Pereira, hicieron entrega de las medallas y trofeos a los tres primeros clasificados. También se hizo entrega, por el alcalde de la ciudad, Augusto García Sánchez, del trofeo a la deportividad a Ramón Anedo Fernández que durante la prueba de hoy abandonó momentáneamente la competición para arreglar la pistola de González Chas, que se había averiado, continuando luego su actuación hasta conseguir el campeonato de España.—(ALFL).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.

Los aviones lanzaron bombas cerca de una ciudad situada en las proximidades de la costa, pero no ha habido víctimas ni daños materiales.

El portavoz ha dicho que los aviones llegaron procedentes de la ciudad de Medfat, en el norte de Siria, y bombardearon una zona comprendida alrededor de un kilómetro de la ciudad.—(EFE).

ATAQUES AEROS ISRAELIES SOBRE SIRIA, SIN VICTIMAS

DAMASCO, 15.—Aviones caza bombarderos han interceptado hoy aviones israelíes que han penetrado en el espacio aéreo sirio y les han obligado a retirarse, ha dicho un portavoz militar sirio.</

# Dificultades de una acción colectiva

EGIPTO pidió, días atrás, una acción colectiva contra Israel. Propuso que se exigiera al Estado Judío una respuesta afirmativa a las sugerencias de Jarring. Subraya la necesidad de que la ONU se decida, de una vez para siempre, a tomar cartas en el asunto. Es difícil, sin embargo, que la Organización Mundial pueda ejercer una verdadera acción coactiva sobre los judíos.

PARA evitar un futuro ataque por sorpresa del adversario, los israelíes retiraron las posiciones que estimaban necesarias para su defensa. No es que a los judíos les satisficiera el hecho simple de haber ocupado unos territorios en los que apenas obtienen beneficio material. Su ocupación obedece, pues, a razones de estrategia.

SI, durante el ataque contra Suez, las formaciones blindadas judías consiguieron avances espectaculares y de cuyos territorios se retiraron pasado algún tiempo, las tierras conquistadas en la "guerra de los seis días" son consideradas como algo vital por el Alto Mando judío. Constituyen unos puestos avanzados de alto valor, tanto desde el punto defensivo como de considerarlo lugares de partida para emprender alguna nueva acción ofensiva o de represalia.

NOS parece difícil que, por una simple recomendación de las Naciones Unidas, el Estado Judío decida la devolución de unos territorios de tanta importancia resisten desde el terreno militar. Como, por otra parte, las circunstancias permanecen invariables en aquella zona, Israel también se mantiene irreductible.

TENDRIA que crearse una fuerza de tipo de los "casos azules", que actuaron en Chipre y en el Congo, para que los judíos tuvieran una garantía. Pero tanto los árabes como los judíos se resistirían al establecimiento de una fuerza que controlase sus movimientos militares y que actuara como elemento disuasor. De ahí que sea tan complicada una solución de ese tipo.

TAL vez pudiera establecerse otro sistema de seguridad: que las potencias más influyentes en la zona, los Estados Unidos y la Unión Soviética, ejercieran una verdadera acción de freno sobre los países adversarios. Mas, si las actuaciones de este tipo han impedido, en los últimos meses, que la guerra estallara de nuevo, no son suficientes.

PARA que los judíos accedieran a evacuar los territorios ocupados, tendrían que recibir plenas garantías de que sus adversarios no intentarían arrojarlos al mar. Las cosas han ido radicalizándose hasta tal punto, que cada vez se hace más difícil la solución para mostrarse enteramente neutrales.

Porque, la petición egipcia de una acción colectiva contra Israel, tendría que ir acompañada de otra acción colectiva contra los árabes. Lo que, en definitiva, no haría más que complicar las cosas.

# Ya no se puede creer en los textos de historia...

Al parecer, los historiadores antiguos eran más dados a la invención que a comprobar los hechos que se narraban

EL RESULTADO ES QUE SUS COLEGAS MODERNOS TENDRAN QUE DEDICARSE DURANTE MUCHO TIEMPO A ACLARAR MALENTENDIDOS Y FALSAS IDEAS

Cleopatra, lejos de ser la irresistible diosa de la hermosura que nos han hecho creer, era más fea que el pecado...

## EL REPORTAJE DE LA SEMANA

Por Judson BENNETT

FUE una de las mujeres más hermosas de todos los tiempos... una arrebatadora diosa de la sensualidad que sedujo y cautivó a los dos hombres más poderosos de su tiempo.

Al menos eso es lo que nos han hecho creer los libros de texto sobre temas de historia. Pero si la imagen que usted se hace de Cleopatra, famosa seductora de César, Marco Antonio y docenas de personajes menos importantes, se basa en la atractiva personalidad de Elizabeth Taylor se expone a llevarse una amarga decepción.

Porque la infortunada verdad es que la Cleopatra auténtica era más fea que el pecado y conste que se trata de una afirmación oficial! Según una moneda de la época descubierta hace poco por los arqueólogos, Cleopatra tenía la na-



El que para saber cómo era la figura de Cleopatra se base en la estampa dejada de ella por Elizabeth Taylor, experimentará una gran equivocación.

(Foto "Efe")

riz grande, la boca más grande todavía y el mentón alargado...

¿PILAR DE LA HONRADEZ? La cosa da que pensar. Y cuando se pone a pensar, se preguntan:

cuántas otras ideas equivocadas no nos habrán metido en la cabeza los historiadores.

De hecho, se diría que las ideas equivocadas son muchas... a juz-

gar por los esfuerzos que los arqueólogos, historiadores y escritores están realizando para corregir los conceptos equivocados.

En realidad, a medida que las investigaciones históricas se hacen más científicas y precisas, más claras se van haciendo las cosas. Comenzan a cobrar una luz completamente distinta a la que tenían hasta ahora.

Tomemos a Jorys Washington, por ejemplo, reverenciado por generaciones enteras de americanos como símbolo de la honradez patriótica...

Lo cierto es que la última biografía suya revela que, mientras fue presidente, Washington sacó casi un millón de dólares al Gobierno americano para pagar gastos que en realidad no había tenido.

### UN TIRANO CRUEL

¿Y qué pensar del caso del rey Wenceslao, el monarca bohemio del siglo XIV que, según se nos dice en un famoso villancico, fue el hombre más bondadoso que uno habría podido encontrar jamás?

El inglés que escribió ese villancico hace unos cien años, no le habría descrito nunca como un rey "bueno" de haber sabido lo que los historiadores modernos saben hoy acerca del monarca.

En realidad, Wenceslao fue un tirano cruel que palmeó de gozo cuando se le comunicó la masacre de 3.000 judíos en Bohemia.

Y también hay un error popular muy difundido sobre Lord Nelson, ante el que la mayoría de los ingleses cuando menos parecen haber cerrado los ojos.

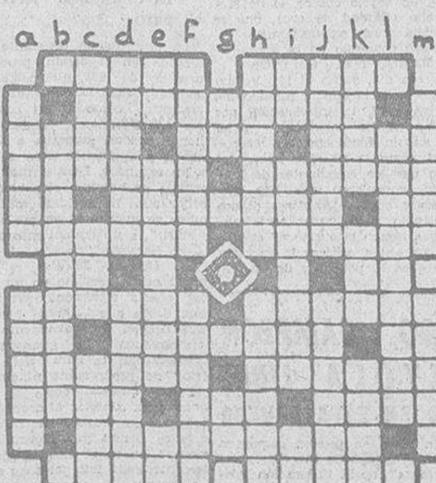
El célebre parche que el admirante inglés llevaba sobre el ojo izquierdo no tenía por objeto "abrir sus heridas" en absoluto.

(Solución en la plana cuatro)

(Sigue en la plana cuatro)

## CRUCIGRAMA

Por MONCHO



HORIZONTALES.— 1: Tortas sin levadura que se hacen en Galicia. Planta abadiada. 2: Retorta. 3: Al revés, prefijo que significa enfermedad. Falso, simulado. Pueblo de La Coruña. 4: Frutera. De cierto país europeo. 5: Símbolo químico. Palma con hojas en forma de abanico. Siglas de una gran agencia de noticias. 6: Manoseo, desuza. Aplido las piernas al vientre del caballo. 7: Abreviatura de tratamiento. Consonante. 8: Agradable, que se acoge con gusto. Nombre de mujer. 9: Símbolo químico. Padecer, pasar trabajos. Símbolo químico. 10: Da cierta forma. Isla pequeña próxima a otra mayor, en plural. 11: Al revés, cuerpo simple. Novelistas franceses (1804-57). Al revés, capital europea. 12: Partidario del gobierno de los que tienen cierta rancia. 13: Letras de monedas. Labrase.

VERTICALES.— a: Monedas americanas. Embuste, embrollo. b: Parte saliente en que termina el fuste de la columna por la parte superior. c: Villa canaria. Letras de los indios de las montañas de Filipinas. d: Nombre científico de la jédrera. Escritor romano e: Símbolo químico. Pafios gruesos y de baja calidad. Símbolo químico f: Cada uno de los dos magistrados supremos de Cartago. Decadencias. g: Símbolo químico. Al revés, símbolo químico. h: Avelana. Molestara, importuna. i: Número romano. Monedas de plata que usaron los romanos. Símbolo químico. j: Rellenar las excavaciones de una mina. Desperdicio de la estopa. k: Terreno de monte bajo. Núme-

ros romanos. Al revés, es mano, en el juego. l: Vaso u otra obra tallada, de relieve tosco, en plintha. m. Fabulista griego. Al revés, tenga.

NO sé por qué hemos de extrañarnos ante un caso flagrante de desviacionismo político tolerado. Si usted sale feliz a la autopista en su coche nuevo, y todo su coche nuevo, y todo su afán es torcer a la derecha, se sentirá muy dueño de sí mismo cada vez que cometa la travessura de torcer el volante en la dirección que además de ser la que usted desea, es precisamente la que indican las señales. Lo comprometido sería tanzarse hacia el otro lado. Pues bien; ese señor desviacionista para bien, o sea, tolerado, es don Blas Piñar, que tiene la malicia de resultar grato a algunos, incluso, a doscientas pesetas la entrada.

A estas alturas yo no me atrevería a decir si el fenómeno político Piñar, con su manía hacia la derecha, como algunos coches con la dirección averiada, puede deparar al país alguna clase de consecuencias más o menos inmediatas. Desde luego, no comparto la trivialidad de muchos jóvenes que lo descalifican entre sonrisas como si ignorásemos precedentes calamitosos que comenzaron de forma parecida.

# HORAS DE ESPAÑA

## 1.-ESPAÑA LIMITA

CON EL SI Y CON EL NO

o la negación, nos interesa detectar de puertas hacia dentro la reacción de los grupos españoles ante tales resultados. Los que voltearon campanas de fiesta al saber la respuesta noruega, silenciaron la adscripción de los daneses. Y los que encajaron en silencio al anti-europeísmo del más nórdico y occidental de los países alineados al Atlántico se vistieron de gala para saludar con alborozo el sentido afirmativo de la encuesta dinamarquesa. Esto, en términos de alegre fiesta taurina, se puede considerar como una división de opiniones. Pero, ¿cuál pesa más, la de los "pro" o la de los "anti"?

Para responder con visos de acierto sería necesaria la previa encuesta formal y material. Que no hay. En el aspecto político, no cabe duda que nuestras instituciones claman hacia la apertura y el desarrollo, con absoluta independencia del momento concreto, del aquí y ahora siempre contingente. En el aspecto económico, existen ramos de producción que declaran su agresividad y plena competencia, en tanto que otros se ocultan en la realidad de un apuro monopolístico de hecho o de derecho para poder subsistir. En el aspecto humano, social, de uno-entre-otros, la vocación europeísta puede palpase en la tremenda anécdota de la emigración o en el fácil requiebro de un editorial de prensa bien construido, pero ahí está, sin duda. Por eso uno, sin poder renunciar a subjetivismos, pero estimando interpretar con cierta fidelidad el clima que se respira, está más cerca del "sí" danés que del "no" noruego. Aunque reconozca que ambas posturas señalan límites precisos al ser español de hoy. Como siempre, en la encrucijada geográfica e histórica. Un sino hermoso, sin duda, pero difícil y comprometido.

## 2.-ADIOS AL MAESTRO

EN el último Consejo de Ministros, celebrado el viernes pasado, el Gobierno ha dado el cerrojazo a la venerable institución de los "maestros de escuela". Uno se alegra, en gran parte, pensando en que estos abnegados profesionales — más bien vocacionales — de la enseñanza, ganan unos cuantos puntos de consideración social y ascenden de nivel en la escala docente, pues resultan ahora aptos para impartir conocimientos a niños que antaño fríasaban el bachillerato elemental o fase primera de la segunda enseñanza. Pero uno, que también es nostálgico en ciertas ocasiones, siente de verdad la muerte administrativa del maestro, con su famoso hambre presupuestaria, con sus infimos medios didácticos, con sus muchos alumnos en potencia que no van a clase porque tienen que trabajar en el campo, en el taller, en el comercio al detalle o en el caso de los pudientes, con sus ilusiones recién estrenadas al color de una dura oposición y la realidad de un centro escolar oculto entre las alturas, el frío, la nieve — como el carterero rural, el promotor de revistas musicales o el árbitro de fútbol, por citar ejemplos divulgados —, pero hemos ganado, sin duda, un excelente fichaje para la sociedad.

En este vacío administrativo que se extiende entre los doctores y licenciados del bachillerato unificado y polivalente — el bachillerato superior del reciente antaño, los últimos cursos del legendario sistema Ibáñez — y los instructores del alveín estudiantil — el grado preescolar, la nueva primaria —, los ahora profesores de educación general básica — antes maestros nacionales —, tienen mucho que llenar y que decir. Y lo dirán bien, como siempre, pues esta de los maestros es una institución que funciona a las mil maravillas y, por lo tanto, sabrá adaptarse a la nueva frontera del nivel docente. La educación es el espíritu, y la fuerza, el trabajo, su formación y su adaptación está el hombre, con su vocación, su formación y sus formidables inquietudes. Con este acuerdo se ha superado un paso gubernativo tan traído y llevado Ley de Educación gana los puntos necesarios para su prosperidad. Que así sea, y nuestros hijos o nietos lo disfruten.

## 3.-LA DIFÍCIL SELECCION

Y seguimos con el tema de la enseñanza. Esta vez, a nivel superior, que no en vano han comenzado o están a punto de comenzar las clases en las Facultades y Escuelas Técnicas de diversos Distritos, mientras flota en el ambiente de la expectación el acertijo planteado por el Director General de Universidades: "El problema universitario que más preocupa en el Ministerio es el impresionante crecimiento del número de alumnos que llega a la Universidad, que no se corresponde ni de lejos con el número de estudiantes que de ella salen con la licenciatura".

Acertijo, decimos, porque, una de dos cosas: o cuando los que no deben ir, o salen menos de los que deben salir. Entrar a miles y salir a cientos. ¿Por qué? Según el Director General, por que faltan unos eficaces procedimientos de selección y el COU que no ha funcionado en este sentido. Uno piensa que mal puede funcionar el COU, dada su reciente institucionalización y falta de solera. Pero también uno piensa que el COU, como creador es admisible, pero muy perfecto que resulte el sistema orientador de aptitudes y vocaciones. Lo ideal sería que casi todos los alumnos que entraran en primer curso de Facultad salieran con el título en la cartera pero esto no va a ser posible, porque la matrícula universitaria impone unas servidumbres que no todos aceptarán de buen grado. Y lo malo, o lo bueno, es que así debe de ser, para que la selección se haga de modo natural y a medio plazo, y no en el trance de un COU que todavía no puede dominar las sorprendentes cambiantes de un ser humano en período de formación juvenil.

El que entren a miles y salgan solamente a cientos no es tema que preocupe, en definitiva. Los que no salgan, algo habrá ganado y aprendido, en definitiva, mientras estuvieron dentro, luchando contra lo que sólo es imposible. Lo malo sería que salieran a cientos porque tan sólo hubo entrada para cientos, y no para miles. Y es tan difícil predecir si un chico de 18 años tiene o no aptitudes firmes para la medicina, la bioquímica, el derecho o la arquitectura, que más vale ser generoso en la selección que tajantes en la exclusión. El procedimiento es más precario, pero la justicia distributiva tiene siempre un alto precio.

EMILIO QUESADA.

# MITO Y REALIDAD

EL otro día, mientras íbamos hacia el periódico, un hecho nos llamó la atención: el interés con que el público situado en los veladores de los que seguía el programa de televisión. Pensamos, por un momento, que se trataba de algún partido de fútbol importante. Pero, al mirar hacia la pantalla, nos encontramos con la cara de una vieja conocida: Greta Garbo. Entramos en uno de estos cafetines, y prestamos atención a las apariciones de la "divina". Nos pareció realmente sensacional: flexible, exquisita y siempre en su punto. La película, "Romance", no pasaba de discreta. Actores entonces tan prestigiosos como Lewis Stone parecían envarados, rígidos; atentos, en suma, al rodaje de cada escena. Greta, por el contrario, era la ductilidad misma: se comportaba ante la cámara como si estuviera en una reunión social. Comprendimos, entonces, que a pesar del paso del tiempo y del extraordinario progreso experimentado por la técnica cinematográfica, no había habido otro actor que pudiera igualarsele.

Armando Duval de la película. Robert, deslumbrado ante la expresividad de su oponente, aparece tembloroso como un chiquillo. Y eso que es aquel filme el de su verdadera consagración interpretativa. Sólo en dos ocasiones, los enamorados estuvieron casi a la altura de la "divina": Clark Gable en "Susan Lenox" y Charles Boyer en "Maria Walewska". Todos los restantes parecían comparsas al lado de su heroína. Es seguro que, a pesar de los éxitos espectaculares obtenidos con los reestros de sus películas, el mundo de hoy no comprende las situaciones creadas en las cintas de la Garbo. La idea de la "mujer fatal", que desde Theda Bara se vino repitiendo en el cine, dice poco a las actuales generaciones. Eva ha dejado de ser aquel mito, inaccesible o divinizado, para convertirse en compañera o en camarada del varón. Pero, con todo y con eso, mientras que la sufragista de los años veinte era el símbolo de la masculinización defectuosa, Greta constituía un compendio de femineidad.

Todo ello, sin necesidad de esas desmedidas tan prodigadas por las actrices carentes de talento. Más aún: sus actitudes eran, hasta cierto punto, pudorosas. Tampoco se trataba de una "hembradez de bandera". Muchos chicos de entonces la consideraban un poco hombruna para sus gustos, aun cuando lo cierto es que representaba a esa mujer ideal de los sueños: siempre la misma y, sin embargo, a cada instante diferente. Ella era tanto así como el descanso del guerrero o, por el contrario, la mujer capaz de convertir al más cobarde en demodado paladín.

Era tan buena actriz, que incluso algunas películas deleztables en el terreno argumental, se salvaban por sus intervenciones. A pesar de cuanto hacían algunos realizadores para hundirla en la artificialidad o en el mal gusto, ella siempre salía incólume de todas las pruebas. Y así se explica que, después de haber creado una personalidad singular, también acertara al elegir el momento de su retirada. Tenía treinta y tantos años cuando le dijo adiós a la escena. Su belleza y su personalidad todavía podían apuntarse triunfos señalados. Pero algo estaba cambiando en el mundo a impulsos de la guerra: el concepto de insequebilidad en que la literatura romántica había situado a la mujer.

No ignoraba Greta que la camaradería entre varones y féminas contribuía a la desaparición del aire misterioso forjado en torno al eterno femenino. Y, tal vez por eso, decidió irse en plena carrera victoriosa. Imaginaba que aquel mundo de amores imposibles y de mujeres fatales no podría subsistir. O que, acaso, persistiera reducido al campo de los sueños.

Así es como la excelente acogida a sus películas sólo indica una cosa: el homenaje del público a la intérprete genial; pero, en realidad, no guarda relación con todo lo que ella simbolizaba en la escena.

MERINO

## Al ritmo de nuestro tiempo

Las repeticiones de viejas cintas corren el peligro de extinguir la mítica que el público se había forjado en torno a ellas. No es este el caso de Greta Garbo. El año pasado, sus mejores películas — precisamente las que no figuran en el actual ciclo televisivo — fueron exhibidas con éxito extraordinario en los más importantes cines europeos. Los cronistas franceses, al comentar la proyección en París de "La Reina Cristina de Suecia" y de "Margarita Gautier", coincidían al subrayar el hecho de que los mayores aplausos habían partido de muchos jóvenes, que hasta aquel momento tenían una idea muy remota de quién era Greta Garbo. Aquella mujer extraordinaria, aun cuando maquillada en un estilo muy distinto del actual, seguía ejerciendo una poderosa fascinación.

Y el hecho asombra todavía más si se piensa que la vida corre ahora a velocidad tan inusitada, que en seguida envejece las cosas. Si Greta había conseguido superar la prueba del paso del tiempo es que, en efecto, era una gran actriz. No se trataba, pues, de un simple producto del star-system de Hollywood. La mejor propaganda de aquellas películas era su actuación en las mismas. Así como innumerables figuras de la pantalla fueron producto de unos habidosos agentes publicitarios, en el caso de la intérprete sueca la realidad superaba con creces al reclamo.

Ninguna otra actriz acertó a plasmar en escena de manera tan convincente la pasión amorosa. Su personalidad era arrolladora en este terreno, hasta el punto de que los galanes que trabajaban con ella aparecían capitulados, como fuera de sí. Hay una escena de "Margarita Gautier" en que Greta abraza a Robert Taylor, el

## Temas al azar BLAS PIÑAR OTRA VEZ

¿Esto? Un granito de nada. Pasa en seguida... ¿Un granito, eh? Sin pretender que una cosa se parezca a la otra, recordemos aquel granito que se llamaba Adolfo y que acabó sus días malamente hace 27 años en Alemania.

Acabo de leer un artículo de

Campany sobre este último discurso de Blas Piñar. Lo malo no es como piensa don Blas que eso allá él, sino que pretende con sentido de la oportunidad zanzar las mayores diferencias. Convergamos en que esa clase de manías inquieta bastante a muchos vivos de la misma forma, es decir, empeñados en que sean lo que él quiere que sea, y lo que realmente son? No que si va siendo hora es de pedirle al señor Piñar que desentenda de su nube le metafóras jupiterinas y que nos diga de una vez que es a lo que pretende que seamos España y los españoles, tanto en el orden político como en el social. ¿Cómo hay que interpretar su anti-europeísmo? ¿Tiene la misma raíz de aquel otro decimonónico de los tradicionalistas que abominaban del telégrafo como invento diabólico, o de los que consideraban las explosiones de un motor como estornudos del demonio? Si no brinda alguna solución y se limita a decir que Europa no, que socialismo tampoco, que democracia menos, que del liberalismo, "liberanos domine", ¿qué es lo que queda?

Por mi parte, permítame don Blas que le diga lo que siento: No cuente con mis museros para ninguna de sus cruzadas, así sean de fronteras afuera como hacia la más próxima librería. Sepa por tanto que yo estoy contaminado. Y me gustaría saber quien libre de contaminaciones liberales o demócraticas, puede permitirse el lujo de tirar la segunda piedra. Porque la primera será siempre la de don Blas, naturalmente.

## Por PEDRO DE LLANO

a Blas Piñar que utilice a José Antonio como si fuese la purga de Benito o el viejo "viva Cartagena!" que maneja con sentido de la oportunidad zanzar las mayores diferencias. Convergamos en que esa clase de manías inquieta bastante a muchos vivos de la misma forma, es decir, empeñados en que sean lo que él quiere que sea, y lo que realmente son? No que si va siendo hora es de pedirle al señor Piñar que desentenda de su nube le metafóras jupiterinas y que nos diga de una vez que es a lo que pretende que seamos España y los españoles, tanto en el orden político como en el social. ¿Cómo hay que interpretar su anti-europeísmo? ¿Tiene la misma raíz de aquel otro decimonónico de los tradicionalistas que abominaban del telégrafo como invento diabólico, o de los que consideraban las explosiones de un motor como estornudos del demonio? Si no brinda alguna solución y se limita a decir que Europa no, que socialismo tampoco, que democracia menos, que del liberalismo, "liberanos domine", ¿qué es lo que queda?